









د. جديد من نشرة  
«القرية»  
معلن - الدستور - صدر العدد  
بيع من نشرة «القرية» التي  
نشرها مشروع تطوير الحياة في  
الريف التابع للمؤسسة نود

\* المساحة ١٢٥ متر  
\* ثلاثة فوم ، صالون  
\* سفرة ، معيشة ،  
فوقه مع كامل الخدمات

طريق رئيسية  
بها ارض خراج

المراجع في الموقع ( يوجد حارس مقيم في العماره )  
او على هاتف : ٨١٧٧٣٩

المعهد الوطني للموسيقى / المؤسسة لنور المحمد  
يستخدم  
الأوركسترا السمفونية الوطنية العراقية  
في حفلة موسيقية  
وقد في الساعة الثامنة من مساء يوم السبت والاحد والاضواء  
1999/7/30 في مركز الثقافة للمحبي القاعة الرئيسية  
وتضمن البرنامج معزوفات ل: بيثمان وشوبيرت وموتسارت وغيرهم.  
البرقيات - عشرة تذكار لدى :  
- المركز الثقافي للنبي - هاتف ٦٦٩٠٢٢  
- بابلي - هاتف ٦٦٦٣٢٢  
- محلات رجائي - هاتف ٦٦٣٣٣٥  
- فندق هيلانديا - هاتف ٦٦٣٠٠٠  
- كمبود الوطني للموسيقى - هاتف ٦٨٧٦٢٠



### الحفلة الأخيرة

بالكلمة الخاصة... والحنين الجليل... ولحن الأناشي

## طاهر السبعة

تدعوكم لقضاء أمتع الأوقات وأنجل السهرات... بين أحضان الطبيعة الخلابة مع محبوبكم الموسيقار والطرب الكبير **كافور كافر**

وذلك مساء اليوم الخميس ١٩٩٢/٩/٣

أهلاً وسهلاً

• طاهر السبعة / تلفون ٨٠٩٢١٧٧  
• ازهار الشيايف / طلة الطابع المرفح / الشيايف  
• سيد سريوس / جيل عمان / السورالين / جيل نادر التجاري / وفندق روماد

## أفندي أحمد زرف

مرفوعة في الله سوان

ومسكته لمراتك...

الاستوديو ٢٥ عilat

### تبيع لخصم أنتفخ

صاؤون حلة رجال - كراسي (٦) ذات سعة علية وبخل جيد جدا في اجمل موقع بالقرب من مستشفى عمان.  
المراجعة للمهندس ٦٨٩٦٨٨ عمان

### مطعم ومشويات على بابا بكافة محتوياته

الرصيفة - الشارع الرئيسي بعد البنك العربي - ٥٠٠ متر اتجاه الزرقاء.  
المراجعة في نفس الموقع او هاتف ٩٥٤٤٨٨ الرصيفة.

### تبيع

سيارة ايسوزو تروبر موديل ٨٩ كلمة الاضافات  
سيارة كاترس بروجهم موديل ٨٨ كلمة الاضافات  
المراجعة هاتف ٨٣٣٤٠٢ - ٨٣٣٧٨١

### شركة استشارية استرالية، نيوزيلندية، تبحث عن موزعين او شركاء في التسويق كفراد او مؤسسات للتفصيل التجاري في مجال الاستيراد والتصدير للمنتجات بين الارض واستراليا.

نحن من اكبر الشركات المتطورة والمختصة في تصنيع دهونات الصيانة وقضبان اللحام وكذلك نعمل كاستشاريين رئيسيين معتمدين في تعيين الموزعين بالكتابة عن مكات الشركات.

للاغبين من الاشخاص او الشركات الكفيلة الى مقرنا الرئيسي لتكثيب موعد مع مدير التصدير الذي سيكون في عمان بداية شهر تشرين الاول للتداول معه حول المواضيع اعلاه واعطاء التفاصيل حول مجالات التعاون وفعايليات الشركات.

FAX: 61-2-8992220  
ADDRESS: AUSTRALIAN BUSINESS CONSULTANTS  
P.O. BOX 237  
ROUND CORNER NSW 2158  
AUSTRALIA

### اعتذار عن اقامة حفل زفاف

يعتذر موسى عبد سليمان التعميمات وناصر احمد التعميمات عن اقامة حفل الزفاف الذي كان مقررا يوم الجمعة ١٩٩٢/٩/٤ بسبب وفاة ابن عمهم المرحوم عبدالفتاح سليمان مقل التعميمات الى موعد يحدد فيما بعد.

### معرض تبيع زيت زيتون نقى

انتاج ١٩٩١ خالي الحموضة ونوعيته ممتازة.  
الاتصال للراغبين بالشراء ٧٩٦٩٤٤، ٧٩٦٣٧١

### مطاطوب عمال مطعم

١ - سرفجي / كاشير  
٢ - معلم سنوويشت وهمبرجر  
٣ - مساعد معلم سنوويشت وهمبرجر  
للمراجعة هاتف ٨٢٠٤٢٢ المظلة بين الساعة ٧-٩ مساء / مطعم النوميون عيون قرب صندوق الملكة علية.

### تعلن مؤسسة

دار الاتحاد العقارية - الزرقاء.

عن طرح مشروع قطع صغيرة في حي الزواهر / الزرقاء. مساحة كل قطعة ٢٥٧٥٠  
لتم القطعة ٦٠٠٠ دينار لقط مرخص سكن (ب).

كما يوجد عدة قطع اراضي في ابو الزيفان وعلى طريق جرش والمساحات مختلفة.

### محل دهلان في موقع تجاري مميز في الزرقاء للتبيع

للمراجعة والاستفسار يرجى الاتصال بهاتف ٩٠٣٧٦٥ السيد محمود ابو عبيد الزرقاء.

### معرض تبيع

سوبر ماركت اشفاق لخدمة ان شئ لعل ليله ان يكون تبيعا ومشتبا.  
المراجعة شخصيا في الموقع الكائن في جبل التليل اخر موقف السرايس بالقبيل

### رووف في التمسيل مقابل السيلوي من التاجية الخلفية امام موايف

السيارات في عمارة مكونة من سبع شقق تشطيبات ديوكس + مصعد + تدفئة مسطحة جاهز للسكن.  
كما يوجد شقق فخمة تحت التشطيب في تلاح المي. بين شارع الجوليز وشارع مكة.  
المراجعة: بالهاتف ٨١٣٠٧٢

### فقدان جواز سفر

فقد جواز سفر لبناني باسم الطلحة رويدا حسن خليفة رقم ٨٥٧٦٢ الصفر في بيروت عام ١٩٨٦.  
ارجو ممن يعثر عليه ان ياتي بالمسألة للتبليغ او هاتف رقم ٢٤١٦١٨ وله جزيل الشكر.

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في عمان الجنوبية

### اعلان تبليغ طلاق رجعي

صاهر من محكمة عمان الشرقية الجنوبية  
الى المظلة / رشا محمد الطاهر  
مجهولة محل الإقامة في لبنان  
اعلن ان زوجي الطاهر بك بعد شري صحتي تبيل ابراهيم محمد حداد قد حذر لانه المحكمة والواجب عليه طلاق واحدة رجعية سجلت رقم ٩٩٠٢٥/٢٠٩ تاريخ ١٩٩٢/٩/٢٠ وله الحق في ارجاعه لعصمة وقد تكلمه اثناء العدة للشرعية وملك العدة اعتبارا من تاريخ الطلاق المذكور اعلاه وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول بتاريخ ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

### اعلان فقدان جواز سفر

اعلن انا عصام جورج بلسيل لسحق عن فقدان جواز سفرني واجمل رقمه والصفر في ٩٠/٦/٢٦ وكون قد فقدت في اليد الخلفي من الاعل ثمانية واجهات جديدة من الجانب الايمن خط في الوسط اترك والخلف الاصل احسن.

ارجو ممن يجده الاتصال بقرى مخفى للشرطة ارفع صاحبها ٩٩٠٣٨١٥

### فقدان شهادة اسهم

نعلن نحن وروثة المرحوم صالح احمد قسم احمد عن فقدان شهادة الاسهم الصغرة عن شركة مصفاة البترول الاردنية تحت رقم الاشتراك ١٢٤٣/٦ وبعد الاسهم ثمنون سهما ارقاعها للميزة ٢٧٧١٧٠٣ - ٢٧٧١٧٠٣

الرجاء ممن يجدها ان يعيدها عن طريق مكتب الشركة الكائن في جبل عمان - النوار الاول - شارع ابو بكر الصديق.

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

### اعلان تبليغ حكم غيالي

الى الدعي عليه عبد رضا محمد ابرسي مجهول محل الإقامة في مصر واخر محل إقامة له في عمان - الوحدات - حي البديلة - بيت يوسف علية.  
اعلم انه في الدعوى اساس ٩٢/٧٧٩ وموضوعها طلاق زوجة المرافعة عليه من قبل الدعية سلوى عوض احمد حسن قد صدر الحكم لها عليه بدين ٣٠ دينار شهريا لثقة لها لتسافر لوازنها الشرعية من مائل وميل وسكن وامر ان يدفع ذلك لها اعتبارا من تاريخ تسليح الطلب ١٩٩٢/٧/٤ وشتمتكم الرسوم والنصاريف كما غياليا قايلا للاعتراض والاستئناف وقد سجل الحكم رقم ٢٠٩/٩١/٤٨ وعليه جرى تبليغه ذلك حسب الأصول تاريخا في ١٩٩٢/٩/٢٠ ف وافي

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحكمة الشرعية في وادي السبع

## الاستوديو ٢٥ عilat

### منبر الكلمة الصادقة

م ١٠ عيلود  
فكس التبرير 667170  
فكس الايمان 668810  
فكس (ADN)













# سَلَامَتُكُمْ يَا قَائِدَ الْوَطَنِ

## تهنئة وتبريك

برقا/ ملحق/ البلاط: عقيدة السعيدة/ عيد تتقدم من مقام حفرة صاحب الجلالة



**الشريف الهاشمي**  
**الحسين بن طلال**  
**للمعظم**

وسمو في عهده المحبوب وعموم المراد العظيمة الملقبة بأصدق مشايخ التهنئة والتبريك بنجاح العملية الجراحية التي أجريت لحالته ويعود له بمؤهل الصحة والعافية واستمرارية العطاء والبناء

## بطاقة تهنئة بالسلامة

بكل مشاعر الحب والاعتزاز وبقلوب ملؤها اللوفاء والاخلاص نرفع أسمى مقام



**الشريف الهاشمي**  
**الحسين المجدد**

بضامق تهادينا القلبية وخالص امتناننا بنجاح العملية الجراحية التي أجريت لحالته ونرفع أسمى مقام إلى الله العلي العظيم أن يمتع جلالته بمؤهل الصحة والعافية وأن يديم عليكم نعمته لتبقى نبراسا مضيئا شموع العرب

ديوان أهالي طمون في الزرقاء

## بطاقة تهنئة

المشارف/ الرياحنة: يتقدم أبناء عشائر الرياحنة بأجمل آيات التهاني والتبريك إلى مقام



**حضرة صاحب الجلالة**  
**الشريف الهاشمي الملك**  
**الحسين المجدد**

بمناسبة شغلته ضارعين إلى المولى العلي أن يمتع بمؤهل الصحة والعافية وأن يحفظه ذخرا وسدا لأهله وشعبه وأمة

عنهم: الشيخ موسى مهوش الرياحنة، غلب صبح الرياحنة، فوز محمود الرياحنة، أكريم محمد الرياحنة، المحامي حمد مهوش الرياحنة

## بطاقة تهنئة بالسلامة

معدى / لواء دير علا: نوال حسين شهاب رئيس بلدية معدى وأعضاء المجلس البلدي وأهالي البلدة يزفون أجمل بطاقة تهنئة من قلوبهم بحب القلاد وشعور تفره السعادة والفرحة إلى مقام



**حضرة صاحب الجلالة**  
**الملك الحسين المجدد**

بمناسبة شغلته داعين المولى أن يديم في عمره ذخرا للوطن وأن يمتع بمؤهل الصحة والعافية وأن يحفظه ذخرا وسدا لأهله وشعبه وأمة الهاشمي قلادا لاسرقتنا الأريسية الواحدة

## تهنئة وتبريك

يحيى محمد العارف للتعديلات وأولاده صاحب مجمع النعيمات التجاري - شارع مكة يهني



**جلالة الملك المعظم**

بمناسبة خروجه من المستشفى ونجاح العملية الجراحية دامه الله ذخرا للوطن والأمة العربية

## اعلان طرح عطاء

يعان مجلس قروي سحان/ محافظة البلقاء عن طرح عطاء توريد (١٠٠) ملة وحدة انارة زينية لفل المتهمدين الراغبين بدخول المنافسة مراجعة لمجلس القروي أثناء ساعات الدوام الرسمي لشراء شح العطاء وسيتم فتح العروض في مبنى المجلس القروي الساعة الثالثة عشر من بعد ظهر يوم السبت الموافق ١٩٩٢/٩/١٩

١ - اجوز نشر الاعلان على من ييسو عليه العطاء  
٢ - ثمن نسخة العطاء خمسة دوللر غير مسددة  
رئيس مجلس قروي سحان  
منصور محمد طلاع



## بطاقة تهنئة بالسلامة

بقلوب تنبض بالوفاء والاخلاص وبكل مشاعر الحب والاعتزاز.. نرفع أسمى مقام

## الشريف الهاشمي

## الملك الحسين المجدد

بصادره التحاني وأمنيات الخير والتوفيق وتمنيانا بالعيش بمؤهل الصحة والسعادة والعافية والطمانينة بعد أن من الله بالشفاء اثر العملية الجراحية الناجحة التي أجريت لحالته وخروجه من المستشفى سالما.. سائلين الله أن يمد في عمره وأن يحفظ على يديه الرفاء والعزة لهذه الأمة رئيس وأعضاء الهيئة الادارية للنفذية العامة للنقل الجوي والسباحة وكافة أعضاء الهيئة العامة والعاملين في قطاع النقل الجوي والسباحة

## سليت يا قائد الوطن.. يا حامي المحطات



## رابطة أهالي كفر راعي

عموم أهالي كفر راعي في الضفتين والخارج يتقدمون من العائلة الهاشمية وسمو ولي العهد المعظم ودولة رئيس الوزراء بأجمل التهاني القلبية بشفاء جلالته واننا على أحر من الشوق لاستقبال سيد البلاد وحامي

الملك المجدد  
رئيس وأعضاء الهيئة الادارية  
رابطة أهالي كفر راعي  
عنهم: صبري محمد عليان

## علم وخبر تبليغ

صابر عن محكمة بداية حقوق عمان  
طالب قشيش، عيسى سالم مرجسي  
وكيله الخاصي بمقر محكمة  
للطبيب تلييه سبي يوسف عبد  
الرحيم مجهول محل الإقامة حاليا  
ولاح محل إقامة له عمان - جبل  
عمان - بناية البرج السابق ١١  
الشركة المركزية نوع الأوراق لليلة  
أتمت دعوى وفاته ببيت  
ملاحظة: عليك مراجعة فلم بحاية  
حقوق عمان لاسلام لائحة قدوى  
وحافة للمستندات

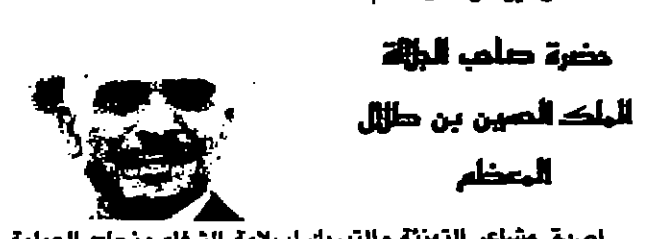
## اعلان اول

سافر عن مدينة تسجيل راعي الزرقاء  
مطروح للبيع بالزاد العلني كحل  
قطعة الأرض رقم ٩٩ من الجوف رقم ١  
من أراضي مزرعة وادي الخليل -  
للزرقاء والتي تبلغ مساحتها ١٠١٧٢ -  
نوم وهي ملك المدين السيد احمد  
سكراين عواد الحلي والموضوعة تامينا  
لدين بده للبراءة لفل مبلغ اثنا عشر  
الف دينار بموجب سند التامين رقم  
٣٥٩ تاريخ ١٩٨٦/٢/١٠ والأرض من  
نوع الحري وهي محصورة بين خط  
التبعية مملكة الكويت وروادي الضليل  
التي تبعية عن طريق الحدود السورية  
الارمنية يتجاهل الغرب مسجلة  
١٩٠٠ م والطريق المؤدي إليها شارع  
ترابي وهي أرض سهله وبها وادي  
الضليل من الجهة الشمالية وخط  
التبعية من الجهة الجنوبية وهي  
خفية من أية انشاءات وبطبيعة  
سهاية

هذا وقد عرفت عدد وضع ليد بادية  
لجديدة قمرها ٢٠١٤ دينار لمن له  
رغبة في الشراء عليه مراجعة هذه  
المديرية خلال مدة (٥) يوما من تاريخ  
نشر هذا الاعلان في الصحف للعلم  
مدير تسجيل أراضي الزرقاء  
لخري موسى حكيم

## بطاقة مجة وتهنئة بالسلامة والشفاء

يشتد القس نتمن سعي الرئيس الروحي وأعضاء مجلس  
الطفلة الاعلى وابناء الكنيسة الانجيلية اللوثرية في عمان وكافة  
الملكة ان يرفعوا إلى مقام



اصدق مشاعر التهنئة والتبريك لسلامة الشفاء ونجاح العملية  
الجراحية  
ضارعين إلى العمل القدير أن يديم على جلالته مؤهل الصحة  
والعافية ليظل سدا ونخرا للوطن والأمة  
قوتنا معكم ايها القائد العظيم وننتظر بكل الشوق عودة  
جلالتكم الميمونة إلى ربوع أردننا الغالي حتى تبقى جباهنا مرفوعة  
تحت قبلكم الحكيم الفذة

باسم الله الرحمن الرحيم

## بقة ورد وبطاقة تهنئة

رئيس وأعضاء الهيئة الادارية وأعضاء الهيئة العامة  
للنفذية الكونية الثنائي يلهجون إلى المولى بالشكر، ويقدمون  
بقة ورد وبطاقة تهنئة

## لمقام صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم

بمناسبة نجاح العملية الجراحية التي أجريت له  
وخروجه من المستشفى سائلين المولى أن يحفظه  
ويديم بعمره ويقيه لاسرته الأريسية وأمة العربية  
والاسلامية  
وكلوبنا وعيوننا تنتظر عودتك إلينا سالما

## فقدان هوية احوال مدنية

فقدت مني هوية باسم ركي اسحق  
شويحات رقم ٥٩٨١٩ تاريخ  
٥٨/٦/١٣ الصادرة من  
مركز الحسين للرجاء من يشار  
عليها تسليمها لأقرب مخفر شرطة  
أو الاتصال بهاتف رقم ٦١٠٩٣٦  
وله جزيل الشكر

## اعلان ثالث

صادر عن مدير تسجيل  
أراضي عمان

مطروح للبيع بالزاد العلني كحل  
الشفة رقم ١٨/١٢ حوض ٤٣ من  
أراضي عمان وبطبيعة مساحتها ٦٧  
متر مربع وتواقيها من الأرض رقم  
٥١٨ حوض ٤٣ عن وهي مؤلفة من  
أراضي نوم وصفا ومطوح ووجهت  
البناء بده مطحة بالحجر بنية  
٢٢٠ بلاطة البرج وخام محل وتوزيع  
حديد والبلاط محل مع أبواب خشب  
والشمسية التبريد أبيض والخشب  
ميراميك والعمل بلاط سيراميك  
ومطوح محل وهي مؤلفة للدين  
بموجب سند التامين رقم ٢٨٠ تاريخ  
١٩٨٨/٢/٢١ بيمبلغ ١٠٠٠٠  
(١٣٨٠٠) دينار من الجريدة الأولى  
اصلاح الدائن المؤسسة المالية  
المعاصرة / ديوان وهي ملك الدين  
امية روي محمد اسعد  
والشفة شغولة من قبل الملك رقم  
بلغت قيمتها المارة عند وضع اليد  
١١٠٠٠ دينار

من له رغبة بشراء عليه  
مراجعة مدير تسجيل عمان خلال مدة  
(١٥) يوما من تاريخ نشر هذا الاعلان  
في الصحف للعلم  
مدير تسجيل أراضي عمان  
عبدالله اساعيل المديري

## بطاقة تهنئة بالسلامة

جميع العاملين في شركة باصات الحسين، وجميع العاملين في  
مكتب تكي المدينة بالزرقاء وموظفو مؤسسة الحسين العقارية  
بالزرقاء يهنيون



**جلالة الملك**  
**الحسين المجدد**

بمناسبة نجاح العملية الجراحية، متمنين لجلالته بولم الصحة  
وعافية ليبقى نبراسا يضيء شموع العرب

علي عيسى مفلح الحسين

## بطاقة تهنئة وولاء وسعة

وادي الياس/ الاغوار للشعافية يتقدم تلجي محمود ابراهيم مساعد  
مصرف لواء الاغوار الشعافية رئيس مجلس قروي وادي الياس وأعضاء  
المجلس وأهالي البلدة بسمى آيات التهاني والمحبة والولاء إلى



**جلالة الشريف الهاشمي**  
**الملك الحسين المجدد**

بمناسبة شغلته وخروجه معالي من المستشفى داعين المولى أن يحفظه  
يسبح على جلالته وأهالي الصحة والعافية وأن يحفظه ذخرا وسدا لأهله  
وشعبه وأمة

## تهنئة وتبريك



في حيور في المملكة الأردنية والخارج يهنيون

## جلالة الشريف الحسين وسمو ولي عهده

والعائلة الهاشمية والشعب الأردني بنجاح العملية الجراحية التي أجريت  
لجلالته اعفك الله بسلامة يا سيد العرب

عنهم الدكتور عبدالله جويرت حيور

## شركة كهرباء محافظة اربد المساهمة العامة

## اعلان كهربة خطوط ٣٣ كف

تعان الشركة للمواطنين الكرام بلها ستقوم بكهربة خط الضغط العالي  
٣٣ كف الفندي لمصرة محمد حسن الرفاعي (علعل) وذلك يوم الخميس  
١٩٩٢/٩/٣  
لذا ترحو الشركة من المواطنين الكرام عدم الاقتراب من هذه الخطوط  
حفاظا على حياتهم

الملاحظات العامة

## اعلان

تعان اللجنة اللوائية للتنظيم والايتية في مصرفية لواء ملها انها  
قررت الموافقة على استحداث شارع لغيات الخدمات بسعة شغلية امتار  
لخدمة ايتية القاطنة على المنطقة ٣١ حوض رقم ١٦ من أراضي قرية ملح  
وايداع اعلانها للاعتراض عليه لدى اللجنة المحلية في بلدية ملح، حيث  
يتمتع لذي العلاقة الاطلاع على المخطط المذكور في مكتب اللجنة المحلية  
أثناء الدوام الرسمي ودة شهرين اعتبارا من تاريخ نشر الاعلان في  
الجريدة الرسمية وجريمتين محليتين حتى اذا ما يوجب الاعتراض عليه  
تقديم اعتراضاتهم إلى اللجنة المحلية في المكان المشار إليه اعلاه خلال المدة  
الساعة الذكر ومرفعة بالمخططات اللازمة تحريرا ١٩٩٢/٧/٢٠

مصلحة الطرقات  
مصرف لواء ملها  
رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والايتية  
في لواء ملها

## اعلان

يعان للعموم بمقتضى احكام الفقرة (٤) من المدة رقم (٢١) من قانون  
تنظيم المدن والقري والايتية رقم (٧٩) لسنة ١٩٦٦ أن مجلس للتنظيم  
الاعلى قد قرر بقراره رقم ٤٣١ تاريخ ١٩٩٢/٤/١٦ الموافقة على لحدائق  
نخلة مارة بدة قطع ضمن حوض رقم (٥) في قرية سلفا / لواء  
عجلون وذلك حسب المخطط المعد لهذه الغاية واعلانه للاعتراض ادة  
شهر اعتبارا من تاريخ نشر هذا الاعلان في الجريدة الرسمية  
يجوز لذي العلاقة الاطلاع على التعديلات للبيئة على المخطط  
المذكور في مكتب اللجنة اللوائية في لواء عجلون ومكتب مجلس قروي  
سلفا وتقديم اعتراضاتهم إلى أمين من مجلس للتنظيم الاعلى باميد او  
بغيره المسجل خلال مدة شهر من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية  
الدكتور عبدالرزاق طيبشت  
وزير الشؤون البلدية والقروية وقبيشة  
رئيس مجلس التنظيم الاعلى









الحسين يعرب عن امله في ان تصل مفاوضات السلام الى نهايتها الايجابية المرجوة  
الدعوة الى المشاركة في صياغة العالم الجديد على قواعد الحرية والعدالة وكرامة الانسان  
المطالبة بتشكيل لجنة حكماء للنظر في التحديات المشتركة ووضع الاسس السليمة لمواجهتها

عقدت اجتماعات املاء البلدية واجراء  
دراسة تحديثية للمخطط التنظيمي  
والارض البلدية المبلغ اللازم  
لاستكمال تعبيد الشوارع واجراء  
اعمال الصيانة اللازمة للبلدية.

البريطاني هومي بيسفوس، ابن السيد  
الأسكوا.  
وقعت اللجنة في اختلاف جلسة  
يوم اسر الفتر الحكومة الزينة  
لإستئنافها الأسوا بصورة  
والخدمات والتمهيلات التي قدمتها  
لها. كما وجهت الشكر للحكومتين  
البنانية والردنية.













## د. المجالي: ما يزال في خلاف مع الاسرائيليين على اساسيات جدول الاعمال



د. عبد السلام المجالي

وقال ردا على سؤال حول اعتناق اسرائيل باحتلال الاراضي العربية ان هناك قضايا حدودية ثنائية يجب ان تناقش عندما تشار في الوقت للمعد في الاطار للمباحثات.

### محذرا من الاعتقاد بوجود فارق بين العمل والليكون

### الحسيني: الاستيطان الاسرائيلي لم يتوقف

وتسأل السيد الحسيني عن الجدية في تصريحات اسحق رابين وعما اذا كان اطلاقا بهدف كبير الرأي العام العربي ثم روى الحسيني في موقفه بريدون وكأنهم لا يريدون التفاوض. وقال السيد الحسيني ان القدس عاصمة الدولة الفلسطينية وهي جزء من المناطق المحتلة وبالتالي ينبغي عليها القرار ٢٤٢ وهو القرار الذي سيبدأ به في السنة الثالثة من الحكم الذاتي كما اشار له الحسيني.

### بعد مباحثاته مع بيريز

### بروك يرى مؤشرات متزايدة للسلام في المنطقة

واكد اننا نرى المشاكل الموجودة لكننا نرى ايضا فرصا لحل هذه المشاكل.

وحول الدور الذي يمكن ان تلعبه المجموعة الأوروبية في عملية السلام أكد بيريز ان أوروبا يمكن ان تلعب دورا كبيرا في التوصل الى اتفاق جديد في الشرق الأوسط من دونه يكون للسلام القليل جدا من الفرص ليكون دائما.

وسيفاد الوزير الهولندي الذي كان له لقاء فيصل الحسيني لحد ابرز القضايا الفلسطينية في الايام الاخيرة من اسرائيل من دون ان يراه بسبب وجود الحسيني خارج البلاد حاليا.

### استمرار الافراج عن المعتقلين الاسلاميين بالجزائر

### حاردي: الوزراء قبلوا التحدي وخطر الموت

تعرض مسؤول أممي كبير لحالة قتل بعد اسبوع من تفجير قنبلة في مطار الجزائر ما أدى الى مقتل ثمانية أشخاص وجرح ١٢٤ آخرين، وقال الوزير لصحيفة لوبينون ان من زعموا القنبلة التي أودت بحياة محمد سفيان رئيس المجلس الأعلى للشرطة في يونيو حزيران (يونيو) إصعابت تخريبية كانوا يهدفون الى «كسر الثقة» بين الشعب وقادته ويعلمون من أجل مصيرهم الخاصة.

وأكد حاردي تلقي تحذير من وجود قنبلة بالمطار. وقال «تصل مجهول قبل الانفجار ببضع دقائق... ولكن هل كان من الممكن إلقاء كل الحشد خلال هذه الفترة الزمنية».

وأضاف قوله (سنجعل الحياة ممتعة على من يخططون لتدمير الجزائر).

### أوزال: نريد بقاء العراق موحدا

اتقوا - رويترز - قال مساح كملته البالد المدرة للبترول «أوبك» و«أوبك» طفيفا ووصل الى ٢٤.٧٥ مليون برميل يوميا في شهر آب الماضي.

وقد لحدث مساح شيري لمدة خمسة أشهر في زيادة حجم أوبك على الرغم من ركود الطلب مما أدى الى هبوط أسعار النفط في الاسابيع الأخيرة.

ووجد للساح ان إنتاج أبار النفط في شهر آب باستثناء سواحل الفاز الطبيعي وتراجع التشفير زاد بواقع ١٩٠٠٠٠ برميل يوميا عن حجم إنتاج شهر تموز المعدل والذي بلغ ٢٤.٧٥ مليون برميل يوميا.

وجه الإنتاج الزائد بصفة أساسية من الكويت والمملكة العربية السعودية.

وأضافت نيجيريا والكويت وأيضا كندا في الوقت الذي زاد فيه إنتاج أبار النفط في ما يقرب من ٩٣٠٠٠ برميل يوميا عن المعدل.

لكن الذي يعنيها هو الشعب الفلسطيني أولا وأخيرا لذا يجب ان تكون هذه المفاوضات متوازنة مع طموحات الشعب الفلسطيني وليس مع الامور الاميركية او الغربية الاسرائيلية.

كما نقلت الصحيفة تصريحات لعضو لخر في الوفد الفلسطيني هو المصلي ليلبي رشماوي حول معتد المفاوضات الواحدة ان لها لا يعرف ماذا يجري وماذا يحدث في هذه المباحثات ولا يعرف من ذلك ان احدا لا يستطيع التنبؤ ما الذي سوف ياتي في مسلسل التنازلات تحت شعار الوفاقية في القادش يمكن اقتناؤه اذا يوجد أي شايخ أو معيار أو صام امان لذلك وقد طلبت رشماوي في تصريحاته في الكشف عن التصريحات والتلاعب بالاعصاب ومكاشفة جماهير شعبنا بحقيقة ما يجري في القدس.

وقد برر للمصلي الفلسطيني فريج ابو مدين نقاب الحامين في قطاع غزة المحتل وعضو الوفد الفلسطيني للتفاوض والذي لم يشارك في الجولة الصحفية في واشنطن طلبه هذا بمراسم الضيف الاميركي ولما جاءه مرسوم على حد قوله ذلك بالضغط على الفلسطينيين كما اتهم في تصريحه نشرته له صحيفة النهار للقدس.

اسي الجانب الاسرائيلي - ي- «التعنت» وأضاف على الجميع ان يعلن بأنه لا يعني من سيكون الرئيس القادم في البيت الابيض.

وقال وزير الداخلية محمد حاردي للتلفزيون الاسبوع الماضي ان

أبو مدين يطالب بوقف المفاوضات حتى انتهاء انتخابات الرئاسة الاميركية

لكن الذي يعنيها هو الشعب الفلسطيني أولا وأخيرا لذا يجب ان تكون هذه المفاوضات متوازنة مع طموحات الشعب الفلسطيني وليس مع الامور الاميركية او الغربية الاسرائيلية.

كما نقلت الصحيفة تصريحات لعضو لخر في الوفد الفلسطيني هو المصلي ليلبي رشماوي حول معتد المفاوضات الواحدة ان لها لا يعرف ماذا يجري وماذا يحدث في هذه المباحثات ولا يعرف من ذلك ان احدا لا يستطيع التنبؤ ما الذي سوف ياتي في مسلسل التنازلات تحت شعار الوفاقية في القادش يمكن اقتناؤه اذا يوجد أي شايخ أو معيار أو صام امان لذلك وقد طلبت رشماوي في تصريحاته في الكشف عن التصريحات والتلاعب بالاعصاب ومكاشفة جماهير شعبنا بحقيقة ما يجري في القدس.

وقد برر للمصلي الفلسطيني فريج ابو مدين نقاب الحامين في قطاع غزة المحتل وعضو الوفد الفلسطيني للتفاوض والذي لم يشارك في الجولة الصحفية في واشنطن طلبه هذا بمراسم الضيف الاميركي ولما جاءه مرسوم على حد قوله ذلك بالضغط على الفلسطينيين كما اتهم في تصريحه نشرته له صحيفة النهار للقدس.

اسي الجانب الاسرائيلي - ي- «التعنت» وأضاف على الجميع ان يعلن بأنه لا يعني من سيكون الرئيس القادم في البيت الابيض.

وقال وزير الداخلية محمد حاردي للتلفزيون الاسبوع الماضي ان

أبو مدين يطالب بوقف المفاوضات حتى انتهاء انتخابات الرئاسة الاميركية

لكن الذي يعنيها هو الشعب الفلسطيني أولا وأخيرا لذا يجب ان تكون هذه المفاوضات متوازنة مع طموحات الشعب الفلسطيني وليس مع الامور الاميركية او الغربية الاسرائيلية.

كما نقلت الصحيفة تصريحات لعضو لخر في الوفد الفلسطيني هو المصلي ليلبي رشماوي حول معتد المفاوضات الواحدة ان لها لا يعرف ماذا يجري وماذا يحدث في هذه المباحثات ولا يعرف من ذلك ان احدا لا يستطيع التنبؤ ما الذي سوف ياتي في مسلسل التنازلات تحت شعار الوفاقية في القادش يمكن اقتناؤه اذا يوجد أي شايخ أو معيار أو صام امان لذلك وقد طلبت رشماوي في تصريحاته في الكشف عن التصريحات والتلاعب بالاعصاب ومكاشفة جماهير شعبنا بحقيقة ما يجري في القدس.

وقد برر للمصلي الفلسطيني فريج ابو مدين نقاب الحامين في قطاع غزة المحتل وعضو الوفد الفلسطيني للتفاوض والذي لم يشارك في الجولة الصحفية في واشنطن طلبه هذا بمراسم الضيف الاميركي ولما جاءه مرسوم على حد قوله ذلك بالضغط على الفلسطينيين كما اتهم في تصريحه نشرته له صحيفة النهار للقدس.

اسي الجانب الاسرائيلي - ي- «التعنت» وأضاف على الجميع ان يعلن بأنه لا يعني من سيكون الرئيس القادم في البيت الابيض.

وقال وزير الداخلية محمد حاردي للتلفزيون الاسبوع الماضي ان

أبو مدين يطالب بوقف المفاوضات حتى انتهاء انتخابات الرئاسة الاميركية

لكن الذي يعنيها هو الشعب الفلسطيني أولا وأخيرا لذا يجب ان تكون هذه المفاوضات متوازنة مع طموحات الشعب الفلسطيني وليس مع الامور الاميركية او الغربية الاسرائيلية.

كما نقلت الصحيفة تصريحات لعضو لخر في الوفد الفلسطيني هو المصلي ليلبي رشماوي حول معتد المفاوضات الواحدة ان لها لا يعرف ماذا يجري وماذا يحدث في هذه المباحثات ولا يعرف من ذلك ان احدا لا يستطيع التنبؤ ما الذي سوف ياتي في مسلسل التنازلات تحت شعار الوفاقية في القادش يمكن اقتناؤه اذا يوجد أي شايخ أو معيار أو صام امان لذلك وقد طلبت رشماوي في تصريحاته في الكشف عن التصريحات والتلاعب بالاعصاب ومكاشفة جماهير شعبنا بحقيقة ما يجري في القدس.

وقد برر للمصلي الفلسطيني فريج ابو مدين نقاب الحامين في قطاع غزة المحتل وعضو الوفد الفلسطيني للتفاوض والذي لم يشارك في الجولة الصحفية في واشنطن طلبه هذا بمراسم الضيف الاميركي ولما جاءه مرسوم على حد قوله ذلك بالضغط على الفلسطينيين كما اتهم في تصريحه نشرته له صحيفة النهار للقدس.

اسي الجانب الاسرائيلي - ي- «التعنت» وأضاف على الجميع ان يعلن بأنه لا يعني من سيكون الرئيس القادم في البيت الابيض.

وقال وزير الداخلية محمد حاردي للتلفزيون الاسبوع الماضي ان

## مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة

### تمكين الفلسطينيين من ممارسة حق تقرير المصير

### مقترحات فلسطينية حول ترتيبات الحكومة الانتقالية

### عودة النازحين والمباعدين • القدس جزء من الارض المحتلة • التأكيد على الانتخابات الحرة • المرحلة الانتقالية مرتبطة بالوضع النهائي • تحديد اطار زمني لتسليم السلطة



# اقترح بسحب الثقة من رئيس وزراء يوغسلافيا الغرب بضوء منفيهم حول سراييفو تحت اشراف الأمم المتحدة رفع الحصار عن «غورازدي» وسط معارك دامية

لأن ذلك يعتبر خطوة انتحارية سافرة من جانبه، ويقول مؤيدو اقتراح سحب الثقة من رئيس الوزراء يوغوسلافي تشاريتش فيليب فيليبوفيتش، الذي وضع الحرب في يوغوسلافيا تحت اشراف الأمم المتحدة، في وقت سابق من هذا الشهر، أن الاقتراح يهدف إلى إضعاف موقفه في المفاوضات مع الغرب. وقال فيليبوفيتش: «نحن نعلم أن الغرب يريد أن يهزم يوغوسلافيا، ولكنهم يريدون أن يفعلوا ذلك بطريقة ذكية، وليس عن طريق سحب الثقة من رئيس الوزراء». وأضاف فيليبوفيتش: «نحن نعلم أن الغرب يريد أن يهزم يوغوسلافيا، ولكنهم يريدون أن يفعلوا ذلك بطريقة ذكية، وليس عن طريق سحب الثقة من رئيس الوزراء». وأضاف فيليبوفيتش: «نحن نعلم أن الغرب يريد أن يهزم يوغوسلافيا، ولكنهم يريدون أن يفعلوا ذلك بطريقة ذكية، وليس عن طريق سحب الثقة من رئيس الوزراء».

## وقف هش لإطلاق النار في كاريباخ

## المعارك في ابخازيا تهدد باستدراج روسيا

## غموض يلف مصير رئيس طاجيكستان

يبدو أن الوضع في ابخازيا قد أصبح أكثر تعقيداً، حيث تهدد المعارك في المنطقة باستدراج روسيا. وفي طاجيكستان، يظل مصير الرئيس غلام فرهادي غامضاً، حيث لا تزال هناك شكوك حول مصيره. وفي كاريباخ، وقف إطلاق النار في حالة هشاشة، حيث لا تزال هناك مخاوف من تصعيد الوضع.

## مزيد من ترويات

تتمة للقصص من الصفحة الأولى. في كاريباخ، وقف إطلاق النار في حالة هشاشة، حيث لا تزال هناك مخاوف من تصعيد الوضع. وفي طاجيكستان، يظل مصير الرئيس غلام فرهادي غامضاً، حيث لا تزال هناك شكوك حول مصيره. وفي ابخازيا، تهدد المعارك باستدراج روسيا.

## مبوضين يستقبل وزيرا باكستان

عمان - بشار: استقبل السيد يوسف مبيضين وزير العمل أمس السيد محمد خديك وزير التسعيق بين البلدين في عمان.

## القرعة اوقعت الاردن الى جانب الكويت ومصر في كأس العرب

عمان - للتسويق: اوقعت القرعة فريق الأردن لكرة القدم الى جانب الكويت ومصر في تصفيات بطولة كأس العرب التي ستقام في العراق. وتضمنت القرعة الفريقين الأردني والمصري في المجموعة الأولى، بينما تم توزيع الفريق الكويتي في المجموعة الثانية.

## تقنية العاملين بالنقل البري تستنكر مؤامرة تقسيم العراق

عمان - للتسويق: استنكرت نقابة العاملين بالنقل البري في العراق مؤامرة تقسيم العراق. وقال ممثلو النقابة: «نحن نرى في هذه الخطوة محاولة لتفكيك العراق، ونحن نرفضها بشدة».

## هبوط قياسي للدولار

لندن - رويتر: جرى التخلي عن الدولار في أسواق العملات العالمية، مما أدى إلى هبوط قياسي في قيمته. وتعد هذه هي المرة الأولى منذ عقود التي يحدث فيها مثل هذا الانخفاض الحاد في قيمة الدولار.

## صدام يقرر تسليح قبائل الاهوار

بغداد - رويتر: قرر الرئيس العراقي صدام حسين تسليح قبائل الاهوار في العراق. وقال صدام: «نحن نريد أن نضع يدينا على هذه القبائل، ونجعلها جزءاً من قواتنا المسلحة».

## صورة مرعبة

تتمة للقصص من الصفحة الأولى. في كاريباخ، وقف إطلاق النار في حالة هشاشة، حيث لا تزال هناك مخاوف من تصعيد الوضع. وفي طاجيكستان، يظل مصير الرئيس غلام فرهادي غامضاً، حيث لا تزال هناك شكوك حول مصيره. وفي ابخازيا، تهدد المعارك باستدراج روسيا.

## امام قمة حركة عدم الانحياز في جاكارتا

## عرفات يصدر من بلقنة المنطقة العربية

## رمضان: «الجيب الشيعي» مؤامرة لتقسيم العراق

## خادم يدعو الى الغاء حق الفيتو في مجلس الامن

## رهنجاني: قوى الاستكبار تستخدم حقوق الانسان لفرض السيطرة



هذه ياسين رمضان

في بغداد بتصدر كليات محدودة من النفط لشراء غذاء وبهاء. وأضاف رمضان: «نحن نرى في هذه الخطوة محاولة لتفكيك العراق، ونحن نرفضها بشدة».

## المنطقة

وتنقد عرفات أيضاً الولايات المتحدة ومكافاتها إسرائيل على سياسة القمع التي تتبناها ضد الفلسطينيين، ومنها ضرائب فرضها إسرائيل على الفلسطينيين، والتي قال أنها تستخدم لتهويل الوضع في الضفة الغربية.

## بالج

## المون

في كاريباخ، وقف إطلاق النار في حالة هشاشة، حيث لا تزال هناك مخاوف من تصعيد الوضع. وفي طاجيكستان، يظل مصير الرئيس غلام فرهادي غامضاً، حيث لا تزال هناك شكوك حول مصيره. وفي ابخازيا، تهدد المعارك باستدراج روسيا.

## الناشطون المسلمون في كشمير يطالبون الاجانب بمغادرة المنطقة قبل الجمعة

نودولسي - الخب: ذكرت صحيفة نودولسي تايمز الهندية، أن مجموعة من الناشطين المسلمين في كشمير وجهت تهديداً إلى الأجانب بمغادرة المنطقة قبل الجمعة.

## يوش يوافق على بيع تليوان طائرات

على متن طائرة الرئاسة - رويتر: أعلن البيت الأبيض أمس أن الرئيس جورج بوش قد وافق على بيع طائرات تليوان إلى العراق. وقال بوش: «نحن نريد أن نساعد العراق في تعزيز قواته الجوية».





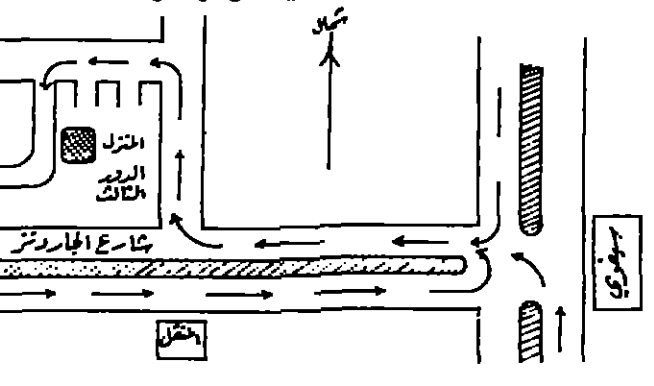
## في ذمة الله

بسم الله الرحمن الرحيم  
نعني فاضل

بمزيد من الحزن والاسى يعنى آل الحلة  
وانسبلوهم واقاربهم في الضيق فقيدهم  
الغالي المرحوم  
الحاج محمد سليمان الحمد الحلة  
«ابو جمال»

الذي وافته المنية في مدينة طولكرم مساء  
يوم الاثنين الموافق ١٩٩٢/٨/٣١ وقد شيع  
جثمانه الطاهر هناك يوم امس عن عمر  
يناهز الثانية والسنتين ٦٢ عاما قضاها في  
اعمال البر والتقوى.

تقبل التعازي للرجال في منزل شقيقه  
الدكتور سليم الحلة. وللنساء في منزل ولده  
المهندس جمال الحلة الكائن في تلاع العلي  
ش الجاردينز بعد مجمع المحتسب مقابل  
التمساح ثالث عمارة على اليمين شقة رقم  
١٠ لمدة ثلاثة ايام اعتبارا من اليوم  
وانا لله وانا اليه راجعون



حفل تابين

نعني - جرش  
موسى غطاس عويس وابناه غطاس، حبيب، ابراهيم، الدكتور  
سليمان، سلوى، هدى، هنية، وهم يستكملون هبةهم العظيمة الغالية

تركية بادي عويس  
ام غطاس

ليبرون الامل والارباب والاحبة والاسماء جميع من شاركهم  
احزانهم بوفاة الفقيدة للصلاة في الساعة الواحدة من ظهر يوم الجمعة  
١٩٩٢/٩/٤ في كنيسة دين ويستقيم هذه الدعوة لكل محب وصديق.  
موسى غطاس عويس ولولده

بسم الله الرحمن الرحيم  
شكر على تعازي

عشيرة السخني واصولها في الاربن والخارج يتقدمون بوفات للشكر  
وبلغ التعظيم والتقدير والاحترام الى جميع الاعلى والاحياء والاصنام  
الاعزاء في كل انحاء المملكة وخارجها ومنها وقراها وبواديها على  
تفضلهم بمواسلتنا بفقيدنا الراحل:

الوجيه الفاضل محمد مرعي السخني

سواء كان ذلك للمشاركة في تشييع الجثمان الطاهر او الحضور الى  
بيت العزاء او بالاتصال الهاتفي، راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة شكر  
خاص لكل منهم على ما طاولنا به من عظيم المشاعر الاخوية للنبيلة  
الصدقة وما غمرتنا به من محبة وتكريم سائلين المولى عز وجل ان  
يتمتع بمولود الصحة والعافية وان يجنبنا جميعا كل مكروه.  
انا لله وانا اليه راجعون

نعني فاضل

ابننا بفضاء الله وقره يعنى ابننا المرحوم عبد السلام علي  
عريس بمزيد من الحزن والاسى بوفاته ابن العم المرحوم

احمد واكد ولويل  
«ابو عيسى»

الذي توفي في مصر وقد تم تشييع جثمانه هناك  
وانا لله وانا اليه راجعون

نعني فاضل

مدير علم وموظفو بنك اي. ان. زد كرتيليز يعنون بمزيد من  
الحزن والاسى المرحوم

نجيب الياس قعوار

والد زميلهم ليا قعوار ويتقدمون من آل الفقيد بصدق مشاعر  
العزاء سائلين الله عز وجل ان يتقدم الفقيد بواسع رحمته.

شكر على تعازي

جمال عيسى ابو شمسيه واخوته واولادهم وعموم آل ابو شمسيه  
والحداد يتقدمون بوفات للشكر والتقدير والاحترام الى كل من تفضل  
بمواسلتهم بفقيدهم الغالي المرحوم

واكل جمال ابو شمسية

سواء كان ذلك بالحضور الى بيت العزاء او الذي في الصحف او  
ارسال البرقيات او الاتصال الهاتفي مما كان له اطيب الاثر في  
نفوسنا وتخفيف مصيبتنا راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة شكر  
خاص لكل منهم.

لا اراكم الله مكروها بعزير

ذكرى الاربعة

بمناسبة اليوم الخميس ذكرى مرور اربعين يوما على وفاة الفقيد  
الغالي المرحوم

تيسير علي السعد  
«ابو جمال»

وبهذه المناسبة سوف تلى آيات من الذكر الحكيم على روحه  
الطاهرة بعد صلاة العصر في منزله الكائن خلف مبور مركب  
الواحة/ جبل عمان - الدوار السابع. نسال الله العلي القدير ان  
يقدره برحمته واسكنه جنة الفردوس وان يجعل الجنة مثواه انه سمع  
مجيب.

زوجته واولاده

شكر على تعازي

آل المناصرة واهالي بني نعيم في الاربن وفلسطين  
والخارج يتقدمون بوفات شكرهم وعظيم امتنانهم لكل من  
تفضل بمواسلتهم بفقيدهم الغالي عميد آل المناصرة  
المرحوم

الحاج محمود حسين المناصرة  
«ابو عزت»

سواء كان للمشاركة في تشييع الجثمان او الحضور الى  
بيت العزاء او بارسال البرقيات او بالاتصال الهاتفي او  
نشر اعلانات النعي والمواساة في الصحف والى كل هؤلاء  
الاخوة من مواطنين ومسؤولين وكبار رجال الدولة من  
وزراء ووكلاء وزارات ونواب ورجال القوات المسلحة  
والامن العلم والاطباء والمعلمين واعضاء منظمات التحرير  
الوطنية وشيوخ العشائر والاخوة العراقيين سواء  
الذين حضروا للعزاء او ارسلا ببرقيات العزاء او  
اتصلوا هاتفيا من العراق مما كان له اطيب الاثر في  
نفوسنا وتخفيف مصيبتنا سائلين المولى عز وجل ان  
تقبل التعازي في منزل الفقيد بواسع رحمته  
والكل من كل سوء وان يتقدم الفقيد بواسع رحمته  
ويسكنه فسبح جنته راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة  
شكر خاص لكل منهم.

بسم الله الرحمن الرحيم  
«ابا ابنا النفس الباطنة ارجعي الى ربك راضية مرضية فالحل في  
عبادي وانخلي جنتي»

صدق الله العظيم

نعني فاضل

يعني آل قويدر وال الشريف في فلسطين والاربن والبلاد العربية  
والمهاجر بمزيد من الحزن والاسى بفقيدهم المرحوم.

يوسف سعيد عبدالسلام قويدر  
«ابو السعيد»

الذي وافته المنية في مدينة عمان اثر مرض عضال عن عمر يناهز  
٥٣ عاما وقد تم تشييع جثمانه الى مثواه الاخير يوم الاربعاء  
١٩٩٢/٩/٢  
تقبل التعازي للرجال مساء وللنساء صباحا في منزل الفقيد الكائن  
في مركزا الشمالية دخلة مصنع بلازا فوق مصنع الطويل يومي  
الخميس والجمعة.  
انا لله وانا اليه راجعون

نعني شيخ فاضل

محمد خير الكيلاني واخوانه والحاج خليل ومحمد وليد ومحمد  
صالح والدكتور محمد نور والمعيد عبدالرؤف واولادهم وعملاتهم  
يتقدمون بوفات مؤمنة بفضاء الله وقدره الشيخ الجليل المرحوم

عبدالفتاح احمد عبدالفتاح صبيح  
شقيق اللواء عفيف الغول

ويتقدمون من آل الفقيد ومن شقيقه اللواء عفيف وجميع افراد  
العائلة بلحر التعازي ويشاطرونهم اخصاب سائلين الله عز وجل ان  
يتقدم الفقيد بواسع رحمته ويسكنه فسبح جنته وان يلهم الله  
ونويه جميل الصبر وحسن العزاء.  
وانا لله وانا اليه راجعون

نعني

ضباط وضباط صف وافراد النقاد المدني العلم يعنون بمزيد من  
الحزن والاسى المرحوم.

عبدالفتاح احمد عبدالفتاح

شقيق مديرهم العلم اللواء الركن عفيف الغول ويتقدمون من آل  
الفقيد باحر التعازي داعين العلي القدير ان يلهمهم الصبر  
والسلوان.  
انا لله وانا اليه راجعون

نعني فاضل

السلطة عشيرة العبدلات تعني بمزيد من الحزن والاسى المرحوم

الحاج دريس محمد العبدلات

والد الدكتور كمال العبدلات وعواد العبدلات  
الذي توفاه الله عن عمر يناهز ٧٥ عاما وشييع جثمانه الطاهر  
من مستشفى السلط الى مقبرة القلعة وسيصل عليه ظهر اليوم  
الخميس في مسجد حمدي الانيس.  
تقبل التعازي للرجال في منزل ولده الدكتور كمال العبدلات المحيطة  
الرياضية حي العبدلات قرب مدارس الاهلي وللنساء في منزل  
المرحوم في السلط شارع الميدان.

من آمن بي وان ملت فسيحيا

قداس وجنات الثالث والتاسع والاربعين

يقام في تمام الساعة الثانية عشرة والنصف ظهر يوم غد  
(الجمعة) الموافق ١٩٩٢/٩/٤ في كنيسة الروم الارثوذكس شارع  
الطياتاني قداس وجنات الثالث والتاسع والاربعين عن راحة نفس  
المرحوم.

انطون الياس العوه  
«ابو ايلى»

فاضل الفقيد وعموم آل العوه يدعون الامل والاصدقاء للاشتراك  
معهم في هذا الجنات راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة دعوة خاصة  
لكل منهم.

لا اراكم الله مكروها بعزير لنيمك

نعني حابة فاضلة

يعني آل عتلي وانسبلوهم والاربعة بمزيد من الحزن والاسى  
المرحومة.

الحاجة هدى محمد داود العناني  
«ام محمد»

ارملة المرحوم عبدالجواد محمد تيم  
التي انتقلت الى رحمة الله تعالى يوم الاربعاء ١٩٩٢/٩/٢ عن  
عمر يناهز ٨٦ عاما وقد شيع جثمانها الى مثواه الاخير.  
تقدمها الله بواسع رحمته واسكنها فسبح جنته.  
تقبل التعازي في منزل شقيقها الحاج محمد علي العناني الكائن في  
جبل الجوقة مقابل مدرسة بدر للنساء صباحا وللرجال مساء لمدة  
ثلاثة ايام.

من آمن بي وان ملت فسيحيا

الزقراء - يقام في تمام الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم غد  
الجمعة الموافق ١٩٩٢/٩/٤ في كنيسة الروم الارثوذكس بالقرب  
قداس وجنات الثالث والتاسع والاربعة عن راحة نفس طيب الذكر  
الفقيد الغالي المرحوم

سعيد سليم جبرين  
«ابو متعب»

فارملة وابنه الفقيد وعموم آل جبرين يدعون الاقارب والاصدقاء  
لمشاركتهم هذا القيس والجنات راجين اعتبار هذا الاعلان بمثابة  
دعوة خاصة لكل منهم.

لا اراكم الله مكروها بعزير

شكر وتقدير  
لمر صاحب القوس الملكي للميرة بسمه  
العظيمة

آل عتلي وانسبلوهم في الحزن والاربن وخارج المملكة يتقدمون  
بوفات الشكر وعظيم الامتنان لكل من تفضل بمواسلتهم بفقيدهم

صاحبة القوس الملكي للميرة بسمه  
العظيمة

وعطوفة السيد وليد الكردي

على تفضلهم بمواسلتنا بفقيدنا الغالي المرحوم:

هاني يعقوب عازر  
(ابو معن)

مما كان له اطيب الاثر في نفوسنا وتخفيف مصيبتنا الاليم لا اراهما  
الله مكروها بعزير.

شكر على تعازي

آل عازر في الحزن والاربن وخارج المملكة يتقدمون بوفات  
الشكر وعظيم الامتنان لكل من تفضل بمواسلتهم بفقيدهم  
الغالي المرحوم.

هاني يعقوب عازر  
«ابو معن»

ويتقدمون بالشكر للسادة رئيس الديوان الملكي للهاشمي  
ورئيس مجلس النواب والوزراء والاعيان والنواب ومدير  
الامن العام وروساء الجامعات والامناء العامين بالوزارات  
والمحافظين ومندوبي الشرطة والقضاء والمحاميين ومندوبي  
الدوائر الرسمية ومندوبي الشركات ورجال الدين والوجهاء  
وشيوخ العشائر وكل من تفضل بتكريم الفقيد سائلين الله عز وجل ان  
تقبل التعازي في مراسم التشييع او بارسال اكابيل الزهور او  
بالحضور شخصيا او برقية او هاتفيا او لنعي بالصحف  
راجين ان تكون هذه الكلمة بمثابة تقدير خاص لكل واحد  
منهم فاعلموا اني الله ان يديم عليهم جميعا للصحة والعافية  
وان لا يبرهم مكروها بعزير

من آمن بي وان ملت فسيحيا

قداس وجنات

الحزن - يقام في تمام الساعة الحادية عشرة من صباح يوم غد  
الجمعة ١٩٩٢/٩/٤ في كنيسة الروم الارثوذكس/ الحزن قداس  
وجنات الثالث والتاسع والاربعة عن راحة نفس المرحوم

وليم نعمة صالح عمري

فاضل الفقيد يدعونكم لمشاركتهم في هذا القداس والجنات.  
راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة دعوة خاصة بكل منهم.  
سنة ١٩٩٢ اراكم الله مكروها بعزير

نعني فاضلة

تعني عشيرة المجالي بمزيد من الحزن المرحومة.

عائلة محمود المجالي

زوجة الحاج نواف المجالي  
والدة جمال ومحمد وصالح وطلعت نواف المجالي التي انتقلت الى  
رحمة الله يوم امس عن عمر يناهز سبعين عاما.  
تقبل التعازي في منزل زوجها الحاج نواف المجالي الكائن في مدينة  
القصر.

انا لله وانا اليه راجعون

بسم الله الرحمن الرحيم

كل نفس ذائقة الموت. صدق الله العظيم.

نعني شيخ فاضل

تعني عشائر الدخيلية بمعني الاسى والحزن فقيدهم وعبيدهم  
الغالي المرحوم

الشيخ سويلم سلامه الدبوبي  
«ابو زيدان»

والد كل من زيدان وتاييف ونواف  
والذي انتقل الى رحمة تعالى يوم الاثنين الموافق ١٩٩٢/٨/٣١  
عن عمر يناهز ٨٠ عاما عن شيخوخة صالحة قضاها في اعمال البر  
والنقوى.  
تقدمه الله بواسع رحمته ورضوانه واسكنه فسبح جنته.  
تقبل التعازي في منزل المرحوم الكائن في جبل النظيف الغربي  
المطل على شارع رأس العين.  
انا لله وانا اليه راجعون

الرب اعطى والرب اخذ فليكن اسم الرب مباركا

نعني وجيه فاضل

عمان - يعني آل قعوار وانسبلوهم والقربلاء بمزيد من الحزن  
والاسى وفلة فقيدهم الغالي المرحوم

نجيب الياس قعوار

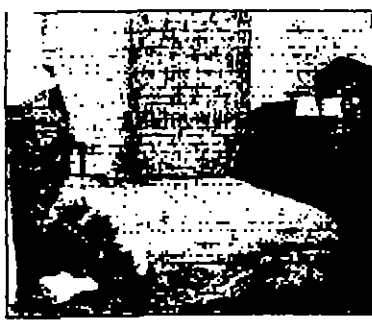
والد كل من امجد وكلاوم وسوسن ولياء ولينا  
الذي انتقل الى الامجاد السماوية صباح يوم الاربعاء  
١٩٩٢/٩/٢ اثر نوبة قلبية حادة عن عمر يناهز ٦٩ عاما.  
هذا وسيتم تشييع الجثمان في تمام الساعة الثالثة من بعد ظهر  
اليوم الخميس ١٩٩٢/٩/٣ من كنيسة المقبرة الى مثواه الاخير.  
تقبل التعازي للرجال في منزل السيد ساسي قعوار/ الصويقلية  
قرب فندق اولمبيا وللنساء في منزل الفقيد الكائن في ام السلق  
الجنوبي/ شارع يعرب بن قنصل/ قرب مسجد احد.  
ستقام صلاة تذكرو الصديق للبركة في تمام الساعة الواحدة من  
ظهر يوم الاحد الموافق ١٩٩٢/٩/٦ في الكنيسة الانجيلية الحرة/جبل  
الصين.  
لا اراكم الله مكروها بعزير





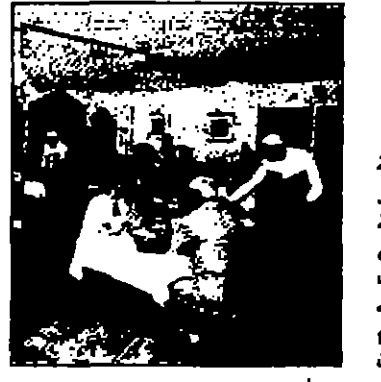
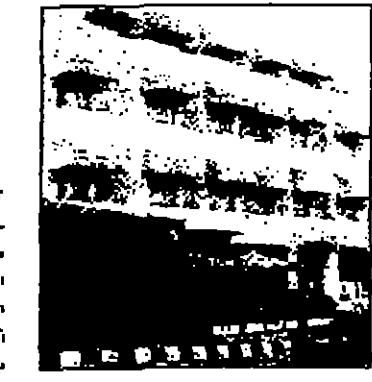
# في القصر قصر القصر

حرف جديد في القصر  
تصميمها وتشييدها من قبل  
مهندسين من القصر  
وتدقيقها من قبل  
مهندسين من القصر  
وتدقيقها من قبل  
مهندسين من القصر



المبنى الجديد  
المبنى الجديد  
المبنى الجديد  
المبنى الجديد

القصر جاري  
القصر جاري  
القصر جاري  
القصر جاري



المبنى الجديد  
المبنى الجديد  
المبنى الجديد  
المبنى الجديد

قصر القصر قصر القصر



قصر القصر قصر القصر

قصر القصر قصر القصر

## The Promise of Perfection

To Keep Your Hair Looking Great All Day Choose

### PHILLIPE PERRAUX

MCUSSE & SPRAY

فيليب بيررو  
تري ومنت الشعر  
تشر الصناعة البريطانية

الوكالة العامة: مؤسسة السخوري التجارية  
جبل عمان - شارع الرشيد - صناديق بريد ٢٧٧٥٨ - ٢٧٧٥٩ - ٢٧٧٦٠ - ٢٧٧٦١

## في القصر قصر القصر

المبنى الجديد  
المبنى الجديد  
المبنى الجديد  
المبنى الجديد

## إعلان

### شركة التصنيع العامة

تعلن شركة التصنيع العامة عن إصدار  
شهادات أسهم جديدة بمساحة ١٠٠٠  
متر مربع لكل سهم. الشركة العامة  
للتصنيع العامة. ١٩٩٢/٧/١٢  
لإصدار من المساهمين الكرام المضمونين  
الشركة العامة في:  
ملاحة إسماعيلية / قرب ممرات البنية التحتية  
وذلك لاستلام شهادات الأسهم الخاصة  
بهم أو إعلاننا بالبناء من الصيغة ليتم  
إرسالها لهم عن طريق البريد.

شركة التصنيع العامة  
ملاحة إسماعيلية / قرب ممرات البنية التحتية  
٨٨٥٧٢٢ - فاكس ٨٨٥٧٢٢

## TURIN

### شقة فندقية

الصوفية  
مساحة تصميم داخل متخصص لحلات على الشوارع العام  
(مطعم)  
مبنى الفوانج التجاري - تورينو  
٢٢١٢٢٢٢

شقة فندقية  
مساحة على أجمل المواقع وشوارع المطار والبيوت ٣ نوم  
وصحلات واسعة  
السعر ٣٣ ألف  
المراجعة مع الحارس ثالث عمارة غرب  
مدرسة جميل شكر الثانوية.

للبيع  
للبيع والمعدات الكهربائية والمعدات متوفرة لدينا عشر وأغلى  
كهربائية جيد نوع TRK صنع يدوي وفق المواصفات العالمية وبسعر  
مناسبة يصلح للأبنية والمخازن والمعدات للمهندسين الاتصال على هاتف  
(٧٧٦٦٦)

## الموسم

أنت وأحبك السخوري  
التيلة يدعوكم التوبة

محل عشاء ساهر  
محل عشاء ساهر  
محل عشاء ساهر

هدايا جوائز  
مفاجآت  
مفاجآت  
مفاجآت

٦٩٠١٢

## إعلان

محل للبيع وسط العاصمة شارع الهنسي / عمارة ملحس وآخر في  
المنطقة. تصلح لجميع الأعمال التجارية. لدينا مرصعة متنوعة للبيع  
بأسعار منخفضة ونفقات أنواع لفات المصنوعات إلى كليات المجتمع  
والجملات بالجملة والمفرق.  
المراجعة: مع مكتبة الصباح الجديد عمارة ملحس - شارع الهنسي  
هاتف ٦٣٨٥٢٩

## قطع أراضي

١- يوجد لدينا قطع أراضي سكن ب وقطع تجاري بالقرب من  
نادي الزميلة الملكي في جويده بأسعار مغرية وتسهيلات بالدفق  
لدة سنة.  
٢- يوجد لدينا قطعة أرض سكن ج بجوار كلية حطين.  
المراجعة هاتف / ٦٢٤٤٤٤ عمان

## مدرسة الطران الثانوية في عمان

مدرسة الطران الثانوية في عمان  
مدرسة الطران الثانوية في عمان  
مدرسة الطران الثانوية في عمان

## مطلوب مهندسين

مكتب استشاري هندسي مؤسس حديثا  
بحاجة إلى مهندسين من كافة التخصصات  
وبخبرات مختلفة في مجال التصميم  
والإشراف للعمل كشركاء أو مشاركين  
أو موظفين  
يرجى من تتوفر لديهم المؤهلات المطلوبة تقديم صورة  
عن السيرة الذاتية إلى ص. ب.  
٩١٠٩٥ عمان  
تقدم الطلبات خلال أسبوع من تاريخه لتحديد  
موعد للمقابلة  
وستعامل جميع الطلبات بالسرية التامة

## للبيع بالكيلو.. في ملاب

يوجد لدينا ملابس قديمة (بالة) تصلح لإصلاح الملابس والمراجل  
والصنع وذلك لاستعمالها في المنسج والتنظيف. وأيضا تصلح للطن  
للإرجاع هاتف ٨٠٥٣٥٤٩ - ملاب.

## شقة نوم للبيع

غرفة نوم إيطالي مضمّن زهري بحلة جيدة بها لأجهزة وأجهزة وستيريو.  
للاستفسار تليفون رقم ٦٠٤٩٠٨

## أعلان بيع أثاث

يوجد لدينا طقم صالون حفر عدد ٢ مكون من ١٦ قطعة - غرفة  
نوم شباب - غرفة صيفي كلفة - طقم خزائن للاستفسار.  
والمراجعة شارع الجامعة بعد مركز الكتب الأردني بجانب  
بقالة الجامعة ت: ٦٧٨٥٨٧

## لن يجد في نفسه الكفاءة

مطلوب مندوبين ومندوبات مبيعات براتب وعمولة مغرية.  
للمراجعة ت: ٦٨٠٠٥٣ اليوم بعد الساعة  
الواحدة.

## مطلوب شراء سيارة

مطلوب شراء سيارة ١٩٨٢ موديل ١٩٨٢ فما فوق كما يوجد تويوتا  
بيكو للبيع موديل ١٩٨٢ على الفحص الكفل.  
المراجعة ٧٧٩٥١٣

## محل تجاري للبيع

مبنى مزدهر بكامل معداته وتجهيزاته للبيع بسبب عم التفرغ - للواقع  
في تقاع الممل.  
المراجعة تليفون ٨٣٤٤٣٦

## شركة ريم والخليج للتقني والتخلص

من حلتها للوظائف التقنية.  
موظفين تقنيين من ذوي الخبرة في مجال التخلص للعمل لدينا  
في المنطقة - سر - سر - ومطار الملكة علياء الدولي.  
موظفون جدد للتخلص من النفايات العربية والإنجليزية لمدة عام.  
والمرافق حسب الكفاءة والخبرة للمراجعة وادي صفر بنية  
كلية الطبق التخلص.  
هاتف ٦٤٩١٥٤ - ٦٤٩١٥٨

## مطلوب مهندسين

مكتب استشاري هندسي مؤسس حديثا  
بحاجة إلى مهندسين من كافة التخصصات  
وبخبرات مختلفة في مجال التصميم  
والإشراف للعمل كشركاء أو مشاركين  
أو موظفين  
يرجى من تتوفر لديهم المؤهلات المطلوبة تقديم صورة  
عن السيرة الذاتية إلى ص. ب.  
٩١٠٩٥ عمان  
تقدم الطلبات خلال أسبوع من تاريخه لتحديد  
موعد للمقابلة  
وستعامل جميع الطلبات بالسرية التامة

## شقة طابق لوضي للبيع

معرض للبيع شقة طابق أرضي ببناء جديد بموقع مشرف ومطل  
قرب نادي السباح القديم في عمارة حجر معان مساحته الشقة  
١٧٨م<sup>٢</sup> مكونة من ثلاث غرف نوم أحدها ملستر ومطبخ واسع  
بخزان الخشب صالة ومطبخ واسعة، منخل مستقل وخزان ماء  
مستقل جذران معزولة حراريا حديثة واسعة من ثلاث جهات  
ديكورات وأسقف جيبص كلفة للمعالجة أفضل يوم الجمعة.  
المراجعة هاتف ٦٦٧٣٩٥ من الساعة ٨ - الساعة ٤ وبعد  
الساعة الرابعة على هاتف ٦٠١٨٠٦ السعر بعد المعالجة.

## مركز اتصالات لندولي

بالتقنية الحديثة  
يعلن عن استقرار التسجيل في دورات:  
● الطباعة بالليزر. ● التكنس والتكوير. ● فن تنسيق الزهور. ●  
التركيبي. ● فن الخياطة والتفصيل.  
كما يعلن عن حاجته لعملاء لجميع الدورات.  
الزلفاء - شارع الملك عبدالله - سوق فراس هاتف ٩٨٢٠٨١







## أصواء

## الاستيطان قضية تفاوضية أردنية

## طاهر العدوان

امتص الأردن بيسفلة الاستيطان، وتحت وطأة المفاوضات بإجرائها على رأس قائمة جدول الأعمال مع الوفد الإسرائيلي، لا يدخل من باب التصلب والعنف، إنما هو يعبر عن صميم موقف وطني أردني تلقف حوله جميع فئات الشعب الأردني، وهيئاته السياسية والشعبية وهذا الاهتمام أو التسكع يبحث مسألة الاستيطان، ليس بتصلبا مصطنعا، ولأن التعصير الإسرائيلي، وإنما هو تأكيد أردني وفي الوقت نفسه ضرورة بناء عملية السلام على قاعدة حل جميع جوانب المشكلة الفلسطينية، وليس عن طريق خلق حلول مصطنعة تؤدي إلى زعج مشكل جديده.

هدف العملية السلمية لا يمكن أن يكون من أجل راحة إسرائيل وأمنها واستقرارها، وإنما هو تحقيق الأمن والاستقرار في الشرق الأوسط، وهو الهدف الذي لا يمكن تحقيقه إلا من خلال حل القضية الفلسطينية، وهذا هو الموقف الأردني.

والاستيطان موضوع رئيسي ومهم في المفاوضات الفلسطينية، لأنه كما استولى المستوطنون الإسرائيليون على أراض فلسطينية جديدة لهم بطرقهم الخاصة، فإنهم يهدفون إلى القضاء على وجودها.

والاستيطان موضوع رئيسي ومهم في المفاوضات الفلسطينية، لأنه كما استولى المستوطنون الإسرائيليون على أراض فلسطينية جديدة لهم بطرقهم الخاصة، فإنهم يهدفون إلى القضاء على وجودها.

والاستيطان موضوع رئيسي ومهم في المفاوضات الفلسطينية، لأنه كما استولى المستوطنون الإسرائيليون على أراض فلسطينية جديدة لهم بطرقهم الخاصة، فإنهم يهدفون إلى القضاء على وجودها.

والاستيطان موضوع رئيسي ومهم في المفاوضات الفلسطينية، لأنه كما استولى المستوطنون الإسرائيليون على أراض فلسطينية جديدة لهم بطرقهم الخاصة، فإنهم يهدفون إلى القضاء على وجودها.

والاستيطان موضوع رئيسي ومهم في المفاوضات الفلسطينية، لأنه كما استولى المستوطنون الإسرائيليون على أراض فلسطينية جديدة لهم بطرقهم الخاصة، فإنهم يهدفون إلى القضاء على وجودها.

والاستيطان موضوع رئيسي ومهم في المفاوضات الفلسطينية، لأنه كما استولى المستوطنون الإسرائيليون على أراض فلسطينية جديدة لهم بطرقهم الخاصة، فإنهم يهدفون إلى القضاء على وجودها.



## كلام آخر

## مشاهد من العرض

## حياة الحويك عطية

انتخابات بدون ناخبين... بل أحياها بدون مرشحين... وأبلغ تعليق صلت قديمة لبلدية، عندما علق على باب المبنى المين مركزا للتراث، فمكتبة سوداء، بعد أن منع الموقف المكلف وصوتته من النكول.

الموقف جالس وحيدا، تحت إحدى الأشجار إلى أن انتهى النهار، وذهب بصنوفه الفارغ تاركا وراءه المكتبة السوداء، وأمامه مجلس جديد يمثل التراب على آخر ما بقي ظاهرا من جثة الديمقراطية اللبنانية.

فكري جيسكار ديستان، يقول أنه يجب الفصل تماما بين الموقف من الرئيس الفرنسي وجهازه الحكم، والموقف من موضوع الوحدة الأوروبية، عند التصويت على اتفاقية مستديريت، خلال أسبوعين، وحجته بالطبع أن مصلحة فرنسا هي في قيام أوروبا موحدة قوية، وإذا كان ميتران يسعى إلى ذلك فهو معنا على رأي ديستان، وأما حصيلتنا الأخرى معه كخاتمة، فهو دعاء بعد ثلاثة أشهر.

والكويت تهاجم عن منشآت أسود على حدودها من العراق بكلمة مليل دولار، ملأها.

الجواب الأولي الديهي لحملتها من العراقيين الذين ما يزالون ينتخبون عن حقولهم التاريخية فيها، لكن الجواب الحقيقي والأصح، هو أن بناء السور، فكرة عبثية للشركات الغربية، التي ما زال ذهنها يتلطف عن أساليب أحداث ساربت تلتزم من خلالها ما في الجيوب حتى القرش الأخير، أو فكرة النفط الأخيرة.

## موقف

## ضبط النفس..

## ولكن إلى حين!!

## محمد كعوش

طلقات الحلفاء الشركاء تلحق في سماء جنوب العراق.

وحليف السوء الآخر (روسيا) لم يستطع اتخاذ موقف متوازن أو محايد، بل اتخذت موقفا قاررا بإسقاط سبيلتين حربيتين إلى مياه الخليج، في حصار العراق، واستنزافه والتحرش به.

ولكن أوكرانيا الشرقية في السقوط تحت الأيدي الأجنبية، والمشاركة في هذه المهمة القذرة.

وبالتلليل، وفي بغداد نرى قرارات سياسية ديبلوماسية تكتة حكيمة بعيدة عن التهور وأرد الفعل السريع، لقد احتفظ العراق بحق الرد في الوقت المناسب والمكثف المناسب والكيفية التي يراها مناسبة.

وبإضافة، تعاونت الحكومة العراقية مع لجنة التفويض الجديدة إلى أبعاد الحدود، كما سمحت لوفود اعلامية بزيارة الجنوب حيث الهدوء والاستقرار، وتؤكد بوجود ما يدعو لهذه الحملة الأميركية والتهويل الغربي.

نعم، ليس هناك ما يبرر حشد الجيوش الحليفة، وما يدور الآن في البحر والبر والجو هو الإعداد لشن عيون ظلم جديد على العراق، ويغمر العراق بجناد حرب اهلية من أجل التدخل العسكري الاجنبي لتفتيد مؤامرة التقسيم.

للمطارات الأميركية التي تلحق في اجواء الجنوب تلي بالمشاورات الاستشارية التي ليس لهم كل هذا، المهم هل تتحسن العلاقات العربية الاخرى جسدها، لتستكشف موقف العراق القديم، قد لا يكون على الخصر بالضرورة فهناك اجزمة توضع على الرقاب.

## وجهة نظر

## تشاؤم الفكر وتفاؤل الإرادة

## رسمي ابو علي

ثمة من استعمل هذا التعبير من أحد الفلاسفة الغربيين ورفعه صاعدا منذ أكثر من عشرين سنة في محاولة ليث الأمل وشجنت التفاؤل في نفوس الذين لحقت بهم الهزيمة بعد حزيران المشؤوم ١٩٦٧ ويبدو أن هذا الشعار ما يزال صالحا حتى الآن وفي هذه الأيام التي بات يسيطر فيها التشاؤم على كل شيء.

والحقيقة أننا لا نستطيع أن نلوم المتشائمين من التشاؤم بل من التشاؤم في شكل من أشكال الفصولة قذرة وموغة في السواد وهي لا تنبئ بغير ضامة في الأيام القادمة، وربما تبدو إعادة رسم الصورة نوعا من التكرار لعل فاعله الصورة العربية باتت واضحة ولا مجال لضامة أية رتوش تجميلية.

ربما يكون التشاؤم على المستوى السياسي قذرة من عطفية صعبة لم تستطع أن تقرر الموقف بطريقة موضوعية خالية من التفكير الغربي، خذ مثلا قصة مجيء رابين إلى السلطة وصعد أو لا تصدق أن هناك من تامل الانخاف لدى حبيبه، ولكن هؤلاء باقدا ويعد أقل من شهر ابتدأوا بتبديل التعازي.

من التفتيش إلى التفتيش، من أقصى درجات التفاؤل إلى أقصى درجات التشاؤم، من الأبييض إلى الأسود.

ونخشي أن نقول أن هذا التراجع هو من سمات العقول البسيطة الأحادية البعد وليس من سمات العقول الجذلية التي تستطيع أن تحفظ اللون ومشتقلته في قوس قرص السيلسة.

تردد أن نقول أن الذين يحسون بالصحة هم الذين لا يحسون بالصحة الحقيقية، النقية الصعبة وذلك هم (يهيوطون) لدى أول صمد.

## وقف

## الاستقلال في مواجهة

## التقسيم الوظيفي

## حملة فراعنة

لا فرق كبير بين مشروع رابين المقدم للفلسطينيين ومشروع شامير الذي سبق وأن قدمه في شهر كانون الثاني الماضي في واشنطن سوى في الاسم والشكل وإعادة صيغة المفردات بقولها جديدة.

فلاهما يشتمل بجوه وروح السيلسة الاستعمارية التي تستهدف فرض الإرادة الإسرائيلية على العرب.

رابين بدأ بتقسيم وشلوش تتعلم بسلسلة إجراءات لبناء الثقة، فاطلق سراح معتقلين وأعاد فتح بيوت معتقلي النفي وأمر إبعاد ألفي عشر مناضلا وخلف قيود سفر بعض الشرائح من السكان، ولكن ما الذي يضمن حصوله الفلسطينيين من عودة هذه الإجراءات مرة أخرى كلما اشتدت صلابة الموقف السياسي الفلسطيني، وما الذي يضمن عدم التكميم كلما اشتدت سواعد المتفكرين في وجه الاحتلال.

مشروع المجلس الإداري الفلسطيني المقترح من قبل حكومة رابين بمثابة مشروع شراكة إسرائيلية فلسطينية لتقسيم الوظائف في تسير حياة الناس المعيشية والإدارية، وهو يستهدف تفكيك التماسك والقبول الفلسطيني وجمعهم مع سلطات ومؤسسات إسرائيلية، مع إعطاء الفرصة للفلسطينيين لإدارة الوظائف تحت إشراف ومراقبة إسرائيلية.

والمشروع الفلسطيني يحمل أفاق حصر الاحتلال على الأرض والموارد والسكان استعدادا لإنهاء حالة الاحتلال بعد المرحلة الانتقالية، وممارسة الفلسطيني لحقه في السيادة على الأرض، وهذا ما بين سمات التفاهل الصريح بين سمات التفاهل الصريح بين المشروعين.

مشروع التقسيم الوظيفي الإسرائيلي ومشروع الاستقلال الوطني الفلسطيني.

## علامات

## فلنكسر.. قرن (الشيطان!!) الأمريكي..!!

## المحامي فتحي النجار

منذ أن غزى (الشيطان الأمريكي) قرنيه في منطقنا، ونار الخلافات بين دولنا تستعر، وتحتدم، وتشتد، لتعود بنا القلوري إلى أيام العرب في جليلهم الأول، وللتفتنا بـ بيمت.. وحاس والفبراء، وغيرها من الحروب القبلية التي كانت تنشب لاف واقعة الأسبيل، ولا تهدأ حدثها أو يخدم وأوامها إلا بعد أن تاكل الأخضر قبل اليابس، وتزوي الصحرى والفقر من مدام للقتل الذين يهدرون أرواحهم لرشاه لشهوات زعلماتهم الجاهلة، المفلوكة.

بعد حرب الخليج التي قدامها جوش، من أجل (عيون) البترول ومشتقله، وبضغط مبيتش من قبل شركات النفط الأمريكية، العلاقات، تقسم العرب إزاء هذه المسألة التي تخصهم وحدهم، وتبليت أهواؤهم.. ومصالحهم.. ومواقفهم السياسية تفتت خطيرا، لم يشهوا مثيلا له من قبل، ورغم أن تلك الحرب، القذرة، قد انتهت لكن مصالحهم جميعا، إلا أن لثراها المظلمة ما تزال تلقي بظلالها القاتمة على الحاضر والمستقبل والمصر العربي، بما يشي بأن الأمور ستظل تسير في الأسوأ، أن أن يفلجنا القرن الحادي والعشرون وليس في جميعنا من موقفات القوة العسكرية والاقتصادية والمعنوية ما يبرر اعتبارنا أمة حية، أوكل الله إليها مهمة تبليغ رسالته إلى المعلنين كافة.

فالذين الذين وقف منذ الحظوظ الأولى لشتب أول أمة الخليج محدرا من التفخات الأجنبية، ومنها إلى خطوة تلو تلك المشكلة العبرة التي يمكن أن تحل بغير عريية، تفرس عليه أمريكا وبعض العرب حصرا اقتصاديا لخلفه وأجبره على رفع راية الإسلام وكأنما أتى فعلا منكرا يستحق أن (يرجم)

بسببه حتى الموت.. والسودان الذي أبت عليه أخلاقيات وكرامته الانشواء تحت ظلال الإعلام الأمريكية، يواجه هو الآخر تحديات سافرة (التقديم المظلم) العنوية، ولكبت صوته العربي الذي ما يزال يجادل على رغم الحولات السميكة لصل جثوه عنه، ورغم التهديدات التي تنطق ضده من جلوته تحت ذرائع ما تزلزله بها من سلطان.

وأما اليمن فلم يسلم من المؤامرات التي تحاول قضم عرى وحته ليعود شعله وجثوه بتفلات كعبون لدوين، ولم يسلم من التحرشات الخارجية التي تحاول أن تنتزع منه جزءا من أراضيه التي يقال بأنها تخزن في بطنها احتياطيها لفضا بمكيت تجلوية، وكل ذلك يجري له جراء وقلته الشجاعة المعادية للعنوان الثلاثيني على العراق، ولكننا نحن إزاء ما عليه هو الآخر أن يبعث بجيشه إلى حجر الباطن ليتحول إلى وقود في معركة ليس له فيها ثقله أو جمل.

وأما الدول العربية الأخرى التي كان لها دور ميثري أو ميثري في حرب الخليج فكلها لا يسر صديقا أو عدوا، فالفلسطينيون منشغلون بهواجسهم ومخاوفهم التي لا مبرر لها على الإطلاق، والعراق منشغل بتفسيده جراحاته التي ما تزال تنزف بخرارة، وسوريا منشغلة بالآزمة اللبنانية الخلقية، والجزيرة منشغلة بالمصراع العربي، ومصر والجزائر، وتونس منشغلة بالاسلاميين وليبيا منشغلة بالعصر الذي تفرسه عليها أمريكا وبريطانيا وفرنسا بيسم الشرعية الدولية، ومنظمة التحرير تبحث عن حل سلمي وأما الشعوب العربية فضلة بين رक्षा ومغان، تنتظر أن يأتي الفرج يوما على يد شخص من أمثال نورالدين زكي أو صلاح الدين الأيوبي، أو الظاهر بيبرس، ليؤحد دولها، وأخيرا القضاء على أي أمل بالوحدة بيننا العرب، وساءا دون أن يدعوا من يعارضهم أو يعارضهم، مع أن عليهم بمصدا، مع أن شعوبنا وحكوماتنا قدور على اجترار المعجزات لو أنهم خطوا أول خطوة باتجاه كسر قرن (الشيطان) الأمريكي، الذي ترخا خلفه بين صفوفهم موهوم أن كل مهمل، وأعداء يتفكرون فيما بينهم لتحقيق مصالحه التي لها أول وليس لها آخر.

## ما بين، عاصفة الصحراء، وأعصار أندرو

## د. حسن أبو سمور

منذ ما يزيد على عامين بدأ الغرب بشكل سافر حملته للشرسة التي تهدف إلى السيطرة على ثروة النفط، أولاً وإلى القضاء على أية نواة عسكرية لأي قطر عربي أو إسلامي شائبا، ثم تأمين الحماية المستمرة للكيان الصهيوني ثالثا، وأخيرا القضاء على أي أمل بالوحدة العربية أو قيام مشروع وحدوي نهوضي عربي.

وبعد أن انتهت الحرب التي قرأنا فيانها البيت الأبيض والتي سميت في حينه بـ «عاصفة الصحراء»، لم يتوقف العدوان على العراق بل استمر بأشكال مختلفة عن طريق الحصار وقرق التفاتيش الجاسوسية والحرب الإعلامية الغربية الخالدة وأعلام بعض محميات النفط وأعلام كاتب بيليد.

وقبل بضعة أيام ضرب أعصار أندرو ولاية فلوريدا ولجتاح مساحات واسعة من هذه الولاية وانتقل إلى ولايات أخرى مسببا للزبد من الدمار وكانت الحصيلة المادية لهذا الأعصار أكثر من ١٠٠ مليار دولار، أي نصف تكاليف حرب الخليج تقريبا، ومع ذلك ورغم اعتبار البيت الأبيض تلك المنطقة منطقة كوارث إلا أن بوش والغرب لم يسرعوا لنجدة مواطنيهم بالسرعة التي قاموا بها لنجدة اصطفائهم الخليجيين، حتى أن أحد المواطنين قال يا ألهي... لو كنا كويتيين لتحرك بوش بسرعة أكثر لنجنتنا.

واليوم ماذا يريد التحالف الغربي من استنزافه الواقع في جنوب العراق؟ وكما ستزيد حصة كل عراقي من المنقذات بعد أن حصل كل واحد منهم في ما سمي بعاصفة الصحراء على، هنيئا، مفادها د كغم متفجرات أقيمت في ٢٠ يوما وواقع ١٠٠ طلعات في الساعة؟ هل هو جنون العظمة للخطرة الأمريكية أم أنه التصادم في اللاعلاقية للنظام العالمي الجديد؟

إن كل ما يحتاجه العراقيون في هذا الوقت هو كبح جماح غيظهم تجاه التصرفات العدوانية الاستفزازية للوحدة لكي لا يعطوا الفرصة للأعداء ليحلقوا ما خططوا له، ولكي يستطيع العراقيون وحدهم التحكم في تحديد زمان واسلوب المواجهة.

## أرحلوا عن العراق

## صالح حوراني الرئيس العربي للرابطة العربية الألمانية

عشرات الآلاف من اطفال العراق ونسلكه، ورغم خطة التجميع الشامل بعد تحميم القاصد الشعب العربي العراقي، اكتشفوا أنهم رغم التقليل والتخمين والتجوع يلتمس لهم ينحجوا في الليل من كبرياء أخواننا في العراق الذين بقوا عثرات الآلاف من اطفال العراق ونسلكه، ورغم خطة التجميع الشامل بعد تحميم القاصد الشعب العربي العراقي، اكتشفوا أنهم رغم التقليل والتخمين والتجوع يلتمس لهم ينحجوا في الليل من كبرياء أخواننا في العراق الذين بقوا

## المفاوضات..

## هل يمكن

## الحديث

## عن

## تحسين

## شروطها؟

## ياسر

## الزعفر

تفهم أنه قد بات من المتعذر على السائرين في درب المفاوضات الاستماع إلى الأصوات الداعية إلى الانسحاب منها على اعتبار أن ما يلوح في الأفق من حلول هو أقل بكثير من الحد الأدنى المقبول فلسطينيا وعربيا، ولكن لا يمكن للحريصين على القضية ومسايرتها أن ينحدروا عن تحسين شروط النقوض في حالة وجود فرص سانحة لذلك؟

إن من غير المقبول أن يعمد فريق المفاوضات وأن يوجهونه إلى استغلال فرص متوفرة لتحسين شروط المعاملة باعتبارها تأتي من أناس يفلتون في الربيع الآخر.

إن ثمة اجتماع بين المحللين السياسيين أن بوش، في ظل المجلس الانتقالي الذي يسيطر عليه هذه الأيام، بحاجة إلى انجاز خارجي لتعزير موقفه الانتخابي، وهذا الانجاز يتمثل في جهتين رئيسيتين، الأولى جبهة المفاوضات العربية

والثانية الجبهة الإسرائيلية والعراقية، وانطلاقا من هذا الفهم كسب رابين جولة مهمة عندما حصل على العشرة مليارات، فحققت عمليات الشرط الذي أوفقت من أجله في عهد سلطه، ليس هذا فحسب، بل أن رابين ومن خلال ثقته لمواقع بوش الانتقالية قد حصل على ما هو أكثر من ذلك، ألا وهو ضمان أمريكي بتقوى إسرائيل عسكري واستراتيجي على كل الدول العربية.

بهذه الروح الانتهازية، التكتية، تعمل رابين مع بوش في هذه المرحلة، فلهذا لا يمارس المفاوضات الفلسطينية ذات اللمعة، خاصة وأنه يملك تعطيل الانجاز الذي يسعى إليه بوش، في هذه المرحلة وثقة الضمعة على بوش، الذي يسعى إلى انجاز الحل بالسرعة، وذلك في اتجاه تحسين الوضع التفاوضي ولو بالحد المعقول، مثلاً نحن

تسمع تصريحات كثيرة من قبل المسؤولين الفلسطينيين، وخاصة السيد ياسر عرفات ترفض صراحة الانتخاضات الادارية وتطالب بتفويضات تشريعية بشراف دولي وتطالب كذلك بوقف جميع أشكال الاستيطان دون التفرقة بين ما هو أممي أو سبيل، ولكن الذي يجري في واشنطن لا يعطي الأتباع بأن هذه اللغة تنعكس صراحة على لسان المفاوضات الفلسطينيين.

لهذا يصير البعض على التعامل مع القضية تحت وطأة الخوف من شيف العيلة التفاوضية، وكان المصلحة الإسرائيلية في المعادلة بالتفاوض وليس لها مصلحة حقيقية في المحي بها حتى النهاية.

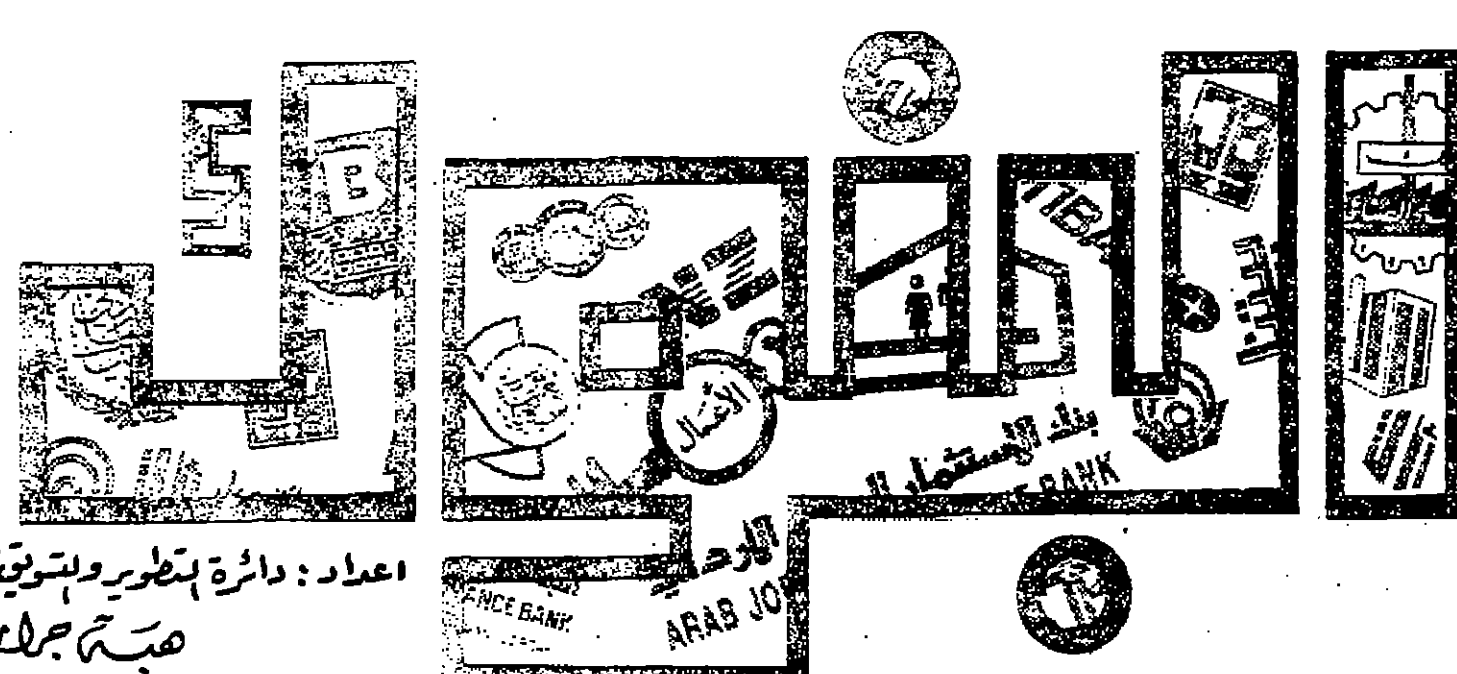
إن هذا الفهم الفلسطيني إلى حد الآن يشكل على حساب قضية البقية من ٢٢











## والمؤسسات المصرفية

بنك الاستثمار المصرفي الأردني  
على مركز القيادة في الفصل المصرفي  
والاستثمار التجاري



عمان - الدستور - أكد السيد هاني القاضي نائب مدير عام بنك الاستثمار المصرفي الأردني أن البنك يسعى وبمساعدة من تطوير خدماته المصرفية والبنكية بكافة أنواعها، من خلال رفع كفاءة التعاملات المصرفية بالعملة الأجنبية والعمل بالربح واستثمار الأموال المودعة لدى البنك في مشاريع استثمارية مربحة، مشيراً إلى أن بنك الاستثمار المصرفي سيقدم قريباً مفاجآت عملائه وسيفكر في تقديمها في السوق المال الأردني. وقال في لقاء أجرته معه الدستور أنه وبعد النجاح الذي حققته الفروع الستة التي افتتحها البنك حديثاً في مناطق مختلفة من العاصمة عمان فإنه من الآن في انتظار عدد آخر من هذه الفروع في مناطق مختلفة من المملكة فيما أكد بأن البنك يقدم خدماته في اتجاهين الأول لخدمة السوق المحلية والخاص في الأسواق المالية بحيث يمكن استثمار الأموال من الاستثمارات المحلية من منتجات بنك الاستثمارية مثل إدارة المحافظ الاستثمارية في العالم التي حقق فيها البنك عوائد جيدة جداً تزيد بنسبة ملحوظة عن الفوائد السائدة على الدولار الأمريكي.

وحول استثمارات البنك في السوق المحلية قال القاضي: إننا نحرص على استثمار الأموال في مشاريع استثمارية مربحة في السوق المحلي (بورصة الاسهم والقسائم) يمكن للبنك القيام بتنفيذ عمليات بيع وشراء الاسهم والسندات بالدينار الأردني لحساب العملاء بالسرعة والكفاءة اللازمة.

وأشار القاضي في فترة البنك الحالية في إدارة المحافظ الاستثمارية بواسطة خبراء البنك في الخارج ضمن رسوم البقية ص ١٢

## البنك الاستثماري تحول محل إشتياق تدريجياً والبنوك المحلية تبدي عقلانية وانضباطاً في إصدارها

الدول تعاني من ظاهرة ازدياد عدد الشبكات المتعددة بين الأفراد لا سيما وأن هذا النوع من التعامل يحتاج إلى إجراءات التكاليف الروتينية في تحصيلها ما بين البنوك. وخلال العقود الثلاث الأخيرة برزت فكرة النقود البلاستيكية كأداة للتجارة بها لدى كافة الأطراف المتعاملة بها.

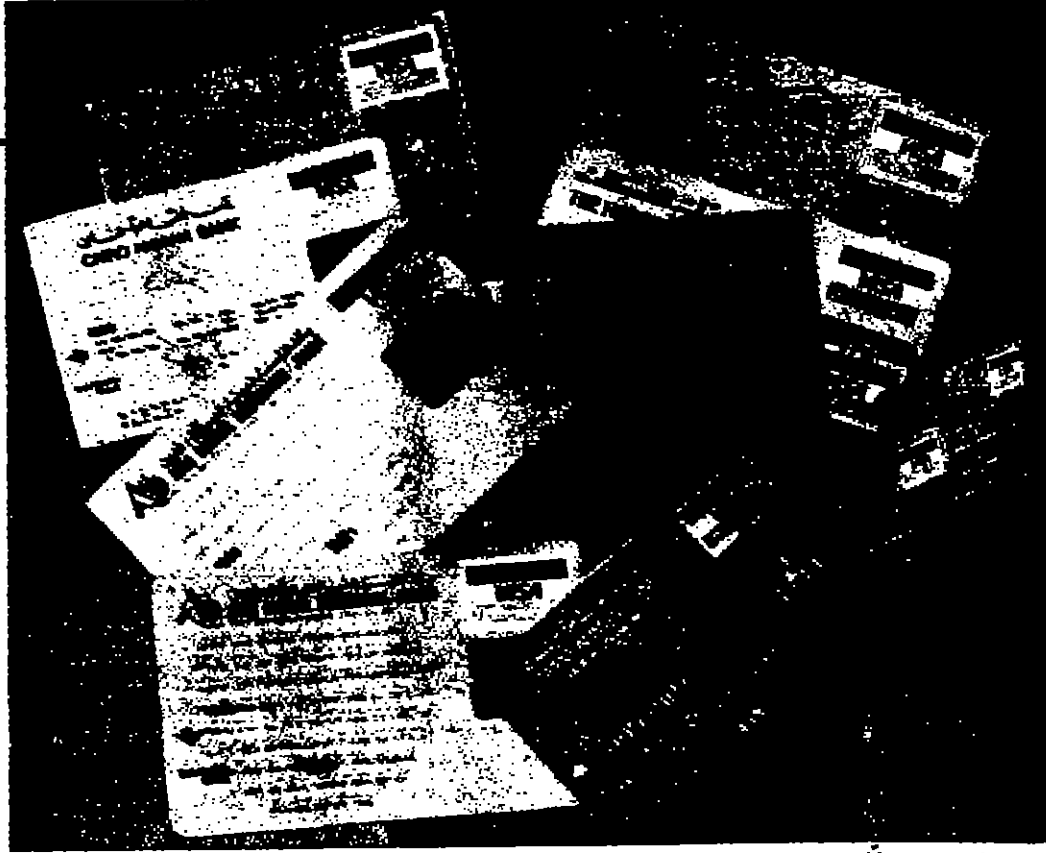
ويقول السيد سعيد شلق المدير التنفيذي للشركة الأردنية لخدمات الدفع أن مجتمعاتنا أصبحت تتحول إلى تطبيق هذا النظام وبدأت البنوك المحلية فيها تنضم إلى الشبكات العالمية التي تتعامل بالبنوك الائتمانية. وساعد في ذلك الإجراءات الاحترازية التي وضعتها هذه الشبكات العالمية لحماية البطاقة التي تتعامل بها من سوء الاستخدام كما أن هذه الشبكات اعتمدت إجراءات المراقبة الإلكترونية على هذه البطاقات مما سمح بإجراء التسويات المالية عليها خلال ستة أيام فقط في مختلف أنحاء العالم.

وفي الأونة الأخيرة أبدت البنوك الأردنية رغبة بالقبول نحو اعتماد البطاقات البلاستيكية وساهمت خمسة بنوك منها في تأسيس شركة أردنية تربطها بمؤسسة الفيزا الدولية وتتولى إصدار البطاقات الائتمانية حسب المواصفات التي تضعها البنوك. كما أفلحت مصرف بنوك محلية أخرى بأنها بصدد توقيع عقود خاصة مع شركة خدمات الدفع الأردنية لاستفادة من إمكاناتها في إصدار البطاقات وتسويقها محلياً ودولياً.

ورغبة البنوك في إصدار البطاقات أسسها المزايا العديدة والخصائص المميزة لهذه البطاقات التي هي أولاً توفر إمكانية خدمة العميل أينما كان وعلى مدار أربع وعشرين ساعة. وثانياً توفر على العملاء عناء حمل النقود وما قد يتعرضون له نتيجة لذلك، وثالثاً لأنه عند حمل البطاقة البلاستيكية لا تكون حاجة إلى تغيير العملات وحملها أثناء السفر خارج البلاد. ورابعاً أهمية هذه البطاقات كون البنوك التي تمنح دفع المشتريات التي تمت بموجب البطاقات الأمر الذي يعزز من الشعور بالأمن لدى التجار الذين يقبلونها. وتعتبر البطاقات البلاستيكية بمثابة الجسر الذي يربط عملاء البنوك بحساباتهم ويتعامل معها وتقل مخاطرهم من حساب إلى آخر.

على نحو الفصل وعلى مدار اليوم. ويتوقع الاقتصادي الأردني السيد جواد حديد أنه وخلال العشر سنوات القادمة سيزداد حجم التعامل بالبطاقات البلاستيكية في الأردن بشكل كبير كون هذا النوع من التسهيلات التي تقدمها البنوك مستساغ ليس فقط في تقديم خدمة أفضل للعملاء بل أنها أيضاً تساعد في انعاش الحركة الاقتصادية وزيادة الرقعة على الموجودات من السيولة في البلاد.

ويؤكد السيد شلق أن حمل البطاقات البلاستيكية وتشجيع استخدامها لا يعني أنها محاولة لزيادة التسهيلات الائتمانية الممنوحة لعملاء البنوك أو تشجيعهم على صرف النقود. وقال إننا نرى أن لكل مجتمع خصوصية في النظام الذي يستخدمه وأنواعه أن يكون استخدام البطاقات في الأردن يسير بصورة عقلانية ومنضبطة كون البنوك قادرة على مراقبة حسن استخدام العملاء لبطاقاتهم وهي أيضاً حريصة على تلبية العيوب التي ظهرت في مجتمعات أخرى التي تستخدم البطاقات البلاستيكية.



تقريباً أمجد معاً  
البنوك الائتمانية لو كما  
تجسروا البطاقات  
بلاستيكية بدأت في الأردن  
للاونة الأخيرة بالانتشار  
تقريباً قولاً جيداً لدى التجار  
سواءً يؤكد على أن السوق الأردنية  
تحتاج إلى تطوير التعامل بالنقود  
رغبة واستبدالها بالبطاقات  
تتمتع على غرار الدول  
تقدم. وبهذا الخصوص يقول  
سيد الخبراء في هذا النوع من  
تسهيلات الائتمانية أن المجتمع  
أردني وحسب التغيير المستخدم  
الأساليب المالية يحمل صفة  
يتمتع حامل النقود شأنه في ذلك  
تتغير العديد من الدول التي  
تستخدم نفس الأساليب البنكية

والتي تساعد على الاستثمار في  
الاحتفاظ بالنقد في جيوب  
المواطنين على اعتبار أن النقد  
يعتبر وسيلة الدفع المثلث لما  
تكتسبه العملات من مصداقية  
كبيرة نتيجة للدفع المباشر.

وقد مرت مثل هذه المجتمعات  
في تطورها نحو استخدام وسيلة  
دفع أخرى هي «نظام الدفع  
بالشبكات» والتي يصلها الخبر  
المالي الأردني بأنها كانت في بدايات  
استخدامها مضمونة ومقبولة  
وساعد أيضاً في انتشارها أنها  
قليلة للتجسس من شخص لآخر.  
إلا أن الشك ظل يحد صفة  
المصداقية الكلية في التحصيل  
كونه يحمل الصفة الشخصية

لحامله على اعتبار أن حامل الشيك  
هو الذي يحجم الغطاء المالي  
للشيك المتوفر في المؤسسة  
المصرفية الصادرة عنها.  
ونتيجة لزيادة حالات سوء  
استخدام الشيكات فقد وجدت  
الأطراف الأخرى التي تتعامل به  
أن كون الشيك يحمل الصفة  
الشخصية لصالحه فإن الاطمئنان  
إليه من ناحية التحصيل قد يغيب  
في كثير من الأحيان خاصة إذا لم  
تكن هناك علاقة معرفة مسبقاً بين  
الجهة المصدرة والجهة المتسلمة  
للشيك.

ومع ذلك فإن المؤشرات الحالية  
تثبت أن اعتماد نظام دفع ما  
زال مستمراً وما زالت العديد من  
البنوك الأردنية رغبة بالقبول نحو اعتماد البطاقات البلاستيكية وساهمت خمسة



## الأساس في التعامل

مع اثنين وستين عاماً من  
الخبرة والبيعة تعتبر  
مجموعة البنك العربي من  
أكبر المؤسسات المالية  
العالمية في العالم حيث  
تحتل رتبة الأولى في  
مؤشر سيولة فروعها  
والخدمات المصرفية في  
مختلف المراكز المالية من  
خليج سلطنة عُمان  
مجموعة متكاملة

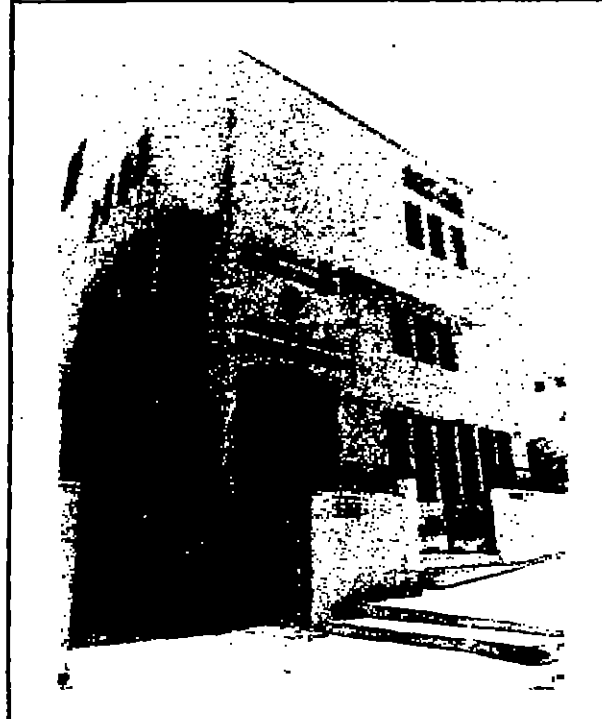
وتنتشر فروع ومؤسسات  
المجموعة في أوروبا وآسيا  
وأفريقيا وأمريكا وأستراليا.  
تظهر للبرازيلية لعام ١٩٩٢ أن  
للجوديث قد زادت عن ١٧.٩ مليار  
دولار أمريكي بينما وصل مجموع  
حقوق الملكية ٩٤٠ مليون دولار.  
وبلغت الأرباح ١٢.٤ مليار دولار.

اتصلوا بنا في أي من مراكزنا  
التالية:  
المدينة  
لندن  
باريس  
زوريخ  
سنغافورة  
البحرين  
نيويورك  
سبهي

الهاتف:  
٣١٥٨٥٠٠  
٤٣٥٩٣٤٢٤  
٦٦٥٧١١١  
٥٢٣٠٠٥٥  
٦٥٣٩٨  
٧١٥٩٧٠  
٢٣٤١٢٣٢

## بنك الأردن بنك الوطني

ماضي وحاضر ومستقبل



أكثر من ثلاثين عاماً في خدمة الصلة المصرفية وهم مستعدون  
للاقتضاء الوطني

حاضر  
مواكبة مستمرة لكل ما هو جديد في عالم الخدمات المصرفية،  
تدريب وتحديث وتطوير في أدلة الخدمة وتدريب في الخدمات وشبكات  
فروع تجاريتهم في فروعهم ومكاتبهم في كافة مناطق المملكة  
مكتبة وأرشيفهم في مختلف خدماتهم لتكون لخدمة الزبائن

مستقبل  
بنك الأردن ... أمان الحاضر وضمان المستقبل

الإدارة العامة - جبل اللويدة - جنوب مجمع المصايف التجاري - عمان - ص.ب ٤١٤  
تلفون ٩٤٤٢٩٧/٨ فاكس ٦٥٦٦٤٤ تليكس ٤٤٠٣٣

# الدولار يهبط في وول ستريت والمارك يسحب على مستوياته

هوكيو - نيويورك - رويتر - ارتفع سعر الدولار قليلاً في مقابل المارك الألماني في المعاملات في آسيا أمس بينما انخفضت الاسعار في معظم بورصات الاسهم.

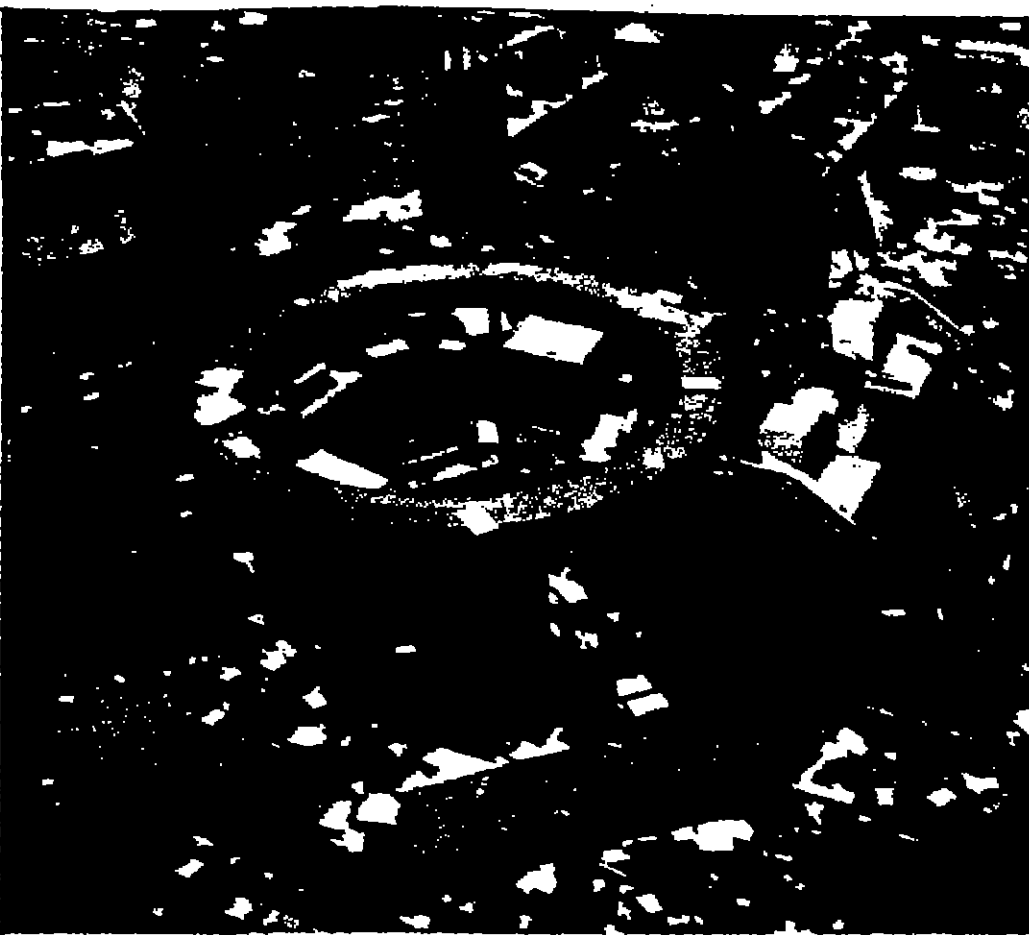
وقال متعاملون ان سعر الدولار ارتفع عند الاغلاق في مقابل المارك في طوكيو. وأضاف المتعاملون قولهم ان الاتجاه القوي نحو الدولار استمر بالنسبة للمارك الألماني.

وتوقع البعض ان تنخفض قيمة الدولار إلى أقل من الرقم القياسي الذي يبلغ ١,٣٨٨ خلال الليل في نيويورك بينما توقع آخرون حدوث ارتفاع في قيمة الدولار في تصحيح فني.

وقال يونيتس كوداسا نائب رئيس بنك كيميكال بنك في طوكيو من قناعة لفنية لن ادعوا اذا رأيت ارتفاع الدولار مرة أخرى إلى ١,٤٢ مارك لكن القابلية تشع بأننا مضطرة إلى بيع الدولار.

وبلغ سعر الدولار عند الاغلاق ١,٤٠٦٢٠٠ مارك بعد ان كان ١,٣٨٨,٠٠٠ بين ١,٤٠١٠٠٠ و ١,٤٠١٠٠٠ مارك عند الاغلاق في نيويورك الاسبوع الماضي. وانخفضت اسعار الاسهم في استراليا عند الاغلاق إلى أقل معدل لها في ١٤ شهراً في اتجاه

وانخفض مؤشر كل الاسهم العادية في استراليا بمقدار ٢٢,٢ نقطة ليصبح ١٥١٧,٣ نقطة وهو أقل معدل له منذ ٢٨ حزيران عام ١٩٩١ لكنه كان أعلى من أقل مستوى له خلال شهر. الذي بلغ ١٥١٣ نقطة.



٣٤١,٣٥ دولار في معاملات متخرفة في آسيا بالمقارنة مع سعره الذي يبلغ ٣٤١,٥٠ دولار في نيويورك أمس الأول.

وبلغ سعر مزيح خاه برنت المستخرج من بحر الشمال ٢٠ دولاراً للبرميل في المعاملات المتخرفة في الشرق الأقصى وهو ما يقل قليلاً عن سعره الذي بلغ ٢٠,١٠ دولار للبرميل في المعاملات المتخرفة في الولايات المتحدة أمس الأول.

وفي نيويورك هبط سعر الدولار إلى أدنى مستوى له أمام المارك الألماني لثاني يوم على التوالي مضاعفاً اسعار الاسهم والسندات ولكنه سبب اضطراباً أخف وضاعف مما تسبب فيها يوم الجمعة الماضي.

وانخفض سعر الدولار الذي هبط إلى ١,٤٥٠ مارك يوم الجمعة الماضي إلى ١,٣٨٨ مارك الاسبوع الماضي ولكن بحلول نهاية اليوم ارتفع إلى ١,٤٠٥ مارك. وكان هذا أدنى مستوى لسعر الدولار مقابل المارك منذ طرح العملة الألمانية بعد الحرب العالمية الثانية.

# بنك الإنماء والصناعي في خدمة قطاعي الصناعة والسياحة



يعتبر بنك الإنماء الصناعي الذي تم تأسيسه بموجب قانون خاص في عام ١٩٦٥ مؤسسة التمويل للتنمية الوحيدة في المملكة والذي يقوم بتوفير التمويل في القطاعين الصناعي والسياحي.

وتتلقى غايات البنك بتشجيع وتمويل المشاريع الصناعية وتوسيعها وتطويرها وزيادة فرص العمل في الملكة وتشجيع وتبني ملكة القطاع الخاص لتأهيل المشاريع الصناعية والنشاط التي تصدرها.

كما يهدف البنك إلى مساعدة سوق الأوراق المالية على النمو، وتطوير في الملكة وتشجيع الاستثمارات الصغيرة واليدوية ودعمها بالمعونات الفنية والقروض المالية وتشجيع تأسيس المشاريع الصناعية والسياحية واستكشاف فرصها عن طريق اعداد دراسات الجدوى الاقتصادية والمالية فيها.

هبط يوم الجمعة الماضي عندما انخفض مؤشر داو جونز ٥٠ نقطة.

وبلغ عدد الاسهم المتداولة نحو ١٦٦ مليون سهم بالمقارنة مع ٢٠٢ مليون سهم يوم الجمعة الماضي.

وفي سوق سندات الخزينة هبطت سندات الخزينة الرئيسية لمدة ٣٠ عاماً أكثر من نقطة ليصل عند الاغلاق إلى ٩٧٢,٣٣. وارتفع عائد السند إلى ٧,٤٥ في المئة بالمقارنة مع ٧,٣٦ في المئة يوم الجمعة الماضي.

ووصل سعر الدولار عند الاغلاق إلى ١,٣٨٨ مارك في ياباني هابطاً عن مستواه يوم الجمعة الماضي والذي بلغ ١,٣٨٥ مارك.

وتدخل مجلس الاحتياطي الاتحادي وشركات من البنوك المركزية الأوروبية في اسواق الصرف الاجنبي لليوم الثاني في محاولة غير مجدية لوقف هبوط سعر الدولار والذي يهدد الاستقرار الاقتصادي العالمي. وارتفعت اسعار الذهب ٤,٣٠ دولار لتصل إلى ٣٤١,٦٠ دولار (الاونصة) في سوق نيويورك للسلع الأولية.

# بنك الاتحاد للادخار والاستثمار

بطاقة تعريف  
في منتصف عام ١٩٧٨، قام محال للرحوم الدكتور خليل السليم بقيادة مشروع تأسيس شركة مالية تفتقر لها

الاسم في البداية. وتمت الموافقة على عقد تأسيس المؤسسة المالية العربية (الأردن) وتطلعا لاسمها ورأس المال قدره (٢٢٥٠٠٠) دينار. ومنذ الترخيص للادخار من البنك المركزي الأردني ومن سوق عمان المالي.

وتاريخ ١٩٧٩/٥/٢٤ بالشرط لشركة أعمالها كشركة استثمارية. وفي ١٩٧٩/١/١ تم تولي عملية فتح شركة مساهمة خصوصية في شركة مساهمة عامة، حيث تم اقتراح شركة حليم السلفيتي وأولاده للمرافعة في المؤسسة ورفع رأسمال الشركة إلى أربعة ملايين دينار.

وفي ١٩٨٩/١/١ تمت عملية ثانية باستملاك الشركة الوطنية للاعمار والتمويل للمساهمة العامة ورفع رأسمالها ليصبح (٧,٢٠٠,٠٠٠) دينار. وفي كلتا المرحلتين تم تسجيل احتياطات المؤسسة، ووزعت اسهم مجانية على المساهمين بمعدل ١:١ في عملية الأولى و١:٥ في العملية الثانية. وفي ١٩٩١/١/١ تم تحويل المؤسسة إلى بنك الاتحاد للاعمار والاستثمار، كبنك استثمار.

وعلى اثر عملية التحويل التي تمت انتشرت فروع البنك ومكاتبه في مختلف أنحاء المملكة. كما وتم اعتماد البنك من قبل شركة اميركان كبريس لاصدار بطاقتها القومية والخضراء. ويتطلع البنك لتقديم المزيد من الخدمات المصرفية والصيرفية لعملائه الكرام في مجال القروض والتسهيلات الائتمانية ومسابقات الاستثمار للتشجيع وتداول الاسهم في سوق عمان المالية بها وشراء وعملات المرافعة وتداول الذهب فلفلها وخارجها.

ومقارنة بالورشات البنائية للخدمات الغنم الأخيرة يمكن القول ان حقيقة البنك والبنوك. وسيبقى شعار البنك وعمل التولم. (لا شيء يفرى بانجاح قدر التلمح نفسه).

## رأس المال المخاطر

وعلى صعيد تشجيع القامة للشباب الريادية فقد باشر البنك منذ بداية عام ١٩٨٨ بتحويل رأس المال المخاطر وذلك عن طريق المساهمة في رأس المال للشروع أو منح القروض للشروع للأفراد من أصحاب الأفكار الريادية لتمكينهم من المساهمة أو المشاركة في رؤوس اسواق المشاريع الريادية في الملكة لأول مرة أو التي تستلزم تكنولوجيا جديدة لم يسبق استثمارها في المشاريع القائمة وحتى نهاية الربع الثاني من عام ١٩٩٢ قام البنك بفتح ١٤ قرضاً لمشاريع ريادية وساهم في مشروع ريادي آخر.

## قنني المشاريع الصناعية والسياحية

وفيما يتعلق بتبني المشاريع الصناعية والسياحية واستكشاف فرصها لدى شريك البنك في تأسيس عدد من المشاريع الصناعية والسياحية بلغت ١٢ مشروعا حتى نهاية الربع الثاني من عام ١٩٩٢. ويبلغ إجمالي الاستثمارات فيها ٥,٣٤ مليون دينار ويعد البنك استعداده دراسة أي مشروع صناعي سياحي يقدم له لتحديد امكانيات ومتطلباته المالية في الاردين بعد توبن جدواه. ويقوم البنك بتزويد المشاريع الصناعية والسياحية بالمشورة الفنية والمعلومات الاحصائية كما يقدم للمساهمين المستثمرين والمقنني.

## ثلاثة فروع جديدة

تلبية لتحقيق اهداف وغايات بنك الإنماء الصناعي في تقديم الخدمات للقطاعات الصناعية والسياحية والخدمية، ومن أجل توسيع لخدماته الصناعية في الملكة بتشجيع قامة المشاريع الصناعية والسياحية والحرفية ومساعدة هذه المشاريع على التطور والتمدد فقد افتتح البنك فرعاً له في مدينة عمان الصناعية، سحب بآلر في تقديم خدماته في شهر ايار من عام ١٩٩٢ ووافق مجلس ادارة البنك على

الملكه عن طريق ايفاد فريق من موظفيه للمحولة في قريسي بنك الاسكان في كل من اريد وكركو يومي الاحد والاثنين من كل اسبوع لاستقبال الحرفيين واصحاب الصناعات اليدوية والصغيرة وتعريفهم على شروط وفرص التمويل المتاحة وإبصار محاسنهم في امكان توليهم.

## القروض

وفيما يتعلق بالقروض يواصل معد الادارة الأردنية التابع للبنك الذي تم تأسيسه في عام ١٩٧٨ عقد البرامج القروضية بهدف تحريك العاملين في شركات ومؤسسات القطاع الخاص على الممارسات الحديثة في حقول الادارة والانتاج والمساهمة المالية والتشويق وغيرها وقد بلغ عدد البرامج القروضية التي نظما للمعد حتى نهاية الربع الثاني من عام ١٩٩٢ (٦٠١) برنامجاً قدرها ٥٥١٦ مشيراً مشتركاً من مؤسسات محلية وعربية.

## ضمان الاكتتاب

يقوم البنك بالمشاركة في عمليات ضمان الاكتتاب في اسهم الشركات المساهمة العامة الصناعية والسياحية بهدف دعم هذه المشاريع عن طريق التوسع بتغطية الاسهم في السندات التي تصدرها وضمان بعضها من جهة ومساعدة سوق الأوراق المالية على النمو والتطور من جهة أخرى. وقد شارك البنك حتى نهاية الربع الثاني من عام ١٩٩٢ في ١٢ عملية ضمان تغطية اسهم وإصدار قروض بلغت قيمتها ١٠,٦٦ مليون دينار.



## التجمعات البنكية

يقوم البنك بتأمين التمويل اللازم للمشاريع الصناعية والسياحية الكبيرة من طريق تنظيم وإدارة قروض تجمعات بنكية يشارك فيها عدد من البنوك التجارية ومؤسسات التمويل وشركات التأمين في الملكة ويبلغ عدد قروض التجمعات البنكية التي قام البنك بتنظيمها وإدارتها أو للمشاركة فيها حتى نهاية الربع الثاني من عام ١٩٩٢ (٢٨) قرضاً بقيمة (٨٠,٠١) مليون دينار.

## الاقتراض الحربي

يسافر صندوق القروض الحرفيين والصناعة اليدوية والصغيرة التابع للبنك لتوفير التمويل الحرفية والصغيرة التي تستخدم ٥ ملايين دينار في مختلف مناطق الملكة بشروط ميسرة وقد بلغ عدد القروض الممنوحة لهذا القطاع حتى نهاية الربع الثاني من عام ١٩٩٢ (٢٨٦١) بقيمة (٩,٠٣) مليون دينار ويبلغ هذا النشاط التمويلي الجال أمام القطاع للاقتراض من التمويل الذي لم يكن موفراً له أصلاً ويقوم البنك بإصدار قروض الحرفيين في المناطق الشمالية والجنوبية من

## الوساطة المالية

تشبها مع غايات البنك في دعم الشركات المساهمة العامة الصناعية والسياحية عن طريق اسهمها او السندات التي تصدرها وضمان بعضها ومساعدة سوق الأوراق المالية على التطور والنمو فقد بدأ البنك منذ مطلع شهر ايار من عام ١٩٩٢ بمزاولة أعمال الوساطة في سوق عمان المالية وتقديم الاستشارات في الأوراق المالية.



فتح فرعين جديدين للبنك في كل من مدينة اريد والمقنة لتوسيع انتشار خدماته وزيادة نشاطه في محافظتي الشمال والجنوب.

في وقت لاحق من الشهر نفسه

معمورة

الشرق



# بنك الإسكان



دور فعال في  
الاقتصاد الأردني



## دعم المشاريع الانتاجية الصغيرة

في إطار مساهمة البنك لتشجيع الاستثمار المحلي ودعم المشاريع الانتاجية الصغيرة والمتوسطة الحجم في المدينة والقرية قام البنك باستحداث برنامج ضمان القروض لتمويل مشاريع الحرفيين وصغار المستثمرين لزيادة طاقتها الانتاجية، وقد بلغ إجمالي القروض المنحذة لتمويل مثل هذه المشاريع حوالي (مليون) دينار.

## نشاط مصرفي تجاري

في إطار توجه البنك لممارسة الأعمال التجارية لتلبية احتياجات الفاعليات الاقتصادية، وبناء على موافقة البنك المركزي فقد باشر بنك الإسكان مؤخرا بتقديم خدمات التسهيلات غير البائسة كخدمات الاعتمادات المستندية وإصدار الكفالات المصرفية وذلك لتمويل الأنشطة الصناعية والتجارية والزراعية والانشائية في المملكة، علاوة على قيام البنك بتقديم خدمات مصرفية أخرى كبيع وشراء العملات العربية والاجنبية والحالات للغة وأصدار الشيكات السياحية وبطاقات الفيزا الدولية.

## البنك رقم (٢) بمعيار الدوائع والموجودات

تمكينا للبنك من تحقيق اهدافه في مجال التمويل الاسكاني والائتماني، استأجر ان يحل المرتبة الثانية من حيث حجم الدوائع داخل الجهاز المصرفي الأردني وقد بلغ إجمالي الدوائع لديه حتى نهاية حزيران الماضي (٧٢٠) مليون دينار كما بلغ

برامج اقراضيه جديدة تأتي ضمن استراتيجية البنك للسنوات الخمس القادمة والتي تهدف الى دعم اسكانات ذوي الدخل المنخفض، ومن البرامج الجديدة التي قام البنك بطرحها برنامج القرض موجه للمستثمرين في القطاع العقاري لتوفيرهم وتشجيعهم لتنفيذ مشاريع سكنية موجهة لذوي الدخل المنخفض في مختلف أنحاء المملكة، حيث تأتي خطوة البنك هذه استكمالاً لتحقيق هدفه الرئيسي في توفير التمويل اللازم لتأمين السكن اللائق للمواطن حسب قدراته المالية.

## بنك الإسكان معمول لمشاريع التنمية

لم يقتصر دور البنك على تمويل المشاريع السكنية، بل امتد ليشمل قطاعات التنمية الأخرى التي تشكل الاطار للتكامل للاقتصاد الأردني، وذلك ايماناً منه بأن القطاع الخاص يوفر المناخ الفعّال للنمو الاقتصادي وأن التعاون ما بين القطاعين العام والخاص ضرورة تستوجبها عملية دوران عجلة التنمية الوطنية الشاملة. حيث توجه البنك الى مختلف الفاعليات مساهماً في رؤوس أموالها سواء كانت فعاليات صناعية او زراعية او انشائية او خدمية، وقد شارك البنك في تأسيس او المساهمة في رؤوس أموال (٥٥) شركة ومؤسسة، وبلغت مساهمات البنك حوالي (٢٨) مليون دينار. وقد جاءت المساهمة من مناطق وحرصاً من بنك الإسكان على تنشيط قطاع الإسكان وما يرتبط به من صناعات محلية وأنشطة أخرى تساهم في التنمية الاقتصادية الشاملة وتساهم في عجلة الاقتصاد الوطني بتسيير، قام البنك مؤخراً بطرح

واكب النمو الاقتصادي المطرد في حقله الأردن عبر سنوات من التنمية منذ عام ١٩٧٢، وتطور بكل متوازن مع النظام المصرفي الأردني لواجهة متطلبات العملية المصرفية في الأردن، لتصبح له دور فعال في الاقتصاد الأردني، وقاعدة قوية وشبكة فروع ممتدة على كل القرى الأردنية.

على مدار السنوات الماضية منذ عام ١٩٧٢، كان الدور التمويلي لبنك الإسكان يتزايد يوماً بعد يوم لتلبية احتياجات السكنية للمواطن وقد ساهم النشاط الاقراضي بحيث شمل كافة فئات المجتمع، مع التركيز على فئة لاحتياجات ذوي الدخل المنخفض، وقد بلغ عدد القروض التي منحها البنك حتى نهاية حزيران ١٩٩٢، أكثر من خمسين ألف وحدة سكنية مساحتها حوالي ١٢ مليون متر مربع ممتدة في مختلف أنحاء المملكة. كما بلغ إجمالي القروض السكنية والائتمانية المنحذة منذ التأسيس وحتى نهاية حزيران أكثر من مليار دينار، وقد كسبت مصلحة منح القروض السكنية الى فئة ذوي الدخل المنخفض، وتساهم وخاصة للتنافس من مشاريع التطوير الحضري والبنية التحتية العامة الخاصة والقوات المسلحة والأمن العام، وقد منحت هذه القروض أسعاراً فائدة مدعومة متدنية تبلغ ١٢٪ وفي أقل من أسعار الاقراض السائد في السوق المصرفي.

وحرصاً من بنك الإسكان على تنشيط قطاع الإسكان وما يرتبط به من صناعات محلية وأنشطة أخرى تساهم في التنمية الاقتصادية الشاملة وتساهم في عجلة الاقتصاد الوطني بتسيير، قام البنك مؤخراً بطرح

# بنك الإسكان



- مبادرات لتلبية الاحتياجات
- الانمائية
- دعم امته لاسكانات ذوي
- الدخل المنخفض
- حوافز مميزة للتشجيع
- المدخرات العائلية
- نشاط مصرفي تجاري

إجمالي موجودات البنك حوالي (٨٦٠) مليون دينار.

## حشد المدخرات العائلية

في إطار حشد المدخرات العائلية انتهج بنك الإسكان استراتيجية تشجيع المواطنين على الادخار، وقد منح البنك هؤلاء المدخرين من أصحاب حسابات التوفير مزايا ومكافآت على ادخارهم من خلال نظام جوائز حسابات التوفير، وقد تم تطوير النظام الذي استحدث عام ١٩٧٧ أكثر من مرة حيث يقوم البنك بإجراء سحب على الجوائز في نهاية كل شهر

## البنك رقم (١) بمعيار عدد الفروع

وقد انتهج بنك الإسكان على مدار السنوات الماضية سياسة التوسع والانتشار القائمة على دراسة مستفيضة استهدفت توصيل خدمات البنك المصرفية والاقراضية الى المناطق التي تحتاج اليها ونشر الوعي المصرفي بين مختلف افراد التجمعات السكانية في المملكة

## استراتيجية واضحة المعالم

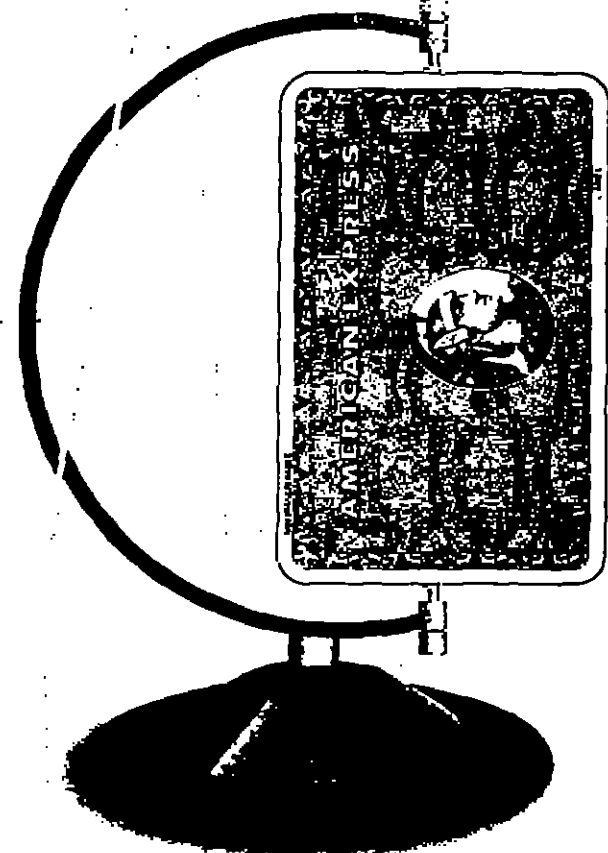
لم يحدق بنك الإسكان هذه الانجازات بطريق الصدفة، وإنما جاءت نتيجة لسياسات واستراتيجيات واضحة ذات ابعاد جنسية واقتصادية وانمائية متعددة، مستنداً في ذلك علاقات الوثيقة مع أبناء الوطن وتكثيف هذه المؤسسة الوطنية الأردنية من خلال شبكة فروع الواسعة الانتشار في المملكة.

وتوسيع قاعدة عملائه، وانطلاقاً من ذلك قام البنك بتأسيس شبكة من الفروع اخذت تتسع عاماً بعد عام

حتى وصل عدد هذه الفروع الى أكثر من مئة فرع تخدم مختلف قطاعات المجتمع في المناطق الحضرية والريفية والبادية

هذا وقد تبنى البنك خدمة رائدة في هذا المجال حيث قام بتسيير فروع متنقلة مجهزة لتقديم مختلف الخدمات التي يحتاج اليها المواطنون في البوادي والتجمعات السكانية الصغيرة.

## امريكان اكسبريس بنك الأردن



## العالم بمنظور مختلف

تقدم بطلبك الآن للحصول على بطاقة امريكان اكسبريس

بنك الأردن

لزيد من المعلومات الرجاء الاتصال بـ  
دايرة التسويق - الادارة العامة تلفون : ٦١٩٤٠١٠ (هاتف مباشر لوحدة إصدار البطاقات)  
فاكس ٦٥٦٦٤٢ - أو بتي من فروعنا المنتشرة في جميع أنحاء المملكة.

البطاقات



## « تطور نوعي جديد لخدمات مصرفية تقليدية »

- فتح الاعتمادات المستندية لمختلف الأنشطة
- إصدار الكفالات المصرفية
- خدمات الحوالات المالية
- إصدار بطاقات فيزا بنك الإسكان الدولية
- إصدار شيكات فيزا بنك الإسكان الدولية
- الصرافة «بيع وشراء العملات العربية والاجنبية»

مسيرة عمل مصرفي جديد ونقلة نوعية جديدة في خدمات بنك الإسكان المصرفية لتلبية احتياجات القطاعات التجارية والصناعية والانشائية من خلال:

- أكثر من مائة فرع في المملكة.
- أكثر من ٣٠٠ مراسل من البنوك العربية والدولية في العالم.

بنك الاسكان

بنك الخدمة المصرفية الشاملة  
مقر الرئيسي: ٦١٩٤٠١٠ وخدمات

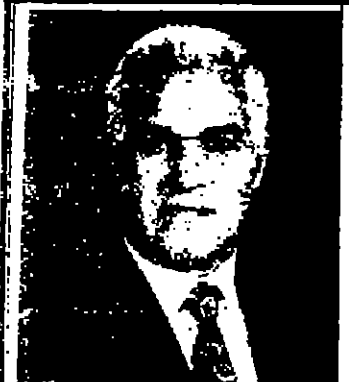












# البنك العقاري العربي عراق ومعاصرة

بالتجارة والمركز الاقتصادي بعمان  
الأردن  
ويتكون مجلس إدارة البنك من:  
السادة:  
الاستاذ عبد الرحمن اللدني - رئيساً  
الاستاذ علاء الأوسى - نائباً للرئيس  
الاستاذ عصام بدوي - عضواً ومديراً  
الاستاذ محمود عبد الحلاق عمرو -  
عضواً ومديراً عاماً  
الاستاذ الدكتور محمد خليل بورعي  
عضواً متخضاً  
الاستاذ الدكتور أحمد الصلبي -  
عضواً متخضاً  
وتباشر الإدارة الإقليمية للبنك في  
الأردن مهامها من خلال السيد الأستاذ  
سمر محدي مديراً عاماً للبنك.  
السيد الأستاذ جبريل بطاني -  
مساعداً للمدير العام للشؤون المالية  
والحساب الآلي.  
الاستاذ محمود محمود متولي -  
مساعداً للمدير العام للأعمال المصرفية  
ومكناً يقي البنك العقاري العربي  
ملازمًا للتطوير المصرفي السريع لخدمة  
اقتصاد الأردن الحبيب.

**الخدمات التي يؤيدها**  
البنك  
على خلاف ما قد يفهم من اسم البنك  
من أنه يقدم الخدمة المقارنة فقط - إلا  
أن الواقع أنه يقوم بكافة الأعمال  
المصرفية - ولا يمتثل نشاطه العقاري  
الاجلاني خيلاً جداً من نشاطه إذ يقوم  
بتقديم الخدمات للمصارف التالية:  
(١) فتح الحسابات على اختلاف  
النواحي.  
(٢) قبول الودائع بمختلف العملات.  
(٣) منح القروض الائتمانية.  
(٤) تمويل القطاعات التجارية  
للشركات.  
(٥) فتح الاعتمادات للمستندية.  
(٦) إصدار خطابات الضمان.  
(٧) تجسير الصادق للصحة  
للحفظ الآمن.  
كما يعمل البنك حالياً على تأسيس  
أدارة للتحويل والاستثمار للقيام بخدمة  
عملائه وتقديم الشورى لهم على اختلاف  
النواحي، فضلاً عن أنه تجري الدراسة  
حالياً ليقوم البنك بخدمة اصحاب بطاقة  
الائتمان والفيزا كأداة تحت اسم البنك  
العقاري العربي.  
المركز الرئيسي للبنك العقاري العربي

**عدد الموظفين**  
زاد عدد الموظفين العاملين بالبنك  
من ٣٣٦ موظفاً بنهاية عام ١٩٩٠  
ليصبح ١٠٠ موظفاً حتى الآن.  
**التحديث**  
تم مكنة كافة الأعمال المصرفية  
بالبنك وذلك باحصال أحدث نظم  
الحاسوب وجاري تطوير هذا العمل  
ليصل إلى الاتصال الكامل بين  
الفروع فيما بينها وبين الأمانة  
والفروع.  
**التكريب**  
يشارك البنك في معظم المؤتمرات  
والندوات المصرفية التي تقام في  
الأردن والخارج كما يقع سنوياً  
خطة لشركاء الموظفين وتزويدهم  
بالخبرات الضرورية، كما أن للبنك  
دورته التدريبية الخاصة التي  
يعقدتها في قاعة التدريب بقرى البنك  
الرئيسي بعمان.  
**رأس المال**  
تمت زيادة رأس مال البنك بالأردن  
من ٥ - ٧ مليون دينار أردني (رأس  
للال للدفوع ٦ مليون دينار وسوف يتم  
استكماله في نهاية عام ١٩٩٢).

**التوسع**  
ولذلك زيادة عدد فروع البنك من  
١٠ إلى ١٨ فرعاً وتوسيع حاليها  
لافتتاح وحدات جديدة دراسياً  
للخدمة المصرفية في كافة النواحي.  
**الوجبة والخدمة**  
رأياً غطت إكفاً ونعم يوجد  
حسناً على مستوى  
غالباً تحصيل المصاريف العرب  
التعامل بالدرجة الأولى مع المصارف  
الأجنبية.  
تتفقد الاستثمار  
الوجبة بين بلد عربي شقيق وأخر  
كثرت من العملة بين قطر وأخر  
الرغم من إنشاء صندوق النقد العربي  
والفرش أن تكون أول واجباته العمل على  
تسهيل النقد العربي بين مختلف الأنصار  
وسم هذا لم تظهر إلا بأمر إيجابية بهذا  
الخصوص على الرغم من مخي حالي  
الربح قن على إكتفاء.  
سأبداً حارة الأنظمة بعضها لبعض  
وتفتقر التعامل مع دول غير عربية.  
لجاء طرح الشككة بأمر سريع لئلا  
لها أن تكون بأن هذه الشككة يمكن التقليل  
عليها إذا عرنا كيفية معالجتها. فهي  
ليست سابقة ترفيخاً أو معضلة يستعمل  
إيجاد حل لها.

خدم التوجيهات الثلاثة الضرورية  
لتحقيق الهدف المنشود وفي ظل هذا  
الزم الجديد أصبح بالإمكان إيجاد  
حلول سريعة لمشاكل كانت تدبر  
مستعجلة قبل سنتين وذلك بتحويل  
أوردي التي تفتت على نمو لا يسوق  
نحو إلغاء حواجزها الداخلية، أكبر قوة  
تجارية في العالم.  
البنك الأوروبي  
إلى إلغاء كل الحواجز التي تعوق حرية  
التحرك بين بلدان المجموعة الأوروبية.  
على أن يتم وضع الإطار التشريعي لهذا  
المشروع بنهاية العام ١٩٩٢ (يعتقد بأن  
الوحدة ستكون بنهاية ١٩٩٨ أو ١٩٩٩).  
إن أوروبا بقرارها التمس هذا  
القضي يشاء سوق داخلية موحدة  
تفتت منها سنوات الشك التي شهدتها.  
وبنهاية العام ١٩٩٨ تمت الموافقة على

البنك الأوروبي (البنك الأوروبي) خير الفرص بارز  
إعداد دراسة رسمية تبين على إزاحة  
الحواجز التي تقسم هذه السوق «قبر  
مشترة، والتي قد توفر على الأوروبيين  
نمو طردي وحدة نقد أوروبية «أبكر»  
لكن كائن الأول ١٩٩٥ تبين للخدمة  
السليسين في المجموعة الأوروبية  
البنك الأوروبي القادرة التي تهدف  
إلى إلغاء كل الحواجز التي تعوق حرية  
التحرك بين بلدان المجموعة الأوروبية.  
على أن يتم وضع الإطار التشريعي لهذا  
المشروع بنهاية العام ١٩٩٢ (يعتقد بأن  
الوحدة ستكون بنهاية ١٩٩٨ أو ١٩٩٩).  
إن أوروبا بقرارها التمس هذا  
القضي يشاء سوق داخلية موحدة  
تفتت منها سنوات الشك التي شهدتها.  
وبنهاية العام ١٩٩٨ تمت الموافقة على

لقد اقتبسا فكرة السوق العربية من  
غرب كما اقتبسا فكرة إنشاء مؤسسات  
أخرى شبيهة أيضاً بمؤسسات الغرب  
متفانين عن الأسباب والوقائع  
واللغات التي دعت الدول الأوروبية إلى  
إنشاء هذه المؤسسات، فإذا قلنا  
الأسباب والوقائع خصلتنا تلك الموجبة  
في الغرب، نجعلنا شيئاً إلى حد كبير إن  
لم تكن ليست وأقل تعقيداً من الفوارق  
التي تشهدها مشكلة أو قبة في وجه  
تعقيد ما نصير إليه من سوق عربية  
مشترة أو من تعاون على الصعيد  
العربي يباي بنا إلى مصاف الدول  
والاكتفاء المالية، فإذا طرحنا الاقتباس  
الأممي جنباً وبقرباً لنقلنا إيجونا ما يلي:  
أولاً إن ميقات جامعة الدول العربية  
التي يترأسها دولة عربية يمكن  
أيضاً أن يبرز التعاون الاقتصادي والمالي  
لها في حال وجود مخرج للتقنية تحفظ  
كأن واستقلال كل دولة في الوقت ذاته  
تجد توازن مشتركة على غرار ما تقطه  
الدول الأوروبية التي عتبت لاجتبا

ولكن مع هذا وما لا يسوقه  
مصحح، فإني أدعو من جهتي لتسليم  
المصارف العربية إلى المزيد من العمل  
للباد التي على الأسس العلمية الواقعية  
وذلك عن طريق طرح العواطف جانباً  
والانطلاق بوعي بعد الدراسة وإني أعتقد  
من أن لن السبع جداً أن نبدأ أخيراً  
بعض احترام كيان كل دولة عربية كقوة  
مسقة ويحظر التدخل بالشؤون الداخلية  
كل دولة.  
تلياً، تلياً في وجهات النظر بين  
الاتفاقيات والمكيمات العربية واختلافها  
بعض بشكل كل منها على حدة نظراً  
لأنها بعد ذاته لا يمكن اختراقها  
أو إيجها ما يعلق على سهولة العلاقات  
بأورهم من غفراية قبول العربية  
الواحدة واللة والتاريخ الواحد على  
تكن ما هي عليه الحال في أوروبا.  
نقلاً من هذه الشككة يمكن التقليل  
عليها إذا عرنا كيفية معالجتها. فهي  
ليست سابقة ترفيخاً أو معضلة يستعمل  
إيجاد حل لها.

## تابع موضوع المصارف العربية حاضرها وآفاقها المستقبلية

ولتحقيق الصناعة العربية، طرحت  
للبنك الأمان التي تحول دون ذلك،  
كامل الإمكانات المعبودة للدول العربية  
والقيد التي تشهدها ميقات الخدمة  
العربية.  
يشكك في ذلك أن اتحاد المصارف  
العربية الداعي للمؤتمر لم ينجح من النقد  
ولو بصورة غير مباشرة عندما جرى تجميع  
دوره خلال الجلسة الثانية للمؤتمر، فقد  
أعطى الاتحاد حقه من حيث أهمية الدور  
الذي لعبه المالية الآن ولكن طرح سؤال في  
محة حول تمكن الاتحاد من معالجة  
الرحلة الزمنية لليلة ومن ثم طوط  
بوجوب إعادة النظر في هيكلية الاتحاد  
وتجديده ومحاولة خلق ديناميكية جديدة  
تتفق بالتحديد نحو الفاعل جديدة تتقل  
إمكانات التطوير من منحة العوار  
الاقتصادي إلى دائرة توليد الاستثمار  
المصرفية المالية المتخصصة كما دعي إلى  
تقديم للمؤتمر قرار مجلس  
المصارف.

سياسيين، الفخول في قول توفيق  
نشاط وأعمال مصرف الاعتماد والتجارة  
الدولي رغم تطرق بعض المشاركين في  
المؤتمر للقضية، تلياً للفخول في  
حسابات سببية، بينما يبدو الأمر  
مختلفاً من وجهة نظري بحيث أن قضية  
المصرف المذكور كان يجب أن يفتت  
لمعالجتها مؤتمراً خالصاً يشارك فيه  
جميع المصرفيين العرب لا يندلجها من  
أهمية، قد يكون بالإمكان اعتبارها مسالة  
قومية، إذا عرنا بطريقة صحيحة قد  
تجسدت في واقع مستقبلي في الخطا نعتت.  
كل مؤتمراً علماً وشكلاً تطرق إلى  
عدة مواضيع جوهرية بشكل عام دون  
الفخول في بحث جدي من أجل وضع  
دراسة شاملة على الخروج من الفوضى  
السيرة الراهن، مثل على ذلك  
١ - تكرار المؤتمرات قرار مجلس  
مصارف المصارف المركزية ومؤسسات  
النقد العربية رقم (١) لسنة ١٩٩١  
التي تشكلت لجنة من مدراء الرقابة في  
المصارف المركزية ومؤسسات النقد  
العربية بالإضافة إلى صندوق النقد  
العربي لتدريس قرارات لجنة على  
توحيد أثر تطبيق معايير لجنة على كل  
الجهاز المصرفي العربي والتقدم  
توصيات على حدة لمعالجة هذه  
الآثار، أين هي هذه اللجنة وما هي  
إنجازاتها؟ كل كان قرار مجلس  
المصارف، مجرد توصيات خرج بها  
المؤتمرون طويت معتمتها بشكها حلت  
المؤتمر.

مست إيدي التوصيات على  
استعداد لجنة على غرار لجنة بل من  
مهمتها بناء استراتيجية مصرفية عربية  
وتدريس قرارات اللجنة وتوحيد أثر  
تطبيق معاييرها على الجهاز المصرفي  
العربي، وهذا لا بد من الشك.  
ما هي الخطوات التي يجب اتخاذها في  
سبل إخراج الدول العربية أولاً من  
دائرة الدول ذات الدخل المنخفض  
لجنة بل، وهكذا بعد أن المؤتمر دار  
حول الشككة دون التطرق إلى إيجابها  
وكيفية معالجتها، وهذا ليس بمؤشر  
صحي.

إن من فترات عر أعمال المؤتمر لم  
يأت بجديد، بل مراجعة لأمر باتت  
معبودة من قبل الهيئات والتجيين لهذا  
الحدث العالمي (توحيد أوروبا اقتصادياً)  
موضوع المؤتمر وقد كتبت قنا شخصياً  
مواضيع عدة بهذا الخصوص مستنداً  
بترجيح، وقد نشرت في مجلة اتحاد  
المصارف العربية العدد ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧.  
على التوالي - أرى أنه من اللازم أن يتم  
إعداد بعض النقاط الإيجابية التي تمكن  
المؤتمرون من التعلق على أساسها في  
محاولة جديّة لوضع البنية الأساسية  
والتي ينبغي طوط البنية المصرفية  
وجه كل نقاش بناءً على وضع التوسع في  
مناقشة الأمور وحل النقد ما حل  
الأمر تتعد وتصل إلى إضفاء الجور  
السلي على المؤتمر فكما طرحت فكرة  
ما، مثل فكرة السوق العربية المشتركة

مست إيدي التوصيات على  
استعداد لجنة على غرار لجنة بل من  
مهمتها بناء استراتيجية مصرفية عربية  
وتدريس قرارات اللجنة وتوحيد أثر  
تطبيق معاييرها على الجهاز المصرفي  
العربي، وهذا لا بد من الشك.  
ما هي الخطوات التي يجب اتخاذها في  
سبل إخراج الدول العربية أولاً من  
دائرة الدول ذات الدخل المنخفض  
لجنة بل، وهكذا بعد أن المؤتمر دار  
حول الشككة دون التطرق إلى إيجابها  
وكيفية معالجتها، وهذا ليس بمؤشر  
صحي.

إن من فترات عر أعمال المؤتمر لم  
يأت بجديد، بل مراجعة لأمر باتت  
معبودة من قبل الهيئات والتجيين لهذا  
الحدث العالمي (توحيد أوروبا اقتصادياً)  
موضوع المؤتمر وقد كتبت قنا شخصياً  
مواضيع عدة بهذا الخصوص مستنداً  
بترجيح، وقد نشرت في مجلة اتحاد  
المصارف العربية العدد ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧.  
على التوالي - أرى أنه من اللازم أن يتم  
إعداد بعض النقاط الإيجابية التي تمكن  
المؤتمرون من التعلق على أساسها في  
محاولة جديّة لوضع البنية الأساسية  
والتي ينبغي طوط البنية المصرفية  
وجه كل نقاش بناءً على وضع التوسع في  
مناقشة الأمور وحل النقد ما حل  
الأمر تتعد وتصل إلى إضفاء الجور  
السلي على المؤتمر فكما طرحت فكرة  
ما، مثل فكرة السوق العربية المشتركة

مست إيدي التوصيات على  
استعداد لجنة على غرار لجنة بل من  
مهمتها بناء استراتيجية مصرفية عربية  
وتدريس قرارات اللجنة وتوحيد أثر  
تطبيق معاييرها على الجهاز المصرفي  
العربي، وهذا لا بد من الشك.  
ما هي الخطوات التي يجب اتخاذها في  
سبل إخراج الدول العربية أولاً من  
دائرة الدول ذات الدخل المنخفض  
لجنة بل، وهكذا بعد أن المؤتمر دار  
حول الشككة دون التطرق إلى إيجابها  
وكيفية معالجتها، وهذا ليس بمؤشر  
صحي.

إن من فترات عر أعمال المؤتمر لم  
يأت بجديد، بل مراجعة لأمر باتت  
معبودة من قبل الهيئات والتجيين لهذا  
الحدث العالمي (توحيد أوروبا اقتصادياً)  
موضوع المؤتمر وقد كتبت قنا شخصياً  
مواضيع عدة بهذا الخصوص مستنداً  
بترجيح، وقد نشرت في مجلة اتحاد  
المصارف العربية العدد ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧.  
على التوالي - أرى أنه من اللازم أن يتم  
إعداد بعض النقاط الإيجابية التي تمكن  
المؤتمرون من التعلق على أساسها في  
محاولة جديّة لوضع البنية الأساسية  
والتي ينبغي طوط البنية المصرفية  
وجه كل نقاش بناءً على وضع التوسع في  
مناقشة الأمور وحل النقد ما حل  
الأمر تتعد وتصل إلى إضفاء الجور  
السلي على المؤتمر فكما طرحت فكرة  
ما، مثل فكرة السوق العربية المشتركة

ARAB LAND BANK

البنك العقاري العربي

نقطة واسعة  
خدمات مصرفية  
متطورة

ثمانية عشر فرعاً  
في خدمتكم

المركز الأقليمي :

هاتف ٦٥٨٣٥٧/٨ - فاكس ٦٤٢٢٧٤ - تليكس ٢١٨٥٠ ص.ب ٦٧٢٩ عمان - الأردن

بنك اي.ان.زد كرنديلز

الأردن

تجدد وتقنى الأصالة

More than 157 YEARS OF EXPERIENCE

Grindlays Bank

خبرة ما يزيد عن ١٥٧ عاماً

الأعمال المصرفية

خدمات متطورة وسريعة ومتنوعة  
نظام متطور وجديد للاتصال مع الجمهور يربط ٢٠٠٠ فرع من فروعنا الموزعة على ٥٠ بلداً حول العالم  
خدمات بنكية متكاملة COMPLETE NETWORK  
الإتقان في العمل

Accuracy, confidentiality and security.  
Advanced technology and quick service.



## التصحيح الاقتصادي في البلدان العربية ودور صندوق النقد الدولي

(١) دور الصندوق وإنشطته: منذ ظهور أزمة الديون الخارجية حتى بروز أزمة الخليج خاصة فيما يتعلق بزيادة التعاون الاقتصادي والتجاري بين أعضاء ومساعدتهم على تصميم وتنفيذ سياساتهم الاقتصادية ومدم بالدم المائي لتنفيذ هذه السياسات، وذلك كما هو من أداته.

من مبرر المخاض المستعرة من حركة رأس المال والعملية التجارية وغيرها قد ردت اقتصاديات العالم بعضها ببعض الآخر، لذا فإن السياسات التي تقوم بها أية دولة لا يمكن النظر إليها بمعزل عما يحصل في الدول الأخرى، مما أدى بالضرورة إلى تكثيف جهود الصندوق مع أعضاء سواء من ناحية تلبية أو جماعية لدعم استقرار الأوضاع المالية كإستراتيجية لزيادة التجارة واستقرار معدلات النمو الاقتصادي. وقد دعا رئيس الصندوق في بانكوك إلى ضرورة التصحيح المالي كحلج للمشاكل الاقتصادية، وهذا يدعو إلى الحاجة إلى سياسات قوية وواضحة من قبل الدول النامية والصناعية.

هناك ما يزيد من خمسين دولة تنفذ برامج تصحيح اقتصادية بدعم من الصندوق، كما أن هناك دولاً أخرى لا تزال تتفاوض مع الصندوق ويهدف الصندوق من وراء عمليات التصحيح إلى دعم جهود النمو المتوازن، الذي يعني عمليات التوسع الاقتصادي والذي من خلاله سيتحقق تحسين مستوى المعيشة دون الجور إلى الاقتراض بشكل كبير وأحد موارد الدولة. وفي هذا المجال، فإن الدول التي تبحث في برامج التصحيح الاقتصادي قد حققت ما يلي:

— انخفاض العجز في الميزانية العامة وتحقيق معدلات نمو تفوق معدلات

### الدكتور ثور نعلان

سياسات الصندوق لا تميز بين عضو وآخر، ولكن الملاحظ أن البلدان العربية ليست متجانسة في الموارد، وأوضاعها الخارجية وإنجازاتها الاقتصادية، فمن ناحية نجد أن بلدان مجلس التعاون الخليجي مصدر تمويل للصندوق، وعلى الجانب الآخر، هناك بلدان عربية أخرى مثقلة بالديون الخارجية وأوضاعها

الوطنية، وتحسين الإدارة النقدية، مع الاعتماد بسياسات التجارة وأسعار صرف العملات.

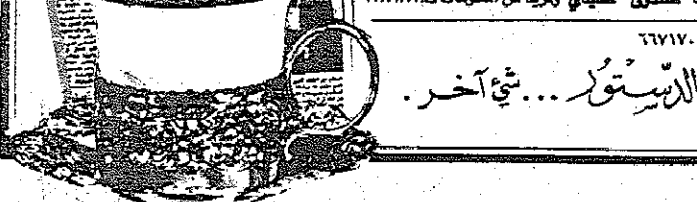
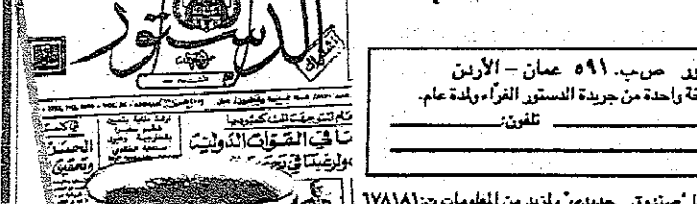
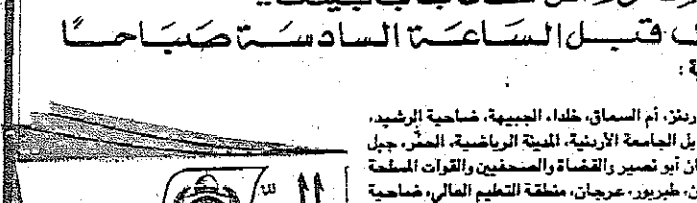
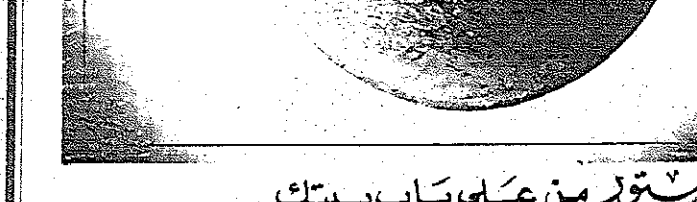
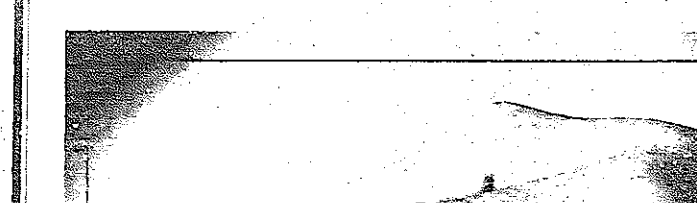
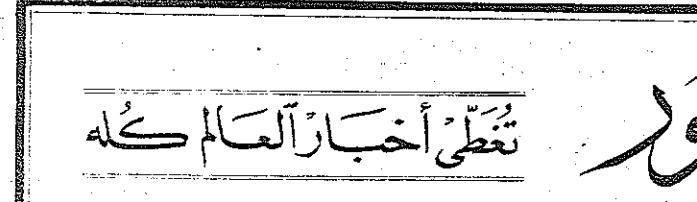
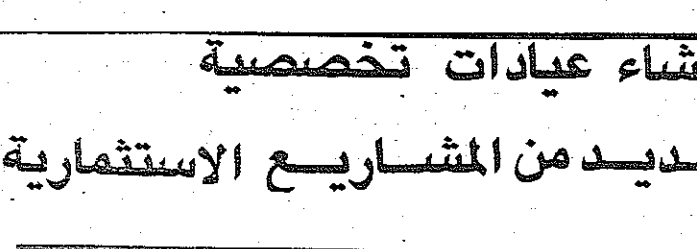
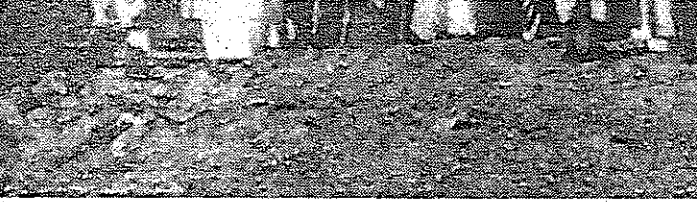
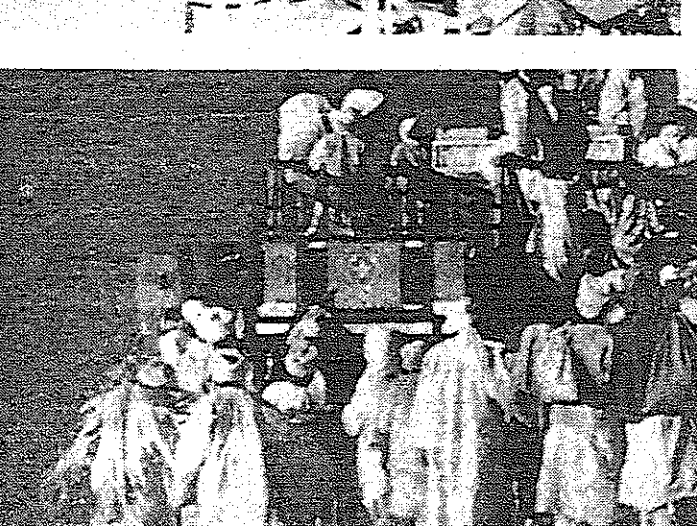
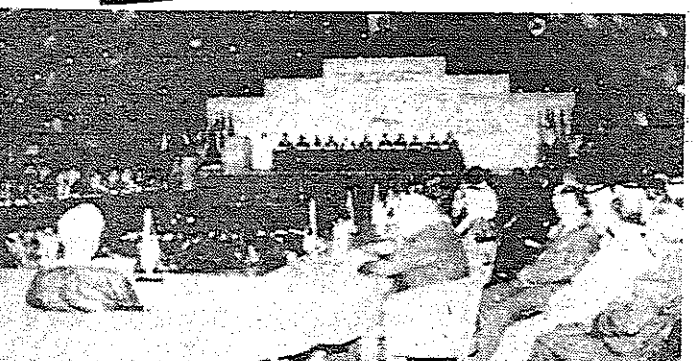
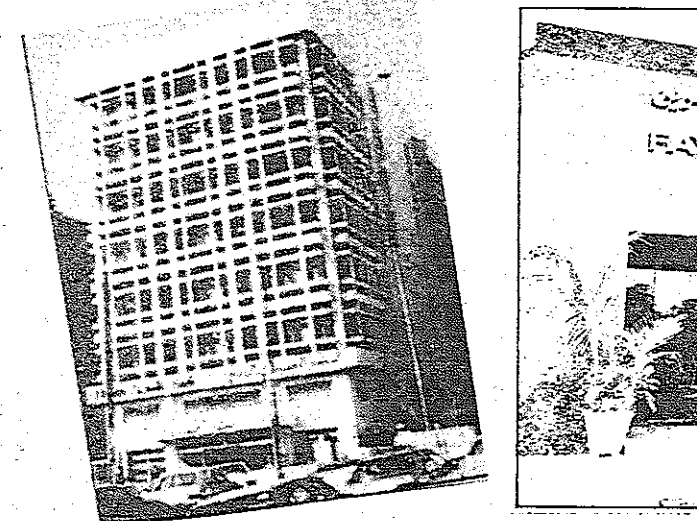
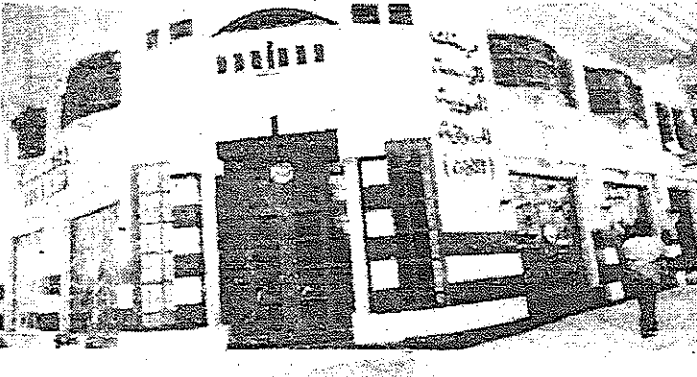
— الدول العربية غير النفطية

جمهورية مصر العربية: واجه الاقتصاد المصري في منتصف الثمانينات مشاكل عديدة منها تخلف القطاع العام، ومشاكل الدعم لبعض السلع، والتخلف الإداري، مما حال دون أن يأخذ القطاع الخاص دوراً فعالاً. ونتيجة لذلك، فقد زادت الأسعار وبدأت الضغوط على ميزان المدفوعات، إذا

المصارف ومؤسسات المؤسسات العامة، استقلالاً إدارياً، وحررت بعض الأسعار، ومنحت السلطات النقدية دوراً أكبر في إدارة الاقتصاد. وفي خلال عام ١٩٩١، تبنت السلطات الجزائرية برنامجاً شاملاً للإصلاح الاقتصادي والمالي الذي يتضمن تحرير المستوردات ونظام أسعار الصرف وتحرير أسعار السلع المحلية، كما عدت إلى تبني سياسة نقدية مالية وتبني لحد من التضخم والوصول إلى فائض في الحساب الجاري في عام ١٩٩٢ وذلك لتخفيف الديون الخارجية، هذا على

اتخاذ إجراءات تصحيحية إلى انكسارات سلبية على الاقتصاد السوداني، هذا على

على الدول العربية  
النقدية أن تعمل على دعم  
القطاع الخاص وزيادة الفعالية  
الوطنية



الرغم من عدم التقيد التام في البرنامج نتيجة لعوامل خارجية، ولكن التقيد التام لا يزال سارياً خاصة في مجال إعطاء قوى السوق دوراً أكبر، وتقيد التقيد مع أسعار الفائدة، كما تم الاتفاق مع الدائنين.

شهد الاقتصاد الأردني نمواً ملحوظاً خلال فترة السبعينات نتيجة لزيادة الصادرات وتحولات العاملين في الخارج والمساعدات الخارجية، ولكن مع انحصار الموارد المالية المتبقية، فقد انكمش ذلك على زيادة البطالة وموازنة الدولة وميزان المدفوعات.

إلى اتباع سياسات تمويلية توسعية لمواجهة ذلك، حيث مول جزر الميزان من الاقتراض الخارجي، وبالتالي ما ساهم في زيادة كمية النقد وارتفاع الدينونة الخارجية. وفي عام ١٩٨٨، قد قامت السلطات الأردنية بإجراء مشاورات مع الصندوق، وتم الاتفاق على وضع برنامج تصحيحي للفترة ١٩٨٨ - ١٩٩٢، وضرت السلطات الأردنية بتبني البرنامج، مما أدى إلى خفض العجز في الميزانية وتصحيح هيكلية مخصصات تحرير أسعار الفائدة، بالإضافة إلى استحداث أسعار صرف مرنة إلى أن جاءت أزمة الخليج وما أدت إليه من آثار سلبية على الاقتصاد الأردني في جميع المجالات.

إزاء هذا الوضع قد تلقت السلطات اللائحة من الصندوق على القيام بمجموعة من الإجراءات والسياسات تمهد السبل إلى برنامج جديد.

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

ما أخذنا بعين الاعتبار مشاكل وأعباء الدينونة الخارجية. وقد قامت السلطات السودانية بإجراء مشاورات مع الصندوق، ولكن مع انحصار الموارد المالية المتبقية، فقد انكمش ذلك على زيادة البطالة وموازنة الدولة وميزان المدفوعات.

إلى اتباع سياسات تمويلية توسعية لمواجهة ذلك، حيث مول جزر الميزان من الاقتراض الخارجي، وبالتالي ما ساهم في زيادة كمية النقد وارتفاع الدينونة الخارجية. وفي عام ١٩٨٨، قد قامت السلطات الأردنية بإجراء مشاورات مع الصندوق، وتم الاتفاق على وضع برنامج تصحيحي للفترة ١٩٨٨ - ١٩٩٢، وضرت السلطات الأردنية بتبني البرنامج، مما أدى إلى خفض العجز في الميزانية وتصحيح هيكلية مخصصات تحرير أسعار الفائدة، بالإضافة إلى استحداث أسعار صرف مرنة إلى أن جاءت أزمة الخليج وما أدت إليه من آثار سلبية على الاقتصاد الأردني في جميع المجالات.

إزاء هذا الوضع قد تلقت السلطات اللائحة من الصندوق على القيام بمجموعة من الإجراءات والسياسات تمهد السبل إلى برنامج جديد.

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

السودان

## الدكتور يوسف بطرس غالي في موجز لتفصيله

يذكر الدكتور غالي مجموعة من المسائل المتعلقة بالتصحيح الاقتصادي الذي يندرج ضمن برنامج صندوق النقد الدولي، إن تحقيق الصندوق للطريقة العربية في التعامل مع مشاكل العالم الثالث يتم من خلال اعتماد أفضل السياسات الاقتصادية والتجارية الجيدة المتوفرة عليها وقد انتقد الدكتور غالي الاقتراض التي اعتبرها تتناقض مع الواقع في ظل الهيمنة الحكومية، لأن الواقع يدل على أن برامج صندوق النقد الدولي ما تزال تعاني من مجموعتين من المشاكل: الأولى على مستوى نظرية التصحيح الاقتصادي، والثانية على مستوى تطبيقها.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

يمكن الانعقاد بها فيما يخص نموذج البرميعة المالي للتصحيح، لأن واقع معظم المسائل التي يطرحها الدكتور غالي تتعلق، بشكل أساسي، بانخفاض الإنتاج حيث يعتبر منتج مشتق حتمي لبرنامج التثبيت، فهو يقول بأن التضخم ليس ظاهرة نقدية فقط، ويضيف بأن السياسات النقدية التي تعمل على التقليل والتخفيف من أنواع معينة من الضغوط التضخمية، ستؤدي إلى تغييرات في الإنتاج، ما يتعارض مع ممارسة الصندوق، فهناك دول تتميز اقتصادها ببنية رأس المال المعامل.

## شركة بيتنا تنوي انشاء عيادات تخصصية في جعبة «بيتنا» العديد من المشاريع الاستثمارية

عمان - الدستور - ذكر السيد معاوية ظبيان المدير العام لشركة بيت المال للاستثمار والاستشارات أن الشركة تقوم حالياً بالاعداد لتنفيذ مشاريع استثمارية في مناطق مختلفة من المملكة وذلك بهدف تلبية الحاجة الملحة لهذه المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.

وأشار في حديث خاص مع الدستور إلى أن شركة بيتنا وبعد ما حققت نجاحاً كبيراً في المشاريع التي أقامتها وساهمت من خلالها في خلق جبهة جديدة من المشاريع التي أصبحت ملحة بعد قدوم افواج المواطنين من دول الخليج مما زاد من الطلب على الشقق السكنية والعقارية.





## يتولاها البنك المركزي الرقابة المصرفية.. ومائل علامته ووراقته ومحطات انذار



هامة في السياسة النقدية، فلها أيضا  
تعتبر علامة غامضا فيها يتعلق بحرية  
للصرف في التصرف بوالعملة. وهي  
مصدرة في الأردن بنسبة ١٢٪ من  
الوالتح و٢٥٪ من الودائع بالعملة  
الاجنبية وقد حدد القانون هذه النسبة  
بأن لا تقل عن ٥٪ وأن لا تزيد عن  
٢٥٪.

- نسبة الائتمان الودائع،  
وهي نسبة تتحدد ما هو مسموح  
للبنوك بمنحه كسهيولات وقروض  
مباشرة من ودايتها، وهي محددة  
نسبة ضابطة من حيث الكم هل  
تسهيلات الائحة.

- تحديد الائحة والاموال والمجالات  
المسموح للبنوك ممارسة أعمالها في  
اطارها، وهي محددة بالتشريعات  
واللائحة والأوامر التي تصدرها  
السلطات النقدية.

- سياسة الترخيص للبنوك  
والإسكان المالية وسياسات القرض  
للصير بشكل عام.

وفي هذا الاطار يقول السيد لحد  
عبد الفتاح أن السلطة النقدية تستطيع  
لحد من الترخيص للقرض، ولتصر، لما  
في ذلك من انعكاسات سلبية سوف  
تخلق منافسات غير مشروعة على  
العمل، والاضطرار إلى مخالفة الكثير  
من تعليمات وأوامر السلطة النقدية،  
لكي تستطيع الوقوف في وسط المراهقة  
غير المشروعة، وفي هذا الاطار فقد  
شاهدنا مخلفات حادة لسياسات سعر  
الفلانة للقرض من السلطة النقدية،  
وبذلك ممارسة مصرفية في مجالات  
غير مشروعة مخاطر القيام بها، كل  
ذلك في مجال المنافسة في بيئة مصرفية  
مكتظة بمؤسسات مصرفية متعددة.

- التوسيع والارشادات التي تقوم بها  
السلطة النقدية في اجتماعاتها الدورية  
للتعمدة والمتكررة مع الادارات العليا  
للبنوك والمؤسسات المالية.

القرار وإجازة الميزانيات القمائية  
وحسابات الأرباح والنسب للمؤسسات  
للمالية والتصرف بتوزيع أرباح بنسبة  
معينة، وهذا يستدعي من السلطة  
النقدية، التتأكد ما أمكن من أن الأرباح  
حقائق، وأن السياسات المصرفية  
الصحيحة قد اتبعت وبالحالت فيما  
يتعلق برصد الخصص الكافية للديون  
للتشويق فيها، وتطبيق ما يجب تعاقبه  
من فوائد مستحقة وغير مدفوعة.

- تقديم خدمة الاخطار للصيرفة  
للمؤسسات الجهار للصير، مما  
يساعدها في أن تكون قراراتها الائتمانية  
أكثر رشدا في ضوء معرفة حجم  
التزامات عملاتها من الجهار للصير.

- تزويد مؤسسات الجهار للصير  
بأهم المؤشرات المالية لعمليات الجهار  
للصير، مما يساعد كل مؤسسة على  
معرفة هذه المؤشرات وبالتالي تعديل  
سياساتها في ضوء ذلك.

- تطبيق بعض العقوبات المنصوص  
عليها في القانون وصوب نوع المخالفة،  
مما يساعد في كبح جماح تكرار مثل  
هذه المخالفات، ولكيفية تركيزها  
وتكثفها بشكل يؤثر على وضع المؤسسة  
بشكل يعرضها للخطر بشكل جدي.

- تعميم الائتمان كما ونوعا وكافة،  
وتوجيهه في حالات معينة نحو قطاعات  
ومجالات محددة بتقديم الحوافز  
لذلك.

لما في مجال الرقابة العمالية، فإن  
وجود مؤسسة ضمان للودائع تعتبر  
ضرورة ملحة في ظل تزايد المؤسسات  
للتعرضة والتي البت اليه لتصفية،  
وتكبد السلطات النقدية عبء ذلك اذا  
ما أرادت أن تعوض المودعين حفاظا  
على الاستقرار النقدي والصير، وقد  
أعدت حديثا سلطة نقدية في الأردن  
مشروعا متكامل للمؤسسة ضمان  
الودائع، بالإضافة إلى ذلك فإن ما يقوم  
به البنك المركزي من خدمة المرفق  
الاخير كنك للبنوك، وذلك بتقديمه  
الدعم اللازم في حالات معينة حينما  
تحتاج بعض المؤسسات إلى دعم مالي  
لغرف طارئة.

أدوات الرقابة الوقائية للسلطة  
النقدية

- التفتيش الميداني  
تستخدم السلطات النقدية هذه الاداة  
كأحد وسائلها في الاطلاع المباشر  
على عمل مؤسسات لمي تتصعب  
لرقابتها وتدقيق سجلاتها وتوجيهها  
وعادة ما يقوم بهذه المهمة الدورية  
والمستمرة موظفون أكفيا ومؤهلون  
تأهلا خاص للقيام بذلك حيث يقومون  
بإصدار التقارير واللاحظيات من  
ملاحظاتهم ويضعون توصياتهم للإدارة  
العليا، وحسب أهمية الملاحظات  
والوصيات المقدمة تقوم الادارة العليا  
لما بالكتابة لإدارة المؤسسة المعنية  
بضرورة تصويب الوضع خلال فترة  
محددة وإعلام السلطة النقدية  
بإجراءاتها في سبيل ذلك، وفي أحيان  
أخرى قد يتطلب الأمر استخدام الادارة  
العليا للمؤسسة للاجتماع مع الادارة  
التقنية للسلطة النقدية لوضعها في صورة  
الوضع وخطورته والطلب منها تصحيح  
مسار العمل، والالتزام بذلك خطيا  
ومتابعة ذلك.

أولاً: رقابة السلطة النقدية وأدوات  
هذه الرقابة،  
بشكل عام وسائل رقابة علاجية وقائية  
ومعتمدة أكثر مكر، وذلك لتكتمل  
المسورة للبيئة التي تنمى فيها بعض  
للمؤسسات.

أولاً: رقابة السلطة النقدية وأدوات  
هذه الرقابة،  
بشكل عام وسائل رقابة علاجية وقائية  
ومعتمدة أكثر مكر، وذلك لتكتمل  
المسورة للبيئة التي تنمى فيها بعض  
للمؤسسات.

أدوات الرقابة الوقائية للسلطة  
النقدية

- التفتيش الميداني  
تستخدم السلطات النقدية هذه الاداة  
كأحد وسائلها في الاطلاع المباشر  
على عمل مؤسسات لمي تتصعب  
لرقابتها وتدقيق سجلاتها وتوجيهها  
وعادة ما يقوم بهذه المهمة الدورية  
والمستمرة موظفون أكفيا ومؤهلون  
تأهلا خاص للقيام بذلك حيث يقومون  
بإصدار التقارير واللاحظيات من  
ملاحظاتهم ويضعون توصياتهم للإدارة  
العليا، وحسب أهمية الملاحظات  
والوصيات المقدمة تقوم الادارة العليا  
لما بالكتابة لإدارة المؤسسة المعنية  
بضرورة تصويب الوضع خلال فترة  
محددة وإعلام السلطة النقدية  
بإجراءاتها في سبيل ذلك، وفي أحيان  
أخرى قد يتطلب الأمر استخدام الادارة  
العليا للمؤسسة للاجتماع مع الادارة  
التقنية للسلطة النقدية لوضعها في صورة  
الوضع وخطورته والطلب منها تصحيح  
مسار العمل، والالتزام بذلك خطيا  
ومتابعة ذلك.

أدوات الرقابة الوقائية للسلطة  
النقدية

- التفتيش الميداني  
تستخدم السلطات النقدية هذه الاداة  
كأحد وسائلها في الاطلاع المباشر  
على عمل مؤسسات لمي تتصعب  
لرقابتها وتدقيق سجلاتها وتوجيهها  
وعادة ما يقوم بهذه المهمة الدورية  
والمستمرة موظفون أكفيا ومؤهلون  
تأهلا خاص للقيام بذلك حيث يقومون  
بإصدار التقارير واللاحظيات من  
ملاحظاتهم ويضعون توصياتهم للإدارة  
العليا، وحسب أهمية الملاحظات  
والوصيات المقدمة تقوم الادارة العليا  
لما بالكتابة لإدارة المؤسسة المعنية  
بضرورة تصويب الوضع خلال فترة  
محددة وإعلام السلطة النقدية  
بإجراءاتها في سبيل ذلك، وفي أحيان  
أخرى قد يتطلب الأمر استخدام الادارة  
العليا للمؤسسة للاجتماع مع الادارة  
التقنية للسلطة النقدية لوضعها في صورة  
الوضع وخطورته والطلب منها تصحيح  
مسار العمل، والالتزام بذلك خطيا  
ومتابعة ذلك.

## السندات الرديئة التراديات المالية قاترا وإفارة للجدت

اللس قدرة هل استيعاب المخاطرة  
والخسارة التي قد تنجم عنها.

نور السندات الرديئة في  
تحويل محاولات الاستيلاء  
والسر ذلك على هيكلية  
الشركات في الولايات المتحدة  
الأمريكية.

لقد عبر كثير من خبراء السندات  
الرديئة عن مخاوفهم من أن سوق  
السندات الرديئة أصبح ملكا لمختصين  
محاولات الاستيلاء الذين يستخدمون  
السندات الرديئة كأداة لتمويل عملياتهم  
وأنه لولا هذه السندات فإن كثيرا من  
محاولات الاستيلاء ما كانت لتتم.  
كذلك نجد أن إدارات كثير من  
الشركات أصبحت تركز على التفتيش  
قصيرة الاجل بدلا من التركيز على  
الخطط والاستراتيجيات طويلة الاجل  
وبذلك تنهية تفهيد المستثمر الذي  
يشكك مخفوض محاولات الاستيلاء على  
هذه الشركات. ولقد حدثت انهيارات  
مالية لشركات مثل مرسيدس  
DISNEY SECURITIES  
FORWARD WATLING  
BULL BREWER  
SHELMAN AND  
MANAGEMENT CORP



الارتفاع (٥٥٪) نقاط مئوية. وبلغ  
الحالة على السندات الرديئة لشركة  
PEOPLE EXPRESS ما يقدره  
(٧٨٨٨). وكان العائد لتلك السندات  
في شركة بيت ليم قد بلغ (٧٨٨).  
وقد اشارت أبحاثها نشرتها شركة  
KPMG P WIDY إلى أن متوسط  
مائد السندات الرديئة لشركات الطيران  
بلغ (٧٨٨). أما متوسط العائد  
لشركات التأمين لبلغ (٧٦٦).  
وقد ازدهر سوق السندات الرديئة  
حيث حقق كل من مصرفي السندات  
والمستثمرين بها أرباحا على السواء.  
ولقد أوضح بول روس المدير التنفيذي  
لشركة سالون برذرز أن ضابطة  
الاستثمارات في سوق السندات الرديئة  
كانت محيرة لولا المساهمة المشهدة  
لهذه السندات لتقسيات الظروف  
الاقتصادية. ويضيف بول روس أن  
تسمية هذه السندات بالسندات الرديئة  
هي تسمية مجففة وغير لائقة لهذه  
السندات وإن هناك خلا في الطريقة  
التي تصنف بها هذه السندات حيث أن  
الشركات التي تقوم بالتصنيف مثل  
ستودر اند بورز وموهيز تعتمد في  
تصنيفها على الاداء التاريخي للشركة  
وليس على وضعها الحالي أو تطورها  
المتقبلي. بالإضافة إلى أن كثيرا من  
الشركات التي سنداتها ذات تصنيف  
مدين هي في الغالب أكثر كفاءة من  
الشركات التي سنداتها ذات تصنيف  
مرتفع ويقول جون تشارلز وورث نائب  
الرئيس لمحفظة الأوراق المالية في شركة  
ميريل لينش في الأسواق الاستثمارية أن  
الشركة تكمن في أن أكثر الناس ملاحقة  
للعائد للرتفع لهذه السندات هم أقل

عام ١٩٨٣، ولتقتر هذا التحو حوالى  
(٤٨) مليار دولار في عام ١٩٨٦.  
ولاحظ السبب الرئيسي في هذا النمو  
على القدرات البهيمية الخلافة لميشيل  
ميكس. ولقد عبر جيمس غرانت في  
نشرة OBSERVER GRANTS INQUIRY  
وراسة الاستثمار في الاوساط المالية، عن  
قلق لزم تدوير نوعية ومعايير الاصدار  
للسندات الرديئة وأنه لا يتم تصويص  
للمستثمرين عن الخطر الإضافي لهذه  
الادوات المالية منذ عام ١٩٨٤.  
وتجدر الإشارة إلى أن السندات  
الرديئة هي أدوات مالية ذات مخاطرة  
مرتفعة ونتيجة لذلك فإن العائد للرتفع  
الذي تحمله هذه الادوات هو تعويض  
للمخاطرة المرتفعة. وفي دراسة اجراها  
البروفيسور ادوارد التمان من جامعة  
نيويورك، أشار إلى أن معدلات  
الافلاس منخفضة. وذلك وفقا للمعايير  
التاريخية حيث بلغ معدل الافلاس  
حوالي (٧٨٥٣) خلال الفترة ١٩٧٤  
- ١٩٨٥. وأضافت الدراسة أن متوسط  
الافلاس لهذه السندات بلغ (٧٨٣) في  
عام ١٩٨٧. ولذلك قبل للمستثمرين  
مراهقة احتمالات الخسارة للرتفعة وأنه  
من الخطورة يمكن مراهقة للمستثمرين  
على دخل تلك السندات في تطبيقه  
معاريص حياتهم القيسومية لانهم قد  
يعلمون بضعف جبهة.  
وينصح مستشارون استثماريون بتقليل  
مخاطر هذه السندات بالتعويض بواسطة  
شراء السندات الرديئة من خلال سلة  
من السندات.  
ولقد بلغ ارتفاع العائد على السندات  
الرديئة معدلات تاريخية مقارنة بالعائد  
على سندات الخزينة حيث بلغ مقدار

ه في مقعة العراة التي أعدها  
القتصادي الأردني محمد عبد اله  
حقق أن السندات الرديئة وهي  
سندات ذات العائد والمخاطرة  
رتفعة، من أكثر الادوات المالية تأثيرا  
تارة للجدل في الأسواق المالية  
حولية وخصوصا أسواق الولايات  
اتحاد الأمريكية لما لاستخداماتها من  
لر في تغير هيكلية الشركات. وروي  
غير من الحليلين أن السندات ذات  
عائده والمخاطرة المرتفعة ملاح ذو  
يعين حيث أن الاستخدام المخاطرة  
هذه السندات قد يؤدي إلى عواقب  
خيمة على الاقتصاد.

ولذا طلب كثير من المستثمرين في  
كونفرس وخارجة بسن أنظمة وقواعد  
تتر مرلة للحد من استخدام  
سندات الرديئة لتعرضها الأسواق  
للمخاطر الافلاس في حين ينادي  
آخرون بالاستمرار في استخدام السندات  
الرديئة لتحويل عمليات الاستيلاء  
TANCOVER لتقويض الإيجاسي على  
سوق، وهذه التورقة تتأش ما اذا  
تحت السندات الرديئة تشكل خطرا  
على الأسواق المالية في الولايات المتحدة  
الأمريكية.

وتطرق القاتي في مراسة إلى العديد  
من الجوانب والتصرفات المتعلقة  
للسندات الرديئة نوجز منها ما يلي:

مرف السندات الرديئة،

السندات الرديئة لها تصنيف درجة ٨٨  
القل حسب معيار شركة ستاندر اند  
بورز وأقل حسب معيار شركة موديز  
التي تحدد أند بورز موديز هما  
مركبات التصنيف الأكثر شهرة في  
الولايات المتحدة). ولعلها أخرى لا  
تكون هناك تصنيف على الإطلاق لهذه  
السندات. وعادة يمكن تصنيف  
شركات لصحة لها حيث أن  
تقوم ليبوت والبنوك الاستثمارية  
بإصدار السندات الرديئة لتمويل  
محاولات الاستيلاء والاندماج لتصبح  
ذلك عملة لمحاولات الاستيلاء.

سوق السندات الرديئة،

شهد سوق السندات الرديئة نموا كبيرا  
في أواخر الثمانينات حيث بلغ حجم  
سوق حوالي (١٥) مليار دولار في  
عام ١٩٨٧ (٧٤) مليار دولار في

بيت المال والرجح الزخم

## الدينار أفضل استثمار

افتح حسابا واستثمر

البنك الأردني للاستثمار والتمويل

رؤسنا: د. نضال عواد

رؤسنا: د. نضال عواد

رؤسنا: د. نضال عواد

د. نضال عواد

البنك الأردني للاستثمار والتمويل

رؤسنا: د. نضال عواد

رؤسنا: د. نضال عواد

رؤسنا: د. نضال عواد

د. نضال عواد

إستثمر

تحصل على

حساب إخبار بقيمة

مخزن بقيمة

دخل سنوي منتظم

٣٢٠٠٠ دينار = ٢٧٠٠٠ دينار + ٢٤٢٥٠ دينار + ٢٥٠٠ دينار

بيت المال

## شركة بيت التمويل الكويتي على طريق تطوير أعمالها

نسب فوائد مجزية تتناسب وازدياد أرباحها عن النسب السارية في السوق.

منح القروض والتسهيلات الائتمانية بالدينار الأردني والعملة الأجنبية لغايات تمويل المشاريع الصناعية والتجارية والزراعية والسيلمية وميسر المشاريع الانتاجية والتجارية ويشروط منحها بخدمات معينة، وكذلك المشاريع في قروض التجميعات البنكية و/أو ادارتها.

فتح الاعتمادات المستندية وتمويل عمليات المصارف وامتداد الكفالات المصرفية وخطابات الضمان لتسهيل أعمال المصارف المختلفة وتحصيل بوالص التحصيل وفق القواعد المصرفية المعمول بها.

إصدار العوالات المصرفية واختلاف العملات الأجنبية وتحويلها إلى من كافة القطار العالم وشراء وبيع الشيكات السيلمية بجميع العملات وفق التطبيلات النافذة.

شراء وبيع العملات الأجنبية على أساس الأسعار الآتية والأجلة وممارسة أعمال الصرافة وتحويل العملات العربية والأجنبية وفق تعليمات البنك المركزي بهذا الصدد.

تحويل أعمال الوساطة في سوق عمان المالي وفق القوانين والأنظمة والعمل كوسطاء بالمعاملات لصالح العملاء وإصلاح محفظة الشركة وكلائه ومغني ومتعدد لامتدادات الأوراق المالية الجديدة.

منح التسهيلات الائتمانية للمتاجرة بالأسهم والسندات في السوق المالي.

إدارة محافظ الأوراق المالية لصالح العملاء وتقديم الاستشارات المالية لهم.

إدارة المحافظ المالية وصناديق الاستثمار لجميع العملات بتقويض مطلق أو محدود وإدارة صناديق الانحياز والضمان.

إجراء وتقديم دراسات للجدوى الاقتصادية للمشاريع المختلفة وفق القوانين.

تدني المشروعات والشركات المختلفة و/أو المساهمة في رأس المال للمشروعات العقارية والصناعية والزراعية والسيلمية وميسر المشروعات الانتاجية في ضوء جوامع الاقتصاد.

التعامل بالبنوك الأجنبية والسندات الحكومية والسندات السارية.

تلك المساعدات والآليات واستجوابها وإعادة تلخيصها للفرص.

سجلات شركة بيت التمويل الأردني للتنمية والاستثمار بموجب قانون الشركات كمنظمة مساهمة عامة سنة ١٩٨١ ورخصت من البنك المركزي الأردني للعمل كشركة مالية متخصصة برأس المال قدره ستة ملايين دينار أردني، وبأشهرت أعمالها الفعلية عام ١٩٨٢، وقد بلغت مبيعات أموال الشركة ٢٢,٢ مليون دينار في نهاية عام ١٩٩١ منها حوالي ١٦ مليون دينار ودائع مختلفة، تم استخدامها ضمن سياسة متطورة تتناسب والظروف الاقتصادية والمالية التي سادت المنطقة خلال هذه الحقبة من الزمن.

لمستطعت منها بحوالي ١٢,٤ مليون دينار كموجودات سائلة على شكل أرصدة لدى البنوك واستثمارات في أسهم الشركات المساهمة العامة الأردنية المتداولة في سوق عمان المالي واستخدمت حوالي ٨,٤ مليون دينار في منح القروض والتسهيلات الائتمانية للمشاريع الانتاجية والتجارية.

تمت الشركة حالياً بمرحلة انتقالية هامة تتوزي إلى تطوير أعمالها نوعياً وكماً وتزيد من مساهمتها وبفعالية في خدمة الاقتصاد القومي وفي كافة المجالات، إذ تتخذ الشركة الإجراءات القانونية اللازمة لامتصاصها مع شركة داركو للاستثمار والسكن لتحويل إلى بنك خلال فترة وجيزة.

تمارس الشركة أعمالها حالياً من خلال فرع مصرفي واحد في منطقة الشمسية وفرع آخر للصرافة في وسط البلد، وقد تم إجراء دراسات الجدوى اللازمة لافتتاح عدد من الفروع في عمان وباقي مدن المملكة، وحصلت على موافقة البنك المركزي لفتح فروعين جديدين في عمان، ومن المتوقع أن يشار لفتحها مع بداية العام ١٩٩٢.

تمارس الشركة جميع العمليات المالية والمصرفية والتجارية والاستثمارية لمساهميها و/أو لخصامها وفق نطاق الترخيص الممنوح لها وضمن التطبيلات والقوانين النافذة.

● غايات الشركة:

قبول الودائع بالدينار الأردني والعملة الأجنبية من الأفراد والشركات وميسر أنواعها للتوفير لأجل وخاصة لأشهر وحق لها إصدار شهادات الودائع والودائع الائتمانية المملوكة والتعامل معها وفق التعليمات النافذة وتوقع على ورائها

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي

البنك الأردني الكويتي



نقل القيم والثمين  
خدمات أساسية لا غنى عنها..  
معززة بالخبرة  
مؤكدة بالمتابعة  
مبهرن عليها أدائها اليومي.  
خصيصة مؤمنة..  
وفي جميع أنحاء العالم

البنك الأردني الكويتي  
BRINKS JORDAN

تلفون: ٨١٨١٤٣ / ٨١٨١٤١ فاكس ٨٢٤٠٧٩ ص.ب ٩١٦٥ عمان / الأردن

## البنك الأردني الكويتي يمرر عمليات تطوير شاملة على خدماته ومنتجاته



عمان - الدستور - أعلن السيد محمد جمجوم مدير عام البنك الأردني الكويتي أن البنك بدأ بتنفيذ عملية تطوير شاملة تهدف إلى زيادة الخدمات والمنتجات التي يقدمها لعملائه وأنه سيتم إضافة خدمات جديدة توفر الوقت والجهد على العميل.

وأوضح السيد جمجوم في مقابلة أجرتها معه الدستور أن البنك الأردني الكويتي قد حصل مؤخراً على موافقة البنك المركزي لافتتاح عشرة مكاتب جديدة، تم افتتاح مكتبين الأول في فندق عمرة والثاني في المنطقة الحرة بالزرقاء، وسيتم افتتاح أربعة مكاتب أخرى خلال هذا العام في كل من منطقة الغورية وجرش في الزرقاء وفي شارع الحسن وسكا في مدينة اربد.

وأشار السيد جمجوم بأن مجلس إدارة البنك قد وافق في بداية العام الحالي على إجراء عملية تطوير على أجهزة الكمبيوتر في البنك حيث تم توقيع عقد مع شركة يونيس لشراء أجهزة هارديوير بقيمة مليون دولار بهدف تطوير الأجهزة ونقله إلى ١٥ ايلول ١٩٩٢ سيتم نقل مركز الكمبيوتر من العمدة إلى الإدارة العامة في السابق السفلى، ويجري العمل حالياً لإتمام التجهيزات الأمنية والأمنية الخاصة بهذه الأجهزة حيث تقوم بنك شركة متخصصة للتصميم والإشراف على الحساب وإشراك إلى أن هذه العمليات تجري ضمن توجيه البنك نحو تعميم المكننة وخدمة الحاسب الآلي في جميع فروع البنك الأردني الكويتي.

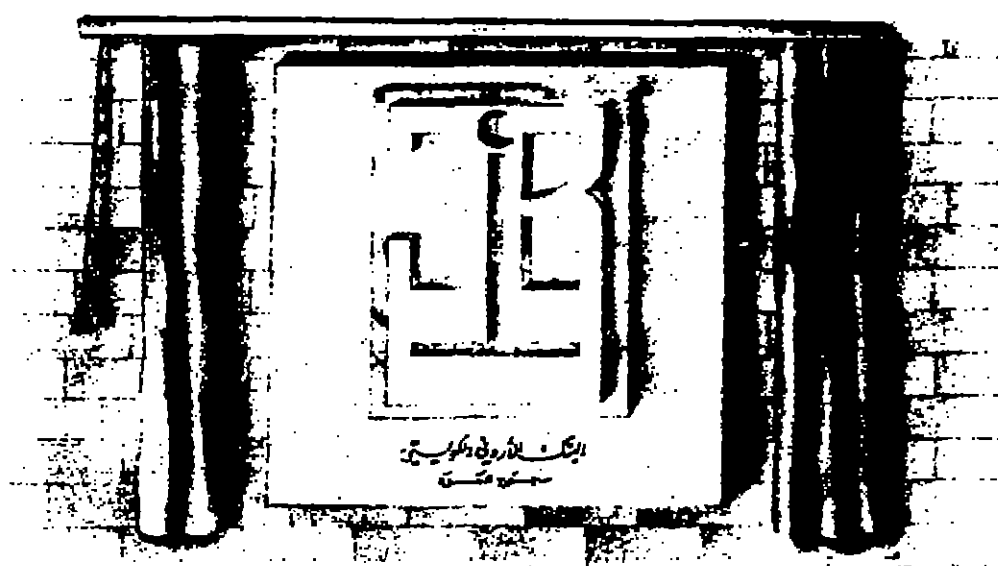
وقال السيد جمجوم أنه خلال العام الحالي تم التوسع في تقديم منتجات جديدة مثل حساب الأرباح الاستثمارية وحساب التوفير الممتاز الذي بدأه البنك بالدينار والدولار والآن يجري العمل لإدخال العملات الأجنبية الأخرى بخدماتها إضافة إلى الجنيه الاسترليني، وأكد أن حساب التوفير الممتاز يمنح فوائد كل ثلاثة شهور بنسبة أعلى من الفوائد التي تعطى لحساب التوفير العادي، وأشار السيد جمجوم بإدخال وحدة الائتمان والتسويق التي استحدثت لخدمة العملاء المميزين، وللعلم فقد قام البنك الأردني الكويتي باستحداث وحدة البيع الأجل المتخصصة بتمويل شراء السيارات بالتقسيط.

وحول الاعتماد الذي يوليه البنك الأردني الكويتي للمشاريع الصغيرة وتحويلها، أكد السيد جمجوم أن البنك يتعاون حالياً مع بنك الائتماء الصناعي وصندوق المساعدات الأمريكية في تمويل أي مشروع يقدمه العميل وجرى التصادق مؤكداً أن البنك يهتم بالمشاريع الصغيرة خاصة تلك التي تقوم بها المرأة الأردنية ضمن ما يسمى بقروض الحرفيين، وحول عملية التطوير الجارية حالياً في البنك الأردني الكويتي ذكر مديره العام السيد محمد جمجوم أنه واعتباراً من ١٩٩٢/١٠/٨ ستبدأ خدمة التحويل في كافة فروع البنك بحيث تغطي جميع رغبات العميل من قبل موظف واحد خاصة فيما يتعلق بالسحب والإيداع مما يوفر الوقت والجهد على العميل مع البنك الأردني الكويتي، كما أعلن السيد جمجوم أن البنك الأردني الكويتي قد قرر زيادة رأس ماله بمبلغ ٣,٥ مليون دينار أردني منها نصف مليون عبارة عن منحة للمساهمين الحاليين وثلاثة ملايين دينار ستطرح للاكتتاب العام وسيتم توزيعها عن طريق سوق عمان المالي قبل نهاية العام الحالي.

كما أفاد بأن البنك الأردني الكويتي بصدد إصدار بطاقة بلاستيكية تحت اسم البطاقة الوطنية (ناتاشونال اكسبرس) وستكون بالدينار الأردني وتستعمل داخل الأردن فقط فيما يجري محادثات جارية حالياً بين البنك والبنوك المساهمة في الشركة الأردنية لخدمات الدفع ليصبح البنك الأردني الكويتي أحد المصدرين لبطاقة الفيزا العالمية.

وعلى صعيد آخر فقد بدأ قسم العلاقات العامة في البنك بإصدار مجلة (الخيارنا) وهي نشرة دورية داخلية تعنى بشؤون الموظفين وتتناول أخبارهم.

## البنك الأردني الكويتي في مجمع عمرة التجاري



خدمات مصرفية متكاملة

أصبح باستطاعة عملائنا إجراء كافة العمليات المصرفية من أي فرع من فروعنا المنتشرة في جميع أنحاء المملكة.

البنك الأردني الكويتي  
هاتفنا ... خدماتكم



مبنى من المعلومات - مكتب مجمع عمرة التجاري  
هاتف ٨١٦٥٦١ ص.ب ١٤٠١١ بيلدر واي السكير



## يتم إصدارها ضمن شروط الفيزا الدولية حديد : ابطاقات ابلاستيكية .. تقدم خدمات لمختلف القطاعات وتساهم بفعالية في انعاش السياحة



سفير بصرى

تسليم البطاقة لحاملها. ونوه السيد شقم ان الرسوم السنوية للدفع على البطاقة هي رسوم اشتراك وان حصول العميل على البطاقة لا يعني ملكيته لها وتبقى البطاقة ملكا للشركة ويستردا عند انتهاء مدة صلاحيتها والتي تكون لمدة عام واحد. وحول دور الشركة الاردنية لخدمات الدفع قال السيد شقم ان دور الشركة هو تنفيذ اصدار البطاقة حسب المعايير الفنية التي تضعها مؤسسة الفيزا الدولية للحصوة في ضمان السرية وبطء وسرعة التنفيذ. كما تقوم الشركة بدور مركز الخدمة المشترك وتمثل البنوك المحلية المؤسسة لها في عملية الربط مع الفيزا الدولية ومن مهام الشركة ايضا استلام اية شكاوى او اتصالات مباشرة من العملاء حيثما وجدوا وتقديم اية مساعدة قد يطلبونها بالتعاون مع البنك المصدر لبطاقة الفيزا.

ومن الامكانيات المتوفرة في الشركة الاردنية لخدمات الدفع والتي تؤهلها لاداء مهمتها على اسرع وجه قال السيد شقم ان الشركة تمتلك طاقما متخصصا في التعامل مع الموظفين والفنيين وتتوفر لديها لجهة طباعة البطاقات البلاستيكية وكذلك اجهزة الاتصال مع الفيزا العالمية من خلال التلكس والهاتف اللذين يعملان على مدار الساعة. كما تتوفر لدى الشركة اجهزة للحاسوب التي تعطى القدرة على الاتصال مع اجهزة الفيزا الدولية واجهزة الحاسوب في البنوك ووجود هذه الاجهزة المحلية لدى الشركة يمكنها من الاستجابة بسرعة كبيرة لطبقات التفتيش على البطاقات الواردة من الخارج خلال ٤ او ٦ ثواني. ويجري العمل حاليا لتخفيض هذه الفترة لتصبح ثلثتين فقط.

وحول طريقة التفتيش لاصدار الفيزا ذكر السيد شقم ان البنوك او من توفدها تتولى بالتبليغ مع التجار لانعامهم بقبول البطاقات التي تصدر ضمن شروط الفيزا العالمية التي تضمن حقوق للتاجر بالكمال. وتقدم له الخدمة ضمن حيل (عملة) تستلزم من قيمة المبيعات لضمان السرية والامن حتى يتم

عنان - الدستور - اكد السيد جواد حديد رئيس هيئة المديرين في الشركة الاردنية لخدمات الدفع ان البطاقات البلاستيكية تقدم خدمات كبيرة للقطاع السياحي وتساهم بفاعلية في انعاشه كونها تسهل على السواح عمليات الدفع ببلد بهذه البطاقات مشيرا الى ان البطاقات البلاستيكية تعتبر بديلا مضمونا من اوراق الشيكات السائدة المتداولة بها في السوق المحلية.

وابرز في حديث اجريته مع الدستور حول بطاقة الفيزا التي عدت مؤخرًا الى الانتشار في السوق المحلية بعد تأسيس الشركة الاردنية لخدمات الدفع ابرز الظروف التي انشأ فيها هذه الشركة يساهمة من خمسة بنوك اردنية كبيرة هي:

بنك المؤسسة العربية المصرفية / الاردن وبنك الاسكان وبنك القاهرة عمان وبنك الاستثمار العربي الاردني وبنك الاستثمار والتطوير برأس مال قدره نصف مليون دينار كبدية على ان تتم زيافته على ضوء المستجدات وتطورات العمل في الشركة.

وقال ان البنوك الاردنية الخمس المؤسسة للشركة وبمبادرة من بنك المؤسسة المصرفية العربية / الاردن انشأت فيها بينها خلال عام ٩٠ على شراء موجهات بنك البتراء من الاجهزة الخاصة باصدار وتنفيذ عمل الفيزا وكذلك شراء حق امتياز للفيزا الذي كان يمتلكه بنك البتراء وتم تحديث جميع الاجهزة الخاصة بعمل الشركة الاردنية لخدمات الدفع كون لجهة بنك البتراء اصبح في مخططها غير صالحة للاستعمال وعن ذلك يقول السيد حديد ان عملية الشراء كانت اقرب الى شراء الامتياز منها الى شراء الاجهزة.

وحول الشروط الواجب توافرها في اي بنك لتمكينه من اصدار بطاقات الفيزا ذكر السيد جواد حديد ان هناك عدة شروط منها ان يكون البنك قادرا على الوفاء بقرضات المبالغ حيث تم فحص ذلك من قبل مؤسسة الفيزا الدولية. تاليا ان تكون أنظمة القطع الاجنبية

## تداول ١٦٧,٩ مليون سهم بقيمة ٤,٢ مليون دينار سوق عمان المائي ليس سجل أعلى معدلات نشاط منذ تأسيسه



عمان - الدستور - بلغ حجم التداول خلال النصف الاول من هذا العام في سوق عمان المالي ٤,٢ مليون دينار بينما كان حجم التداول خلال الفترة نفسها من العام الماضي ١٣٨,٩ مليون دينار اي بارتفاع نسبة ١٨٩,٤٪.

ويكون سوق عمان المالي بذلك قد شهد خلال النصف الاول من هذا العام نشاطا متميزا لم يشهده السوق منذ تأسيسه.

ويذكر ان عدد الاسهم المتداولة خلال نفس الفترة قد بلغ ١٦٧,٩ مليون سهم نفذت من خلال ١٥٣ ألف عقد، مقارنة مع ٧٨,٨ مليون عقد خلال النصف الاول من العام الماضي. اي بنسبة ارتفاع مقدارها ١١٣,١٪. ويلاحظ من خلال استعراض قوائم التداول التي شهدتها السوق خلال النصف الاول من العام الحالي بأن نشاط السوق قد تركز خلال شهر نيسان حيث بلغ حجم التداول خلال هذا الشهر ١٦٨,٨ مليون دينار اي بنسبة ٣١,٥٪ من حجم التداول الكلي للنصف الاول من العام الحالي.

اما عن الاسباب التي ادت الى الزيادة في حجم التداول خلال النصف الاول من هذا العام فتعود الى الازدهار الجيد للاقتصاد الاردني والذي نتج عنه زيادة اربعة عدد من الشركات المساهمة العامة وارتفاع الارباح للوزعة وكذلك توفرت السهولة الائتمانية التي نجحت عن عودة اعداد كبيرة من الاردنيين العاملين في الخارج حيث وجدوا في السوق فرصة مناسبة للتوظيف محفزتهم بما يحقق لهم مكاسب جيدة.

كما ساهم انعقاد اجتماعات الهيئات العامة للشركات والتي تمت خلال الاربعة شهور الاولى من العام وخاصة خلال شهر نيسان في زيادة نشاط السوق.

وعلى صعيد الازمة النسبية لحركة التداول حسب القطاعات فقد حقق قطاع الصناعة خلال النصف الاول من هذا العام المرتبة الاولى في حجم

التداول حيث حقق حجم تداول مقداره ٢٧,٩ مليون دينار او ما نسبته ١٦,٩٪ من حجم التداول الكلي تلاه قطاع البنوك والشركات المالية حيث حقق حجم تداول مقداره ٦٦,٨ مليون دينار اي بنسبة ٣١,٥٪ من حجم التداول الكلي للنصف الاول من العام الحالي.

اما قطاع الخدمات فقد جاء في المرتبة الثالثة بحجم تداول مقداره ٥٥,٣ مليون دينار او ما نسبته ٣٣,٨٪ وخيرا قطاع التأمين حيث حقق حجم تداول مقداره ٧,٠ مليون دينار او ما نسبته ٤,٢٪ من حجم التداول الكلي.

اما بالنسبة لمعدلات التداول خلال النصف الاول والتي سجلت على مدار ١١٨ يوم تداول فقد بلغ معدل التداول اليومي لحجم التداول ما مقداره ٣,٤ مليون دينار مقارنة مع معدل يومي مقداره ١,٢ مليون دينار خلال نفس الفترة من العام الماضي. اي بنسبة ارتفاع مقداره ١٨٣,٣٪.

المستويات الاسعار

وعلى صعيد مستويات اسعار الاسهم السائدة خلال النصف الاول من هذا العام فقد بلغ الرقم القياسي لارتفاع اسعار قطاع الصناعة بمقدار ٤٤,٨ نقطة او ما نسبته ٢٤,٣٪ وارتفاع التأمين ١٣,٣ نقطة او ما نسبته ٩,٢٪ وارتفاع الخدمات ٦,٩ نقطة او ما نسبته ٦,٤٪ وارتفاع قطاع البنوك والشركات المالية ١,٥ نقطة او ما نسبته ٠,٧٪.

وبقيمة اجمالية مقدارها ٣,٤ مليون دينار مقابل ٥٠,٣ ألف سند بقيمة سوقية مقدارها ١١١,١ ألف دينار تم التداول بها خلال نفس الفترة من العام الماضي. فقد تم خلال النصف الاول من العام الحالي ارتفاع اسعار قطاع الصناعة بمقدار ٥٨,٨ نقطة او ما نسبته ٢٤,٤٪ وارتفاع التأمين ٣٦,٥ نقطة او ما نسبته ٢٤,٣٪ وارتفاع الخدمات ١٤,٤ نقطة او ما نسبته ١٤,٤٪ وارتفاع قطاع البنوك والشركات المالية ١,٥ نقطة او ما نسبته ٠,٧٪.

مستويات الاسعار

وعلى صعيد مستويات اسعار الاسهم السائدة خلال النصف الاول من هذا العام فقد بلغ الرقم القياسي لارتفاع اسعار قطاع الصناعة بمقدار ٤٤,٨ نقطة او ما نسبته ٢٤,٣٪ وارتفاع التأمين ١٣,٣ نقطة او ما نسبته ٩,٢٪ وارتفاع الخدمات ٦,٩ نقطة او ما نسبته ٦,٤٪ وارتفاع قطاع البنوك والشركات المالية ١,٥ نقطة او ما نسبته ٠,٧٪.

مستويات الاسعار

وعلى صعيد مستويات اسعار الاسهم السائدة خلال النصف الاول من هذا العام فقد بلغ الرقم القياسي لارتفاع اسعار قطاع الصناعة بمقدار ٤٤,٨ نقطة او ما نسبته ٢٤,٣٪ وارتفاع التأمين ١٣,٣ نقطة او ما نسبته ٩,٢٪ وارتفاع الخدمات ٦,٩ نقطة او ما نسبته ٦,٤٪ وارتفاع قطاع البنوك والشركات المالية ١,٥ نقطة او ما نسبته ٠,٧٪.

## زيادة مبيعاتك تبدأ فوراً مع فيزا



كبرى المحلات التجارية وشركات الطيران والسياحة والفنادق والمطاعم وركاب تأجير السيارات ومختلف مؤسسات الخدمات التجارية في الأردن وفي العالم والتي جعلت نسبة متزايدة في مبيعاتها، هي التي تتعامل مع شبكة فيزا العالمية، نياية عن البنوك الاردنية التالية:

بنك القاهرة عمان  
بنك الاستثمار العربي الاردني  
بنك الاستثمار والتطوير برأس مال قدره نصف مليون دينار كبدية على ان تتم زيافته على ضوء المستجدات وتطورات العمل في الشركة.

نرحب بجميع المؤسسات التجارية والخدمية الى الانضمام الى شبكة الفيزا العالمية لقبول بطاقة الفيزا لانها الاكثر انتشارا في الاردن والعالم فيزا الانتماء لافضل لبيعات أكثر ..

الشركة الاردنية لخدمات الدفع

للاستشارة الاتصال بـ ٦٨٠٥٥٤ - ٦٨٠٥٧٤ - عمان



بنك المؤسسة العربية المصرفية / الأردن  
ARAB BANKING CORPORATION / JORDAN

**أقدمنا شايسته:**  
فيكتنا عضو المجموعة الدولية للمؤسسة المصرفية العربية، المصنفة كأكبر بنك عربي من حيث حقوق المساهمين والموجهات، والتي تجمع لديها الخبرات المصرفية الاكفأ في العالم العربي.

**وقد رتبنا عالمة على تمويل تجارتك مع العالم:**  
فيكتنا جزء من شبكة بنوك شقيقة متواجدة في جميع المراكز المالية العربية والدولية، تؤمن لنا فعالية التعامل المصرفي الدولي في جميع انحاء العالم وتعين الالتمادات بيسر وسهولة.

**وننا قصص السبق:**  
فلدينا أحدث دائرة مختصة بتقييم المشاريع وتأمين تمويلها واعادة هيكلتها من دفع فوائد مجزية على اودائع بالدينار والعملة الاجنبية، وحسب الفوائد العالمية، اصدار الشيكات السياحية، خدمات الصرافة وبيع وشراء العملات الاجنبية في الاسواق الآمنة والاحلة، الحوالات الصادرة والواردة، التسهيلات الائتمانية لتمويل المشاريع والاستيراد والتصدير، ادارة المحافظة المالية والاستثمارية وبيع وشراء الاسهم والسندات في سوق عمان المالي، عبر شركة القانون العربي التابعة للبنك.

اصدار بطاقات الفيزا الدولية والمحلية وجميع الخدمات المصرفية الأخرى



## الاستثمار في الأردن: بيئة استثمارية مثالية

### بطاقات الفيزا

وتدعى الفيزا شركة خدمات الاستثمار الأجنبي والتي يملكها بنك الاستثمار العربي الأردني من رأس مالها، وتقدم هذه الشركة خدمات استثمارية متنوعة وتلبي احتياجات المستثمرين في الأردن.

### خدمات عقارية متطورة

وتقدم الفيزا خدمات عقارية متطورة في سائر المدن الأردنية، حيث توفر للمستثمرين خدمات استثمارية متنوعة في العقارات السكنية والتجارية، وتقدم لهم كافة الخدمات اللازمة لإتمام عملية الاستثمار.

### رابط الفروع بالحساب الآلي

وقد تم إنشاء رابط الفروع بالحساب الآلي في جميع المدن الأردنية، حيث يمكن للمستثمرين من إجراء كافة المعاملات المالية بسهولة وسرعة، وذلك من خلال استخدام بطاقة الفيزا.

### خدمات متكاملة

وتقدم الفيزا خدمات متكاملة للمستثمرين، تشمل كافة المجالات الاقتصادية، حيث توفر لهم كافة الخدمات اللازمة لإتمام عملية الاستثمار، وذلك من خلال استخدام بطاقة الفيزا.

### الاعتمادات والكفالات

وتقدم الفيزا خدمات الاعتمادات والكفالات للمستثمرين، حيث توفر لهم كافة الخدمات اللازمة لإتمام عملية الاستثمار، وذلك من خلال استخدام بطاقة الفيزا.

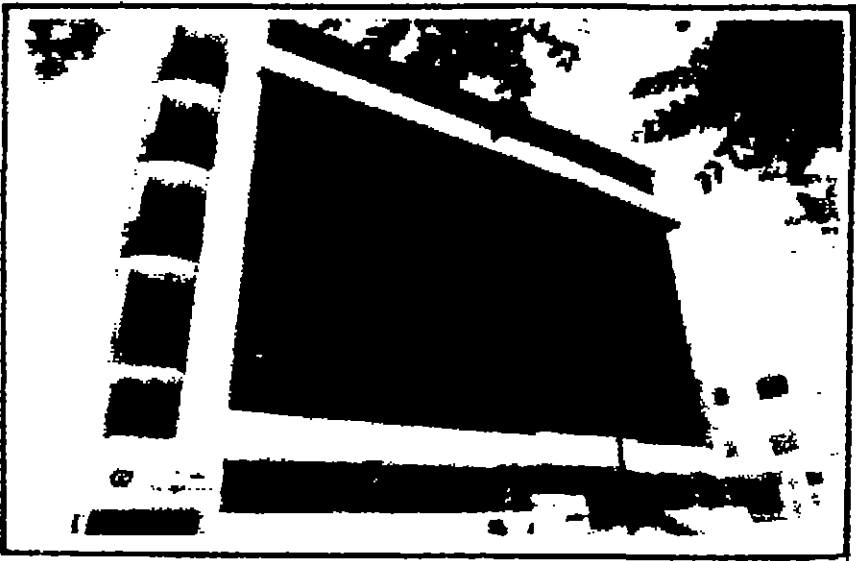
### تقديم خدمات مصرفية

وتقدم الفيزا خدمات مصرفية متنوعة للمستثمرين، تشمل كافة المجالات المالية، حيث توفر لهم كافة الخدمات اللازمة لإتمام عملية الاستثمار.



## بنك الاستثمار العربي الأردني

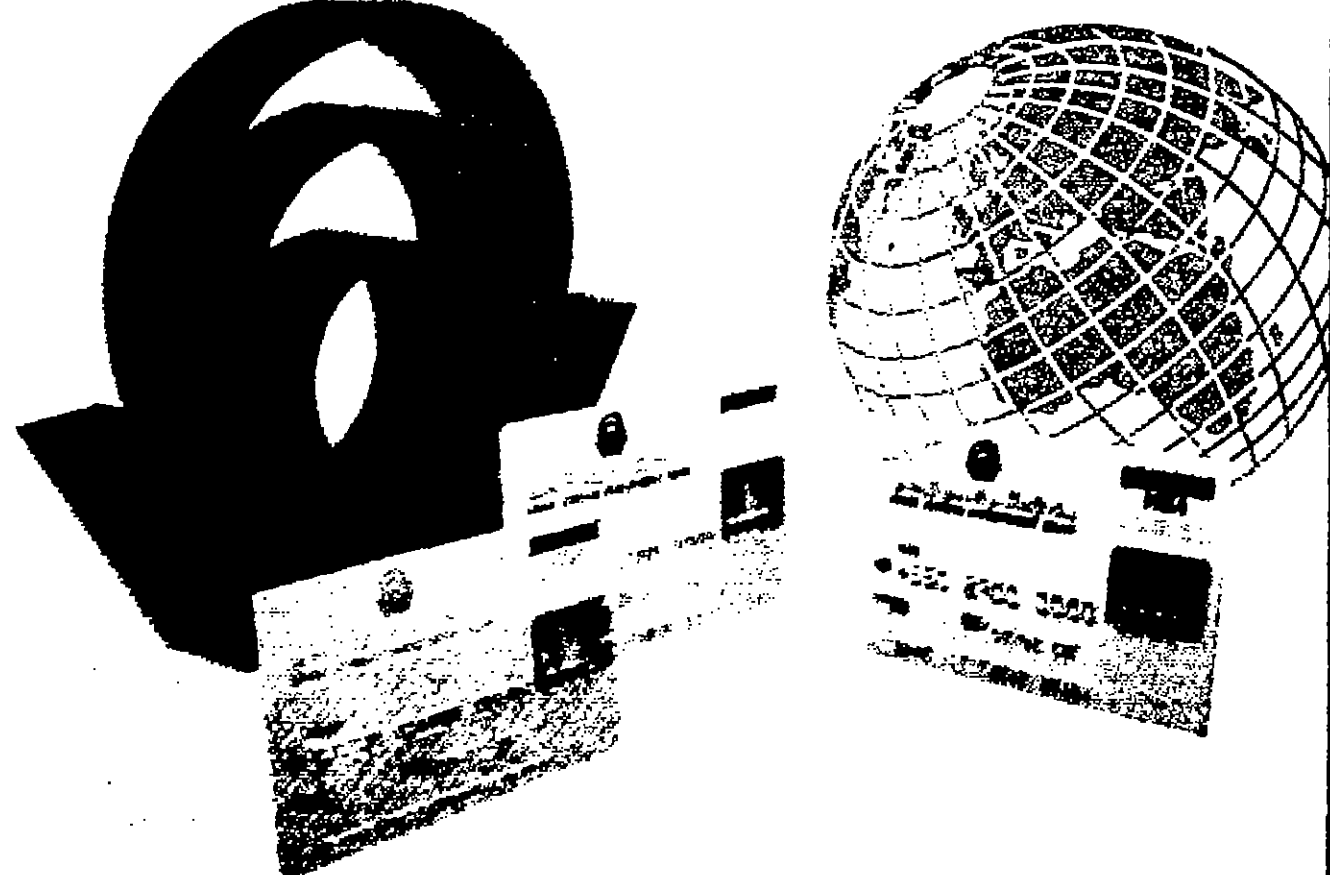
### للتجارة والاستثمار



يقدم بنك الاستثمار العربي الأردني خدمات استثمارية متنوعة للمستثمرين، تشمل كافة المجالات الاقتصادية، حيث توفر لهم كافة الخدمات اللازمة لإتمام عملية الاستثمار.

المركز الرئيسي: الشياخ / مبنى وزارة الشياخ / هاتف ٦٦٣١٤١ / فاكس ٦٨٣٢٤٧ / ص.ب. ٩٢٥٩٩٣

## عالم فيزا بنك الاستثمار



### خدمة متكاملة نقدمها من جديد

فيزا بنك الاستثمار توفر للتجارة والاستثمار كافة الخدمات اللازمة لإتمام عملية الاستثمار، وذلك من خلال استخدام بطاقة الفيزا.



المركز الرئيسي: الشياخ / مبنى وزارة الشياخ / هاتف ٦٦٣١٤١ / فاكس ٦٨٣٢٤٧ / ص.ب. ٩٢٥٩٩٣



## بنك الاستثمار العربي الأردني

البنك العربي الأردني للاستثمار

يقدم لعملائه جميع الخدمات المصرفية والاستثمارية المتخصصة وأهمها ما يلي:

### التجارة بالعملة الأجنبية والمعادن الثمينة لحساب عملائنا

### قبول الودائع بالدينار الأردني والعملة الأجنبية

### منح التسهيلات الائتمانية من قروض وكفالات واعتمادات مستندية

### إصدار بطاقات فيزا بنك الاستثمار بأنواعها الدولية والمحلية

### تأجير صناديق هديدية داخل فروع البنك الحسنة

### إدارة العقارات الاستثمارية لغير المقيمين بالعملة الأجنبية

### تقديم خدمات مصرفية واستثمارية كاملة لغير المقيمين

### إدارة العقارات الاستثمارية بالدينار الأردني

### تنفيذ شراء وبيع الأسهم والسندات لحساب عملائنا

### تقديم الخدمات الاستثمارية حول فروع الاستثمار في الأردن

### تعهد تغطية إصدار الأسهم والسندات في الأسواق الأردنية

### المشاركة في إدارة القروض الجماعية في الأردن والخارج

### تقديم خدمات عقارية خاصة بالمغتربين

### نحن مستعدون دائما لتلبية جميع احتياجاتكم المصرفية والاستثمارية

المركز الرئيسي: الشياخ / مبنى وزارة الشياخ / هاتف ٦٦٣١٤١ / فاكس ٦٨٣٢٤٧ / ص.ب. ٩٢٥٩٩٣